

# Ceylon Government Gazette

Published by Authority.

No. 5,148—FRIDAY, JUNE 24, 1892.

## CONTENTS.

	PAGE		PAGE		PAGE
Minutes by the Governor ...	—	Land Sales— <i>contd.</i>		Land Resumption Notices ...	—
Proclamations by the Governor ...	1403	Northern Province ...	—	Miscellaneous Notices ...	1440
Appointments, &c., by the Governor ...	1405	Southern Province ...	1414	Notices calling for Tenders ...	—
Government Notifications 1405 & 1460		Eastern Province ...	1421	Unserviceable Articles ...	1443
Draft Ordinances ...	1409	North-Western Province ...	1423	Road Committee Notices ...	1444
Passed Ordinances ...	—	North-Central Province ...	1427	Municipal Council Notices ...	1447
Notices to Mariners ...	—	Province of Uva ...	—	Local Board Notices ...	—
Revenue Notices ...	1412	Province of Sabaragamuwa ...	—	Testamentary Actions ...	1458
Land Sales:—		Notices under the Forest Ordinance ...	—	Notices of Insolvency ...	1458
Western Province ...	—	Land Acquisition Notices ...	1430	Notices of Fiscals' Sales ...	1459
Central Province ...	1413			Unofficial Announcements ...	—

## SUPPLEMENTS.

(1) Police Weekly Circular No. 983. (2) Meteorological Observations for February, 1892.

## PROCLAMATIONS BY THE GOVERNOR.

In the Name of Her Majesty VICTORIA, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland Queen, Defender of the Faith.

### PROCLAMATION.

By His Excellency Sir ARTHUR ELIBANK HAVELOCK, Knight Commander of the Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Governor and Commander-in-Chief in and over the Island of Ceylon, with the Dependencies thereof.

A. E. HAVELOCK.

WHEREAS by section 25 of "The Irrigation and Paddy Cultivation Ordinance, 1889," it is enacted that all rules framed under the provisions of section 13 or 16 of the said Ordinance shall be transmitted by the Government Agent to the Governor for the approval or disallowance thereof by the said Governor, with the advice of the Executive Council; and in case such rules shall be approved, notice of such approval shall be given by Proclamation, and the said rules shall be published in the *Government Gazette* and in the district in such manner as to the Government Agent shall seem expedient, and shall thereupon become binding upon all proprietors within the said district, and shall be as legal, valid, and effectual as if the same had been inserted in the said Ordinance:

And whereas the rules set forth in the schedule hereto have been framed under the provisions of section 13 of the said Ordinance for the encouragement and extension of paddy cultivation and the enforcement of the ancient customs in regard to the irrigation and cultivation of paddy lands for the districts of Salpiti koralé, Héwágam koralé, Alutkúru koralé South, and Siyané koralé East and West of the Colombo

District, in the Western Province, declared by a Proclamation dated the 22nd May, 1891, to be irrigation districts under the provisions of section 11 of the said Ordinance, and such rules have been transmitted by the Government Agent of the said Province to the Governor for the approval or disallowance thereof by the said Governor, with the advice of the Executive Council :

And whereas it is expedient to proclaim the approval of the said rules under the provisions of the said 25th section of the said Ordinance :

Now therefore know Ye that We, the said Governor, with the advice of the Executive Council, do by this Our Proclamation give notice of Our approval of, and publish the rules set forth in the Schedule hereto aforesaid as the rules for the encouragement and extension of paddy cultivation and the enforcement of the ancient customs in regard to the irrigation and cultivation of paddy lands for the districts of Salpiti koralé, Héwagam koralé, Alutkuru koralé South, and Siyané koralé East and West of the Colombo District aforesaid, framed under the provisions of section 13 of "The Irrigation and Paddy Cultivation Ordinance, 1889," aforesaid.

Given at Kandy, in the said Island of Ceylon, this Sixteenth day of June, in the year of our Lord One thousand Eight hundred and Ninety-two.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

GOD SAVE THE QUEEN !

#### SCHEDULE.

RULES framed by the Committees elected under the provisions of the Irrigation Ordinance, No. 23 of 1889.

1. The necessary tanks and sluices shall be constructed and kept in repair at the joint expense of all the proprietors of the paddy fields benefited by them.
2. The necessary canals and the embankments shall be constructed and kept in repair at the expense of the proprietors of the respective tracts of paddy fields benefited by them.
3. The ridges, embankments, and water-courses exclusively belonging to any particular paddy field shall be made and repaired for its proprietor or proprietors.
4. The limitary dams shall be erected and kept up at the joint expense of the proprietors of the paddy fields separated by them.
5. The necessary fences shall be raised and kept up at the expense of all the proprietors of the tracts of paddy fields for which they are required.
6. The preparations for cultivation in all the paddy lands, whether for the maha, yala, or muttēs harvest, shall be made simultaneously for the same tract, at the time indicated by the proper headmen.
7. In case the proprietor or proprietors of any field be prevented from sowing it at the proper season, from the lodgment or want of water, or from any other cause, such proprietor or proprietors may cultivate it afterwards, as circumstances shall permit, either for the same or for the next following harvest, but shall not be entitled to claim any assistance.
8. The usual passages shall be preserved for taking cattle and agricultural implements to and from the paddy fields.
9. No canal or water-course shall be closed or opened either for the purpose of irrigation or drainage, so as to benefit one tract of paddy fields to the injury of another.
10. No cattle shall be introduced into any tract of paddy fields which has been fenced and laid under cultivation, except for agricultural purposes.
11. No proprietor or other person is at liberty to do any act in his own interest having a tendency to injure the interests of other proprietors.
12. All proceedings connected with the irrigation and drainage of the paddy fields shall be superintended by the proper headmen, who shall also direct the repair of the embankments, the erection of the fences, preparation, and sowing of the fields, &c.
13. Every proprietor of a paddy field shall co-operate with the other proprietors of fields in the same tract in the execution of various agricultural works above described, and which require co-operation, and shall defray a share of the expenses of such works, either in money or in labour, proportionate to the extent of land belonging to him.
14. If any person is unwilling or unable for any reason to perform the share of work required of him under rule 13, he may commute his labour into a money payment to the President of the Village Council of 38 cents for each day his labour is required.
15. No proprietor can be considered entitled to exemption from any agricultural work under the above rules on the excuse of his land not being cultivated.

## APPOINTMENTS, &c., BY THE GOVERNOR.

**HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR** has been pleased to make the following appointments:—

Mr. R. W. LEE to act as Commissioner of Requests and Police Magistrate, Galagedara, during the employment of Mr. C. S. VAUGHAN on other duty or until further orders.

Mr. W. DUNWILLE to act as Additional Police Magistrate, Kurunégala.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 24, 1892.

**HEADS** of Departments are hereby authorised to accept the signature of Mr. D. A. GOONERATNE to Government Drafts on behalf of the Assistant Government Agent, Mátara.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 21, 1892.

**HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR** has been pleased to make the following appointments:—

Jayasundara Mudiyanseeláge Ambagaspiya Walawwé DINGIRI BANDÁ, of Udagammedda, to be Registrar of Marriages (Kandyan and General), Births, and Deaths of Lower Dumbara Division No. 3, with effect from the 19th instant. His office will be at Udagammedda.

Dammantenné Egođawalawwé Edirisékara Wikramasinha Mudiyanseeláge KIRI BANDÁ, of Dammantenné, to be Registrar of Marriages (Kandyan and General), Births, and Deaths of Gaggala Pallesiya-pattu, Mátalé District, with effect from the 20th instant, *vice* DINGIRI BANDÁ, deceased. His office will be at Elagomuwa.

DON MATHES DE SILVA BABORIS RATNÁYAKA to act as Registrar of Marriages, Births, and Deaths of Kahawatta, Hambantota District, for sixteen days from the 23rd instant, during the absence of the Registrar, JAMES HENRY KANDAMBI, on leave. His office will be at the usual place.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 24, 1892.

## GOVERNMENT NOTIFICATIONS.

**THE** following telegram received from the Bombay Government is published for general information:—

*June 21.*—Egypt and Obokh have imposed quarantine on arrivals from Jibuti.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 22, 1892.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

**WITH** reference to the notice which appeared in the *Gazette* of the 17th instant, it is hereby notified for general information that intimation has been received from the Bombay Government that the Quarantine restrictions at Aden, Perim, and the Somali coast against arrivals from Obokh and Jibuti have been withdrawn.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 24, 1892.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

**WITH** reference to the subjoined copy of a letter from Her Majesty's Diplomatic Agent and Consul-General, Zanzibar, it is hereby notified for general information that no vessel arriving from Zanzibar at any port in Ceylon will be admitted to pratique or will be allowed to communicate with the shore unless it is duly furnished with the Zanzibar Bill of Health, nor will such vessel be allowed to clear from any port in this Island unless the possession of the Zanzibar Port Clearance shows that the regulations of that port have been complied with.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 16, 1892.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 259.

Her Majesty's Agency and Consulate-General,  
Zanzibar, May 18, 1892.

SIR,—THE Administration of the Port of Zanzibar having now been re-organised under the British Protectorate, Port Clearance Forms and Bills of Health will henceforth be issued by the Officers of the Port duly appointed for that purpose.

The Port Clearance will be signed by Commander J. Hardinge, R.N., the Captain of the Port, and the Bill of Health will be certified by a duly qualified English Medical Officer instead of, as heretofore, by a Consular Officer.

I have the honour to enclose herewith a specimen copy of each of these forms, with the request that you will be so good as to issue the necessary orders that no vessel coming from Zanzibar to any port in the Government of Ceylon may be admitted to *pratique* or to communicate with the shore unless they are duly furnished with the Zanzibar Bill of Health, nor be allowed to clear from any of those ports unless the possession of the Zanzibar Port Clearance shows that the regulations of this port have been complied with.

The papers in question will be issued here from this day; I would therefore request that you would be good enough to give the necessary orders, as suggested above, at your early convenience on receipt of this letter.

I have, &c.,

G. H. PORTAL,  
Her Majesty's Diplomatic Agent and Consul-General.

BILL OF HEALTH.

Zanzibar, \_\_\_\_\_, 189 .

I hereby certify that this port is free from all infectious or epidemic disease dangerous to life, that the state of public health is \_\_\_\_\_, and that the \_\_\_\_\_ leaves this port under the most favourable sanitary conditions.

\_\_\_\_\_  
Officer of Health, Zanzibar.

ZANZIBAR PORT CLEARANCE.

No. \_\_\_\_\_

This is to certify that the \_\_\_\_\_ Master \_\_\_\_\_ burthen \_\_\_\_\_ tons, under \_\_\_\_\_ colours, is now cleared outwards from this port for \_\_\_\_\_ laden (or in ballast) and carrying passengers. The Master of the said vessel has complied with the regulations of this port.

Zanzibar, \_\_\_\_\_.

\_\_\_\_\_  
Port Officer.

**U**NDER the powers conferred by the 43rd clause of the Ordinance No. 2 of 1878, His Excellency the Governor, with the advice of the Executive Council, has directed that the following rates be levied in Ceylon from 1st July, 1892.

By His Excellency's command,

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 12, 1892.

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

Postal Notice.

From and after the 1st day of July, 1892, the Charges on Correspondence from Ceylon to all Postal Union and Non-Union Countries and Colonies will be as follows:—

				Cents
For letters, per ½ oz.	...	...	...	15
For postcards, each	...	...	...	5
For reply postcards, each	...	...	...	10
For newspapers, book packets, papers, per 2 oz.	...	...	...	3
Do. every additional 2 oz.	...	...	...	2
For commercial papers, per 10 oz.	...	...	...	15
Do. every additional 2 oz.	...	...	...	3
For patterns or samples, per 4 oz.	...	...	...	5
Do. every additional 2 oz.	...	...	...	3
Fee for registration of any of the above-named articles	...	...	...	10
Fee for an acknowledgment of the delivery of a registered article	...	...	...	15

General Post Office,  
Colombo, June 21, 1892.

T. SKINNER,  
Postmaster-General.

Return of Cooly Immigrants at the Ports of Colombo and Mannar during the Week ended June 23, 1892.

Colombo.		Arrivals.	Departures.
Men	...	1,719	921
Women	...	475	131
Children	...	286	47
Infants	...	211	—
Mannar		803	122
Total		3,494	1,221

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

THE following By-laws made by the Governor, with the advice of the Executive Council, under the provisions of section 9 of Ordinance No. 8 of 1891, intituled "An Ordinance providing for the Licensing and Registration of Passenger Boats," are published for general information.

By His Excellency's command,

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 20, 1892.

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

By-laws made under Section 9 of Ordinance No. 8 of 1891 for regulating the use of Passenger Boats.

I.—Steamboats.

1. No steamboat shall be used for carrying passengers for hire from any port or place in the Island, or in any portion of the sea adjacent to the Island, or in any river, canal, lake, or inland water within the Island, unless the owner thereof shall have obtained a license for the same from the Government Agent of the Province in which such owner resides or exercises his calling.
2. Before the license is issued by the Government Agent that officer shall cause the steamboat and its machinery to be inspected and reported upon by a competent engineer.
3. Upon receiving the report of the inspecting engineer, and being satisfied therewith, the Government Agent shall issue to the owner of the steamboat a license to use such boat for the purpose of carrying passengers and their baggage for hire, and shall issue to the tindal of the steamboat a license to navigate, and to have charge of the steamboat while being so used.
4. Steamboats under weigh on any river, canal, lake, or inland water of the Island between the time of sunset and of sunrise shall carry—
  - (a) On the starboard side a green light so constructed as to throw an uniform and unbroken light over an arc of the horizon of ten points of the compass, so fixed as to throw the light from right ahead to two points abaft the beam on the starboard side, and of such a character as to be visible on a dark night with a clear atmosphere at a distance of at least one mile.
  - (b) On the port side a red light so constructed as to show an uniform and unbroken light over an arc of the horizon of ten points of the compass, so fixed as to throw the light from right ahead of two points abaft the beam on the port side, and of such a character as to be visible on a dark night with a clear atmosphere at a distance of at least one mile. When a steamboat is under weigh in any portion of the sea adjacent to the Island, it shall carry, in addition to the two side lights already described, a bright white masthead light, so fixed as to show an uniform and unbroken light over an arc of the horizon of twenty points of the compass, so fixed as to throw the light ten points on each side of the boat, viz., from right ahead to two points abaft the beam on either side, and of such a character as to be visible on a dark night with a clear atmosphere at a distance of two miles.
  - (c) The said green and red lights shall be fitted within board screens projecting at least three feet forward from the light so as to prevent the lights from being seen across the bow of the steamboat.
5. The tindal of any steamboat under weigh on any river, canal, lake, or inland water of the Island, or in any portion of the sea adjacent to the Island, at any time of the day or night, shall observe the following rules in steering and navigating his steamboat:—
  - (d) If two boats under steam are meeting end on, or nearly end on, so as to involve risk of collision, the helms of both shall be put to port, so that each may pass on the port or left side of the other.
  - (e) If two boats under steam are crossing so as to involve risk of collision, the boat which has the other on her own starboard side shall keep out of the way of the other.
  - (f) Every steamboat when approaching another boat not under steam so as to involve risk of collision, shall slacken her speed, or, if necessary, stop and reverse her course.
  - (g) Every steamboat overtaking another boat, whether under steam or not, shall keep out of the way of the last-mentioned boat.
  - (h) Where by the above rules one of two boats is to keep out of the way of another the other shall keep her course.
6. Every steamboat shall have comfortable sitting accommodation for passengers.
7. No steamboat shall be driven from any port or place to any other port or place in the Island, or in any portion of the sea adjacent to the Island, or in any river, lake, or inland water within the same, above the maximum pace at which the inspecting engineer has certified that the steamboat is capable of being safely driven when carrying the maximum number of passengers and quantity of their baggage allowed by the Government Agent's license to be carried.
8. No steamboat shall be driven on any canal in the Island at a pace exceeding four miles an hour.
9. On being satisfied that the owner or tindal of a steamboat licensed under the provisions of this Ordinance has been guilty of a breach of any provision of the Ordinance or of any by-law or rule made thereunder, the Government Agent may withdraw and cancel the license issued by him to such owner or tindal.

II.—*Boats other than Steamboats.*

10. No boat other than a steamboat shall be used for carrying passengers for hire from any port or place in the Island, or in any portion of the sea adjacent to the Island, or in any river, canal, lake, or inland water within the Island, unless the owner thereof shall have obtained a license for the same from the Government Agent of the Province in which such owner resides or exercises his calling.

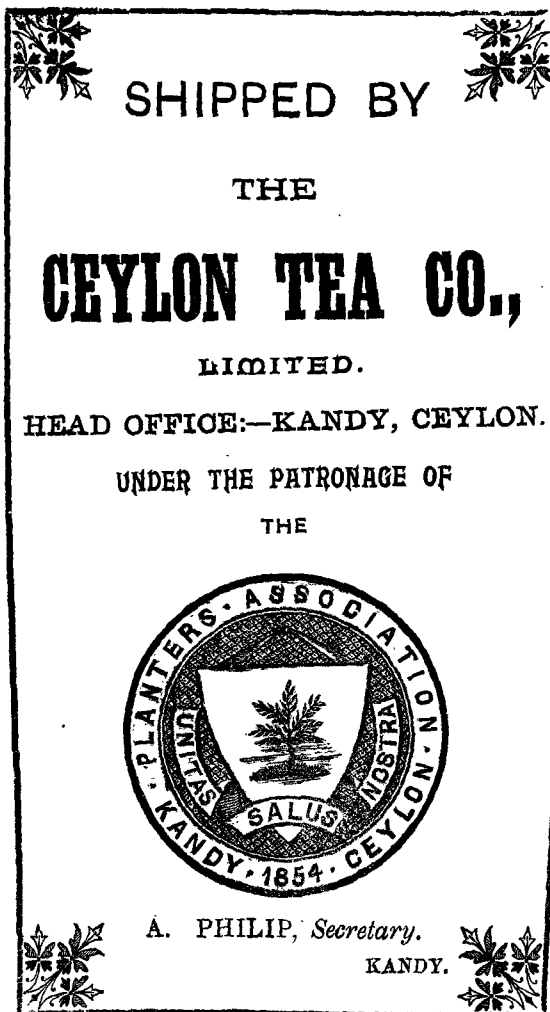
11. Before the license is issued the Government Agent shall cause the boat, its oars, masts, and sails to be inspected and reported upon by a person appointed by him for the purpose.

12. Upon receiving the report of the person appointed to inspect and report on the boat, and being satisfied therewith, the Government Agent shall issue to the owner of the boat a license to use such boat for the purpose of carrying passengers and their baggage for hire, and shall issue to the tindal of the boat a license to navigate and to have charge of the boat.

13. On being satisfied that the owner or tindal of a boat licensed under the provisions of this Ordinance has been guilty of a breach of any provision of the Ordinance or of any by-law or rule made thereunder, the Government Agent may withdraw and cancel the license issued by him to such owner or tindal.

14. Every boat licensed to carry passengers and their baggage for hire shall, between the time of sunset and sunrise, be furnished with lights of the number and character specified in the license and such positions as are therein laid down.

IN compliance with the provisions of "The Trade Marks Ordinances, 1838 and 1890," and the regulations made on March 28, 1889, notice is hereby given that Mr. A. PHILIP, Secretary of the Ceylon Tea Company, Limited, has applied for the registration of the following Trade Mark in the name of the Ceylon Tea Company, Limited, aforesaid, for Tea in class 42 in the classification of goods in the above-mentioned regulations:—



NOTE.—The Ceylon Tea Company disclaim any right to the exclusive use of the words "Shipped by." The essential particulars of the Trade Mark are the words "Under the Patronage of," and a triangular shield with the representation of a tea plant in the centre, and the motto "Unitas Salus Nostra" on a chequered ground surrounded by a band with the words "Planters' Association, Kandy, 1854, Ceylon."

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 2, 1892.

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

**TENDERS** are invited by Government for the purchase of the iron steam tug *Fame* as she now lies in the harbour of Hongkong.  
 This vessel was rebuilt by the Hongkong and Whampoa Dock Company in 1888, and classed A at Lloyds' for towing purposes.

*Principal Dimensions and Particulars.*

Length	...	...	...	133.2 ft.
Breadth	...	...	...	22.3 "
Depth	...	...	...	11.8 "
Tonnage	...	...	...	226 gross
Nominal horse power	...	...	...	74

Engines compound surface condensing, cylinders 15 in. and 30 in. diameter.

Length of stroke 18 in.

Boilers 8 ft. 9 in. diameter by 9 ft. 6 in. long, working pressure 110 lb. on the square inch.

For further particulars apply to the Surveyor-General.

For form of tender apply to the Colonial Secretary.

The Government does not bind itself to accept the highest or any tender.

By command,

Colonial Secretary's Office,  
 Hongkong, March 19, 1892.

G. T. M. O'BRIEN,  
 Colonial Secretary.

**DRAFT ORDINANCES.**

MINUTE.

The following Draft of a proposed Ordinance is published for general information:—

An Ordinance to amend "The Matrimonial Rights and Inheritance Ordinance, 1876."

**Preamble.** WHEREAS it is expedient to repeal the *Tésawałamai*, or Customs of the Malabar Inhabitants of the old Province of Jaffna, and to enact that "The Matrimonial Rights and Inheritance Ordinance, 1876," shall apply to Tamils of the Northern Province who are or may be subject to the *Tésawałamai*: It is hereby enacted by the Governor of Ceylon, with the advice and consent of the Legislative Council thereof, as follows:—

**Short title.** 1 This Ordinance may be cited as "The Matrimonial Rights and Inheritance Amendment Ordinance, 1892."

**Repeal of Regulation No. 18 of 1806.** 2 The Regulation No. 18 of 1806, intituled "A Regulation for the Security of Property and the establishment of a due Police in the District of Jaffnapatam and its Dependencies," shall be and the same is hereby repealed.

**Ordinance No. 15 of 1876 extended to Jaffna.** 3 "The Matrimonial Rights and Inheritance Ordinance, 1876," shall extend and apply to Tamils of the Northern Province who are or may be subject to the *Tésawałamai*; and in section 2 of "The Matrimonial Rights and Inheritance Ordinance, 1876," the words "or to Tamils of the Northern Province who are or may become subject to the *Tésawałamai*" shall be and the same are hereby repealed.

**The Ordinance not to affect right acquired under marriages solemnised before the proclamation of this Ordinance.** 4 The respective right of any husband and wife with regard to property or status arising under or by virtue of any marriage solemnised before the proclamation of this Ordinance, and all rights which any other person may have acquired or become entitled to under or by virtue of any such marriage, shall be governed by such law as would have become applicable thereto if this Ordinance had not been proclaimed.

**Operation.** 5 This Ordinance shall come into operation at such time as the Governor shall, by Proclamation to be published in the *Government Gazette*, appoint.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
 Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
 Colombo, June 22, 1892.

පණවත්ව යෝජනාකරතිබෙන ආඥාපණතක මෙහි පහත දක්වන කෙටුම්පත පොදුජනසාව දැනගැන්ම සඳහා ප්‍රසිද්ධකරණුලැබේ :—

විවාහයෙන් ලැබෙන අයිතිවාසිකම් සහ උරුමවීම් සම්බන්ධ වූ ව්‍යවස්ථාපිත ආඥාපණත අලුත්වැඩියා කරණ ආඥාපණතයි.

පුරාමහස.

පුරාණ යාපනේ පලාතේ පැවති එන තේසවලමෙම හෙවත් දෙමල පදිඤ්චිකාරයින්ගේ සිරිත් අවලංගු කිරීමත් උතුරුපලාතේ ඉහතකී තේසවලමෙම නීතියට දැන් යටත්ව සිටින නොහොත් යටත්වෙන්නට පුළුවන් දෙමල මිනිසුන් විවාහයෙන් ලැබෙන අයිතිවාසිකම් සහ උරුමවීම් සම්බන්ධ වූ “ව්‍යවස්ථාපිත ආඥාපණත” යටතත්කිරීමත් සුදුසුගෙයින් ලංකාවේපයේ ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේ විසින් එහි නීතිදායක මනත්‍රීසභාවේ කැමැත්ත සහ මහත්‍රණය ඇදුව මෙහි පහත දක්වනලෙස ව්‍යවස්ථා පණවනලදී.

ප්‍රසිද්ධතාවය.

1. මෙම ආඥාපණත විවාහයෙන් ලැබෙන අයිතිවාසිකම් සහ උරුමවීම් සම්බන්ධ වූ ආඥාපණත අලුත්වැඩියා කරණ ව්‍යවස්ථාපිත ආඥාපණතයයි ගෙනහැරදක්වන්නට පුළුවන.

ව්‍යවස්ථාපිත 18 වෙනි ව්‍යවස්ථාපිත අවලංගු කිරීම.

2. “යාපා පටුනේ සහ ඊට අඩුත්තු ගම්වල දේපල ආරක්‍ෂාකිරීමටත් සුදුසු පොලීසියක් පිහිටවීමටත් පණවන ලද ව්‍යවස්ථාවක්” කියනලද ව්‍යවස්ථාපිත 18 වෙනි ව්‍යවස්ථාව මෙයින් අවලංගුකරණලදී.

ව්‍යවස්ථාපිත 15 වෙනි ආඥාපණත යාපනේ වැසියන් වත් වැදගත් තාවය.

3. “විවාහයෙන් ලැබෙන අයිතිවාසිකම් සහ උරුමවීම් සම්බන්ධ වූ ව්‍යවස්ථාපිත ආඥාපණත” තේසවලමෙම නීතියට දැනට යටත්ව සිටින නොහොත් යටත්වෙන්නට පුළුවන් යාපනේ දෙමල මිනිසුන්ටත් වැදගත්තා එකක් විය යුතුය.

“තවද විවාහයෙන් ලැබෙන අයිතිවාසිකම් සහ උරුමවීම් සම්බන්ධ වූ ව්‍යවස්ථාපිත ආඥාපණත” 2 වෙනි වගන්තියේ “තේසවලමෙම නීතියට දැනට යටත්ව සිටින නොහොත් යටත්වෙන්නට පුළුවන් උතුරු පලාතේ දෙමල මිනිසුන්ට හෝ” යන වචන මෙයින් අවලංගුවෙන්ට ඔනෑමාත් ඇර මෙයින් අවලංගුකරණුලැබේ.

මෙම ආඥාපණත ප්‍රසිද්ධකරණයට මත්තෙන් පවත්වන්නටයෙදී තිබෙන විවාහවලින් ලබා ගෙන තිබෙන අයිතිවාසිකම් වලට මෙම ආඥාපණත අවාසියක් නොවන වග. වලංගුවීමට පැමිණෙන කාලය.

4. යම් සත්‍රියෙක් සහ පුරුෂයෙක් විසින් මෙම ආඥාපණත එළිදරව්කරන්නට ප්‍රථමයෙන් පවත්වන්නට යෙදුන යම් විවාහයකට එකඟව නොහොත් එහි බලය කරණයොට ගෙන ඔවුන්ගේ ඒ ඒ දේපලවලට තිබෙන අයිතිවාසිකම් හෝ නැතිවීම සහ එසේම වෙනයම් කෙනෙක් යම් විවාහයකට එකඟව නොහොත් එහි බලයට ලබාගෙන තිබෙන්නට පුළුවන් නොහොත් ඔහුට ලැබී තිබෙන්නට පුළුවන් සියලුම අයිතිවාසිකම් මෙම ආඥාපණත එළිදරව්කරන්නට මත්තෙන් මෙන් ඊට යෝග්‍ය අණපණත්වලට යටත්ව තිබෙන්නට ඔනෑය.

5. මෙම ආඥාපණත ගරුතර ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වහන්සේ විසින් ආණ්ඩුවේ ගැසට්පත්‍රයෙන් එළිදරව්කරන්නට යෙදුනු විටක වලංගුවීමට පැමිණෙනවා ඇත.

උතුමානන්වහන්සේගේ පණිවුඩ පණතලෙස එළිදරව් කලබවට,

(අත්සන්කළේ) ජේ. ඒ. සැට්ටන්හැම්, වැඩබලන මහසෙනෙවි චම්භ.

ව්‍යවස්ථාපිත 1892 ක්වූ ජුනි මස 22 වෙනි දින කොලඹ මහසෙනෙවි උන්නාන්සේගේ කන්තෝරුවේදීය.



பொதுவாய்ச் சகலரும் அறியும்பொருட்டு உண்டாக்கவேண்ணியிருக்கும் ஒரு சட்டத்தின் பின்வரும் பொழிப்புப் பிரசித்தி செய்யப்படுகின்றது:—

“கஅஎசு ம் ஹூ-த்து விவாக உரித்துகளையும் சுதந்தரத் தையும்பற்றிய கட்டளை நிருபித்த” லைத் திருத்துஞ் சட்டம்.

முக்கவுரை.

பழைய யாழ்ப்பாண மாகாணத்தின் தமிழ்க் குடிசனங்களுக்குரிய “தேசவழமை” யை அல்லது வழக்கங்களை நிவாரணஞ்செய்து தேசவழமைக்குக் கீழ்ப்பட்டவர்கள் அல்லது கீழ்ப்பட்டக்கூடியவர்களாகிய வடமாகாணத்துத் தமிழரும், “கஅஎசு ம் ஹூ-த்து விவாக உரித்துகளையும் சுதந்தரத்தையும்பற்றிய கட்டளைநிருபித்த” லுக்கே அமைதல் வேண்டுமென்று நிரூபிக்க வேண்டியது ஆவசியகமாத வினாவே: இலங்கைச் சட்டநிருமாண சங்கத்தின் ஆலோசனையோடு சம்மதியோடும் பின்வருமாறு தேசாதிபதியவர்களாலே இதனால் நிரூபிக்கப்படுகின்றது:—

சருக்கப் பெயர்.

க. இச்சட்டம் “கஅசுஉ ம் ஹூ-த்து விவாக உரித்துகளையும் சுதந்தரத்தையும் குறித்த திருத்தம் சட்டம்” எனப்படலாம்.

கஅ௦சு ம் ஹூ-த்து கஅம் ஒழுங்குப் பிரமாணத்தின் நிவாரணம்.

உ. “யாழ்ப்பாணப் பகுதியிலும் அதனைச்சேர்ந்த இடங்களிலும் ஆதனத்தைப் பத்திரப்படுத்தற்கும் ஒரு முறைமையான பொலிகக் காவலை ஸ்தாபித்தற்குமான் ஒழுங்குப் பிரமாணம்” என்னும் பெயரையுடைய கஅ௦சு ம் ஹூ-த்து கஅம் இலக்க ஒழுங்குப் பிரமாணம் நிவாரணமாகுமன்றி இதனால் நிவாரணமாக்கவும் படுகின்றது.

கஅஎசு ம் ஹூ-த்து கஅம் இலக்கச் சட்டத்துக்கு யாழ்ப்பாணமும் உட்படுதல்.

ஈ. தேசவழமைக்குக் கீழ்ப்பட்டவர்கள் அல்லது கீழ்ப்பட்டக் கூடியவர்களாகிய வடமாகாணத்துத் தமிழரும் “கஅஎசு ம் ஹூ-த்து விவாக உரித்துகளையும் சுதந்தரத்தையும்பற்றிய கட்டளை நிருபித்த” லுக்குட்பட்டு அமைதல் வேண்டும்; மேலும் “கஅஎசு ம் ஹூ-த்து விவாக உரித்துகளையும் சுதந்தரத்தையும்பற்றிய கட்டளை நிருபித்த” லிலுள்ள “அல்லது தேசவழமைக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கும் அல்லது கீழ்ப்பட்டக்கூடிய வடமாகாணத்துத் தமிழருக்கும்” என்னும் பதங்கள் நிவாரணமாகுமன்றி இதனால் நிவாரணமாக்கவும்படுகின்றன.

இச்சட்டம் பிரசித்தி பண்ணப்படமுன்னர்ப்பாணிக்கிரகணஞ் செய்யப்பட்ட விவாகங்களினால் அடைந்த உரித்தை இச்சட்டம் தாக்கமாட்டாது.

ச. இச்சட்டம் பிரசித்தி பண்ணப்படமுன்னர்ப்பாணிக்கிரகணஞ் செய்யப்பட்ட விவாகத்தினால் அல்லது அதன் பெலப்பைக்கொண்டுவந்ததும் ஆதனத்தளவில் அல்லது நிலைவரத்தளவில் எந்தப் புருஷன் பெண்சாதிககாவது தனித்தனியேயுள்ள ஆகிய உரித்தும் அவ்வித எவ்விவாகத்தை யிட்டாவது அல்லது அதன் பெலப்பைக்கொண்டாவது வேறெவனாயினுமடைந்த உடைத்தாய்வந்த சகல உரித்துகளும், இச்சட்டம் பிரசித்தி செய்யப்பட்டிராதிருந்தால் அவை அமையவேண்டியனவாய் வரவேண்டிய நியாயப்பிரமாணத்தினால் ஆளப்படும்.

வழங்கும் காலம்.

ஊ. இச்சட்டம் அரசாட்சியினது கடுமையான விசாரணைக்குரிய செயல்படவேண்டியதான விசாரணைத்தினாலே தேசாதிபதியவர்கள் நியமிக்கும் காலத்தில் வழங்கத்தொடங்கும்.

அதியுத்தம் தேசாதிபதியவர்களினது கட்டளையின்படி,

ஜெ. ஏ. சுவெற்றின்ஹம்,

இராசாங்க லிகிதரின் வேலைப்பார்ப்பவர்.

இராசாங்க லிகிதர் கந்தோர்,

கஅசுஉ ம் ஹூ ஆனியீர் உஉந் உ.

REVENUE NOTICES.

Ebony for Sale.

An auction sale of the under-mentioned Ebony cut from green trees will be held at the Central Timber Depot, at the root of the Breakwater, Colombo, on Monday July 18, 1892, commencing at 2 P.M. :-

Total Quantity offered for sale—60 tons 2 cwt. 1 qr. 21 lb.

Lot. No.	Weight of each Log.	No. of Logs in each Lot.	Average Weight of Logs in each Lot.		Average Length and Girth of Logs in each Lot.		District in which Ebony was cut.	Soundness of Logs.	Blackness of Wood.	Whether the Logs are from Dead or Green Trees.	Weight of heaviest and lightest Log in each Lot.		Minimum and Maximum Length.		No. of Logs in each Lot over 15 ft.
			T. C. Q. L.	T. C. Q. L.	ft.in.	ft.in.					Heaviest.	Lightest.	Min.	Max.	
1	T. C. Q. L. 8 17 2 1	15	T. C. Q. L. 0 11 3	9 20 6 3 4	N.-C.	Sound	Black	Green	0 17 1 0	0 7 1 21	17 6	25 0	15		
2	8 14 1 10	15	0 11 2 13	19 7 3 3	N.-C.	Sound	Black	Green	0 17 1 20	0 6 3 19	14 3	27 0	13		
3	11 12 1 5	25	0 9 1 4	21 6 2 10	N.-C.	Sound	Black	Green	0 12 3 24	0 4 1 9	15 0	30 0	24		
4	15 5 3 16	27	0 11 1 8	21 7 3 0	N.-C.	Sound	Black	Green	0 19 3 19	0 5 0 26	14 0	27 0	26		
5	8 7 0 5	15	0 11 0 15	25 0 2 11	N.-C.	Sound	Black	Green	1 0 0 0	0 7 0 20	21 6	32 0	15		
6	4 12 1 23	11	0 8 1 17	17 8 3 1	N.-C.	Inferior	Black	Green	0 12 2 0	0 5 0 0	12 6	22 0	9		
7	2 12 3 17	16	0 3 1 6	— —	C.	Inferior	Black	Dead	0 7 0 0	0 1 3 9	—	—	—		

The timber may be inspected on application made to the Depot Superintendent, who will give any further information that may be required.

Office of the Superintendent, Railway Fuel Supply, Colombo, June 15, 1892.

J. S. L. HANSARD, Acting Superintendent, Railway Fuel Supply.

NOTICE is hereby given that on Tuesday, June 28, 1892, at 2 P.M., the Government Agent of the Western Province will put up for sale by public auction, at the Colombo Kachcheri, at the risk of the original purchasers, the under-mentioned Arrack Rent of the Western Province from July 1, 1892, to June 30, 1893, the original purchasers of which may have failed on or before that date to complete the necessary security :-

Kalutara, Pasdun and Walallawiti korales.

The highest bidder will be required to deposit at once one-tenth of the purchase amount in cash, and should the bid be accepted by His Excellency the Governor, to furnish approved security for one-half of the whole purchase amount, or cash to the amount of one-third; the whole purchase amount within thirty days of the date of receipt by him of the notification of the Governor's acceptance of his offer.

He will also be required to deposit money to pay the fees of the Crown Counsel for examining and giving his opinion on the title deeds of properties tendered by him as security, and for examining and settling the security bond, and the fees charged by the Crown Proctor for examining documents and drawing the security bond, and also the expenses of appraising properties and of registering the security bond.

All title deeds tendered as security should be accompanied by a certificate obtained from the Registrar of Lands that the land to which they relate is unencumbered. This certificate must be obtained at the cost of the party offering the security.

Further conditions will be read and explained on the day of sale.

A. R. DAWSON, Government Agent. The Kachcheri, Colombo, June 21, 1892.

පලමු ගැනුම්කාරයින් විසින් දෙන්නට යුතු වූ ඇප වම් 1892 ක්වූ ජුනි මස 28 වෙනි දිනදී නොහොත් ඊට ප්‍රථම දිනකදී සම්පූර්ණ නොකළොත් ඔහුන්ගේ ඇප බේට වෙනුව එකී රේන්දය වම් 1892 ක්වූ ජුනි මස 28 වෙනි අඟහරුවාදා දවල් 2කේ කනිසමට බස්නාහිර දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත උන්සාන්සේ විසින් කොළඹ කවිවේරියේදී ප්‍රසිද්ධ වෙන්දේසියේ විකුණන බව මෙයින් දන්වනුය.

1. කථිකර පස්සන් සහ වලල්ලාවිකෝරලේ අර කුරේන්දද.

වැඩිදුරුමිකාරයා විසින් ඉල්ලාපු ගනනෙන් දහ යෙන් කොටසකට වැටගෙන මුදල් ගනන සල්ලිවලින් වහාම ඇපකිබන්ට ඕනෑවා පමනකන්නොව එම ඉල්ලීම උතුමානන් වගන්සේ විසින් භාරගන්නට යෙදුනි නම් ඔහුගේ ඉල්ලීම උතුමානන් වගන්සේ විසින් ඒන් ගුගන් බව දැනුමුදන් දින පටන් 30ස් දවසක් ඇතුලතදී එම ඉල්ලීම ගනනෙන් දෙකෙන් පහකට වටිනා ඇප ඒන්ගුගන් මුද බස්සුවලින් හෝ තුනෙන් පහට කට වටිනා ඇප මුදලෙන් හෝ කිසි සම්පූර්ණකරන්ට ඕනෑය.

ඇප පිණිස තිබෙනලද බස්සු සෝදිසිකිරීම සඳහා ආණ්ඩුවේ අද්වකාත් උන්සාන්සේට ගෙවියයුතු ගාස්තු වද, ඇප බස්සු සැදීමටද, ඒවා සෝදිසිකර සම්පූර්ණ කෙරීමටද, ඉවම් කන්සේරුකෙරීමට සහ ඇප බස්සු රෙජිස්තර්කෙරීමට ගෙවිය යුතු වූ ගාස්තුන් ඔහු විසින් ගෙවන්නට ඕනෑය.

ඇප වෙනුවෙන් තිබෙනලද ඉඩම්වල බස්සු ඒවා මීට ප්‍රථම ඇපේකට නොහොත් උකසකට සටන් නැති බවට ඉඩම් ලියා පදිංචිකරණ රෙජිස්ත්‍රාත්කාරයෙන් සහතික පත්‍රයක් ලබාගත යුතුයි. මෙම සහතිකපත්‍රය ලබාගැනීමට ඕනෑකරන විසඳුම ඇපකනන අස විසින් දැරිය යුතුයි.

වැඩිදුර කොදේසි විකිනීම දවසේදී කිසිවා තෝරාම කරදෙනවා ඇත.

ඒ. ආර්. ඩෝසන්, ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත වමිහ.

වම් 1892 ක්වූ ජුලි මස 1 වෙනි දින පටන් වම් 1893 ක්වූ ජුනි මස 30 වෙනි දින දක්වා මෙහි පහත සඳහන් කරණලද බස්නාහිර දිසාවේ අරක්කුරේන්දය

වම් 1892 ක්වූ ජුනි මස 21 වෙනි දින කොඹුලු කවිවේරියේදීය.

LAND SALES IN THE CENTRAL PROVINCE

No. 1,313, C. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 14, 1892.

ON Wednesday, August 10, 1892, at 12 o'clock noon, the Hon. the Government Agent for the Central Province will put up to auction, at his office in Kandy, the under-mentioned portion of Crown Land, on the terms authorised by Government.

An allotment of land situated in the Kalugammanasiyapattu division of the Harispattu District of the Central Province.

Preliminary plan 4,355.

Lot.	Village.	Name of Land.	Name of Applicant.	Description.	Extent.
					A. R. P.
11600	Haloluwa	Pakurantewatta	H. D. Daniel Appuhami	Chena	0 3 37

Upset price,—Rs. 10 per acre.

Further information respecting this land may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Hon. the Government Agent, Kandy.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 1,313, C. P.

වම් 1892 ක්වු ජුනි මස 14 වෙනි දින කොළඹ  
මහසෙනෙවුකාරිස් උත්තරාන්තරයේ කන්තෝරුවේදීය.

මධ්‍යම දිසාවේ ගොරවනියවු එජන්තලන්තරාන්තරයේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වම් 1892 ක්වු අගෝස්තු මස 10 වෙනි බුද්දින දවල් 12ට මහ නුවර කවිවේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුනනට යෙදෙනවා ඇත.

මධ්‍යම දිසාවේ භාරිස්පන්තුවේ කුඵගම්මනසියපන්තුවේ කොට්ඨාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි එකක්.

සිතියම 4,355. ඉඩමේ නම—පකුරන් හේ වත්ත.

නො.	ගම.	ඉල්ලීමකලයයේ නම.	අකුම.	මහත.
				අ. ර. ප.
11600	හල්බව	එච්. ඩී. ඩානියෙල් අජපුහාමි	හේන	0 3 37

අක්කරයක් රුපියල් 0යේ හිට විකුනනට පටන්ගනු ලැබේ.

මෙම ඉඩම ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාධිපති සර්වේසර් ජනරල් උත්තරාන්තරයේගෙන, විකිනීමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණා මධ්‍යම දිසාවේ මහනුවර ගොරවනියවු එජන්තලන්තරාන්තරයේගෙන දැනගන්නට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානන්තරයේගේ ආඥාවලෙස,

ජේ. ඒ. ස්ටීවන්හැම්,  
වැඩබලන මහසෙනෙවුකාරිස් වම්හ.

LAND SALES IN THE SOUTHERN PROVINCE.

No. 816, s. p.

Colonial Secretary's Office, Colombo, June 13, 1892.

ON Saturday, July 9, 1892, at noon, the Government Agent for the Southern Province will put up to auction, at Tangalla, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Two allotments of land situated in the East Giruwa pattu division of the Hambantota District of the Southern Province.

Preliminary plan 3,017.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Name of Claimant.	Description.	Extent.	
					A.	R. P.
6618	Hanganwagureyaya	C. E. Pole Carew	Crown	Chena and forest	441	2 22
6627	Do.	do.	do.	do.	421	3 31

1. Upset price,—Rs. 10 per acre.
2. Terms of payment : one-tenth and fees on date of sale and nine-tenths in a month.

A rate of Re. 1 per acre in perpetuity will be payable under section 47 of Ordinance 23 of 1889 for interest on the sum expended by Government on the Walawe irrigation works, and for cost of upkeep on every acre sold, whether cultivated or not, and whether water is taken or not. Payment of the rate will be deferred until end of third year from purchase.

3. Government will not undertake to open any more distributing channels except those now in course of construction.

4. Any persons considering that they have any claims to these lands are hereby noticed to produce evidence of their title before the Government Agent on the day of sale.

5. Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, Galle.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM, Acting Colonial Secretary.

No. 816, s. p.

විෂි 1892 ක්වූ ජූනි මස 13 වෙනි දින කොළඹ

මහසෙනාපතිස් උත්තාන්තේසේ කන්තෝරුවේදීය.

දකුණු දිසාවේ ඒජන්ත උත්තාන්තේසේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට විෂි 1892 ක්වූ ජූනි මස 9 වෙනි සෙනසුරුදා දවල් තත්කල්ලේදී වෙන්දේසිකර විකුණනට යෙදෙනවා ඇත.

දකුණු දිසාවේ හම්බන්තොට පලාතේ නැගෙනහිර ගිරුවාපත්තුවේ කොට්ඨාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම් කැබලි දෙකක්.

සිතියම 3,017. අයිතිකම කියන්නා.—රජසන්තක.

නො.	ගම.	ඉල්ලුම්කාරයාගේ නම.	අත්දම.	මහත.
6618	හත්ගත්වගුරේසාය	සී. ජ. සෝල්කැරිවු	හේන සහ බැද්ද	441 2 22
6627	එම	එම	එම	421 3 31

1. කන්තෝරුවේ මුදල අක්කරයක් රුපියල් 10.
2. වලවේ වැව් ගැණ ආණ්ඩුවෙන් විසඳුම්කරනට යෙදුන මුදලේ පොලිය සහ ඒවා ආරක්ෂාකරණ පිණිස වවනට යෙදුන හෝ නොයෙදුන හෝ වතුර ගන්ව යෙදුන හෝ නොයෙදුන අක්කරයකට රුපියල් එක බැගින් විෂි 1889යේ අවිරුද්දේ කොමර් 23 වෙනි ආඥාවකින් 47 වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාර නිරතුරුම ගෙවියයුතුය.
3. දැනට සාදන්නාවූ වතුර සපයන ඇලවල් ඇර මනත්වැඩි ඇලක් කපාදෙන්නට ආණ්ඩුව බාරනොගනී.
4. මෙම ඉඩම්වලට යම්කෙනෙකුට අයිතිවාසිකමක් තිබෙනවාය කියා හිතෙනවා නම් ඒගැණ සාක්ෂිවලින් විකිණීම දවසේදී ඒජන්ත උත්තාන්තේසේ ඉදිරිපිට කියාහිටින්නට ඕනෑය.
5. මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා ගැටලුයුතු සර්වේසර්පනරාල් උත්තාන්තේසේගෙන්ද, විකිණීමේ කොන්දේසිය ගැණ කාරණා දකුණුදිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත උත්තාන්තේසේගෙන්ද දැනගන්නට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානන්තේසේගේ ආඥාවලෙස,  
ජේ. ඒ. ස්විට්නැම්,  
වැඩබලන මහසෙනාපතිස් වමහ.

No. 817, S. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 14, 1892.

ON Thursday, July 21, 1892, and the following days, at noon, the Assistant Government Agent for the Hambantota District will put up to auction for sale or settlement, at his office in Tangalla, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Twenty-nine allotments of land situated in the West Giruwa pattu division of the Hambantota District of the Southern Province.

Preliminary plan 3,566.

Village—Beliatta.

Lot.	Name of Applicant.	Description.	Extent.		
			A.	R.	P.
8601	—	Garden	0	0	3
8602	Don Davith de Silva	do.	0	0	5
8603	Do.	do.	0	0	6
8604	Do.	do.	0	0	1
8605	Do.	do.	0	1	1

Preliminary plan 3,539.

Village—Walasmulla.

8491	Marambage Atmaris	Low jungle	2	1	35
8492	Do.	Chena	1	0	27
8493	Do.	do.	0	0	29

Preliminary plan 3,544.

Village—Mulkirigala.

8496	Don Davith Abeyawik-kreme, Vidane-arachchi of Upper Marakada	Jungle	2	1	0
8497	Do.	do.	0	1	2

Preliminary plan 3,555.

Village—Etpitiya.

8547	J. D. S. Candamby, Muddaliyar	Jungle	0	0	3
8548	Do.	Paddy field	0	0	23
8549	Do.	Jungle	0	1	26
8550	Do.	Paddy	1	2	23
8551	Do.	Jungle	0	0	1
8552	Do.	do.	0	0	28
8553	Do.	Paddy	0	0	2
8554	Do.	Jungle	0	0	4
8555	Do.	Paddy	1	2	31
8556	Do.	do.	0	0	4
8557	Do.	do.	0	0	2
8558	Do.	Jungle	0	1	6
8559	Do.	do.	0	1	14
8560	Do.	Paddy	0	0	4
8561	Do.	Jungle	0	0	5
8562	Do.	Paddy	0	0	13
8563	Do.	do.	2	1	10
8564	Do.	do.	0	0	4
8565	Do.	do.	0	0	3

NOTE.—Any persons considering that they have any claims to these lands are hereby noticed to produce evidence of their title before the Assistant Government Agent on the day of sale.

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Assistant Government Agent, Hambantota.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 817, S. P.

වම 1892 ක්වු ජුනි මස 14 වෙනි දින කොලම් මහසෙක්කාරිස්ලන්තාන් සේයේ කන්තෝරුවේදිස.

මහත්තර දිසාවේ අණවුවේ ඒජන්තලන්තාන් සේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙන ආණවුව සන්තක ඉඩම් ආණවුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වම 1892 ක්වු ජුලි මස 21 වෙනි දිනවු බ්‍රහස්පතින්ද සහ ඊටපසු දවස්වලදීත් තන්ගල්ලේ කවිවේරියේදී වෙන් දේසිකර විකුණන්නට යෙදෙනවා ඇත.

මහත්තර දකුණුපලාතේ බස්නාහිර කොවිසාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි 29.

පිහියම 3,566. ගම—බෙලිඅත්ත.

මෙම ඉඩමට අයිතිකම් කියන්නෙක්නැ.

නො.	ඉල්ලීමකාරයා.	අන්ම.	අ. රු. ප	මහත.	
				අ. රු. ප	
8601	—	වත්ත	0	0	3
අයිතිකම් කියන්නා—ආණවුව.					
8602	දොන් දාවිත් ද සිල්වා	එම	0	0	5
8603	එම	එම	0	0	6
8604	එම	එම	0	0	1
8605	එම	එම	0	0	1

පිහියම 3,539. ගම—වලස්මුල්ල.

8491	මාරම්බේ අමාරිස්	සුළුබැද්ද	2	1	35
8492	එම	භේන	1	0	27
8493	එම	එම	0	0	29

පිහියම 3,544. ගම—මුල්කිරිගල.

8496	දොන් දාවිත් අබේවික්‍රම මාරකඩ ඉහලවල කඩ විදුනආරම්භිඳුරු	බැද්ද	2	1	0
8497	එම	එම	0	1	2

පිහියම 3,555. ගම—ඇන්පිටිය.

8547	ජී. ඩී. ඇස්. කන්ඩම්බි මුදියන්සේරුගාමි	එම	0	0	3
8548	එම	කුඹුරු	0	0	23
8549	එම	බැද්ද	0	1	26
8550	එම	භි	1	2	3
8551	එම	බැද්ද	0	0	1
8552	එම	එම	0	0	28
8553	එම	භි	0	0	2
8554	එම	බැද්ද	0	0	4
8555	එම	භි	1	2	31
8556	එම	එම	0	0	4
8557	එම	එම	0	0	2
8558	එම	බැද්ද	0	1	6
8559	එම	එම	0	1	14
8560	එම	එම	0	0	4
8561	එම	එම	0	0	5
8562	එම	එම	0	0	12
8563	එම	එම	2	1	10
8564	එම	එම	0	0	4
8565	එම	එම	0	0	3

මෙම ඉඩම්වලට යම්කෙණකුට අයිතිවාසිකමක් තිබෙනවාය කියා හිඟනවා නම් ඒ බව සාක්ෂිවලින් විකි නිමේ දවසේදී ඒජන්තලන්තාන්සේ ඉදිරිපිට කියා පිවිසීමට බිනිය.

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණ වංශාධිපති සර් චේයර්ජන්ගල් ලන්තාන්සේගෙන, විකිනිමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණ හඹන්නොට ලප්ඒජන්තලන් තාන්සේගෙන දැනගන්නට පුළුවන.

ආණවුකාර ලකුමානත්වකන්සේගේ ආඥාවලෙස,

ජේ. ඒ. ස්විටන්ගාමි,  
වැඩබලන මහසෙක්කාරිස් වමහ.

No. 818, S. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 17, 1892.

ON Wednesday, August 10, 1892, and following days, the Assistant Government Agent for the Mátara District will put up to auction, at his office in Mátara, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

One hundred allotments of land situated in the Mátara District of the Southern Province.

Preliminary plan 2,644. Weligam kóralé.

Lot.	Name of Land.	Village.	Description.	Extent.		
				A.	R.	P.
4953	Metigedeniya-adderahena	Mirissa	Jungle with large trees	3	2	10
4954	Unapandurawattaowita	do.	Owita	0	0	24
4955	Mitigedeniya-adderaowita	do.	do.	0	0	26
Preliminary plan 1,893.						
4464	Kechcherigodakele	Kamburugamuwa	Low jungle	19	0	14
Preliminary plan 2,626.						
4874	Kudagalkanda	Porambekananke	Jungle	2	2	23
4876	Do.	do.	Forest	3	1	17
Preliminary plan 1,888.						
4455	Panagodalanda	Maramba	Low jungle	4	3	16
4456	Laulbokkagoda	do.	do.	1	3	0
Preliminary plan 2,579.						
4638	Kobemellahena	Sulutanagoda	Jungle	5	2	10
4639	Ilukwatigodella	do.	do.	5	0	30
4640	Do.	do.	Citronella	0	1	22
4641	Do.	do.	Jungle	1	2	5
4643	Guruwelagodella	do.	do.	1	0	3
4645	Do.	do.	Citronella	0	0	31
Preliminary plan 2,741.						
5323	Wallapangodahena or Kamburumullehena	Neraluwa	Chena	19	0	28
5325	Do.	do.	Potatoes	0	0	15
5326	Kamburumullehena	Deyalape	Chena	14	3	7
5327	Do.	do.	Citronella	0	3	38
Preliminary plan 2,619.						
4851	Mimanakoladeniyahena	Beralaliya	Young jak, &c.	0	1	0
4857	Puhulehenapittaniya	do.	Sweet potatoes	0	2	2
4859	Wilikade or Yakadagalahena or Kabaragalahena	do.	Chena	0	0	11
4860	Do.	do.	Citronella	0	2	22
Preliminary plan 2,911.						
6030	Wewahena	Midigama	Jungle	9	2	23
Preliminary plan 2,678.						
5090	Gorakagahamullehena	Udabadgama	Chena	28	1	15
Preliminary plan 2,695.						
5179	Medavellakanda	Wahalakananke	do.	2	3	17
Preliminary plan 2,700.						
5191	Egodadeniyagoda	Wahalakananke	Chena	4	3	9
Z 258	Galagawalangaduwa	do.	Owita	0	0	33
Preliminary plan 3,159.						
7172	Tanaysmissaragoda	Wahalakananke	Junglé	0	2	17
7173	Do.	do.	do.	2	3	37
7174	Lindegawahena	do.	do.	2	3	24
Preliminary plan 3,168.						
7193	Kottawellabeddadeniya	Wahalakananke	Land suitable for paddy	1	1	38
Preliminary plan 3,171.						
7201	Hingurunpateladenadeniya	Porambekananke	Land suitable for paddy	2	0	20
7202	Fulagawadeniya	do.	do.	0	1	20
7203	Minuandeniya	do.	do.	0	2	28
Preliminary plan 2,721.						
5262	Kakunegahawelahena	Paradua	Chena	0	3	29
Preliminary plan 2,973.						
6412	Amtalanliyadda	Minibogoda	Land suitable for paddy	0	0	13
Preliminary plan 2,951.						
6315	Alutgedarawatta	Midigama	Citronella	0	1	16
Preliminary plan 2,847.						
5700	Kahadolehena	Nimaluwa	Citronella	0	1	21
Preliminary plan 1,160.						
9189	Wadamullawatta-addarahena	Ganegama	Jungle	1	3	10
Preliminary plan 1,884.						
4437	Halliyaddagodakanatte	Peddipitiya	Low jungle	1	0	18
Preliminary plan 1,793.						
3550	Pelalihalahenakele	Sahabandukokmadua	do.	1	24	

Lot.	Name of Land.	Village.	Description.	Extent.	
				A.	R. P.
		Preliminary plan 2,746.			
5358	Udarummullegodahena	Eramudugoda	Chena	4	0 23
5359	Kirigedeniyagoda	Ketanwila	Bamboo jungle	7	3 28
5360	Do.	do.	Cleared land	1	0 6
		Preliminary plan 425.			
W 78	Ganingewattahena	Malimada	Chena and citronella	2	0 5
Z 78	Gorakagahawattahena	do.	Chena	0	2 10
		Preliminary plan 2,597.			
4792	Tankolugodahena	Higgoda	do.	7	0 38
		Preliminary plan 1,794.			
V 130	Narawalagodahena	Pategama	Chena	0	1 25
W 130	Do.	do.	do.	0	0 21
		Preliminary plan 1,884½.			
4441	Runagewattadeniya	Porambakananke	Swamp suitable for paddy	0	2 7
4442	Hakurugedara or Uduwakanattakele	do.	Jungle	3	2 38
4443	Do.	do.	do.	6	0 32
4444	Hakurugedarahena	do.	do.	2	3 19
		Preliminary plan 2,624.			
4867	Dadekaragewattaihalahena	Porambakananke	Chena	1	2 13
4868	Kehelwattahena	do.	Planted with citronella	0	1 5
		Preliminary plan 3,158.			
7168	Panselshenadeniya	Gallala	Land suitable for paddy	2	0 34
7170	Do.	Porambakananke	do.	0	3 8
7171	Nituwelbokkahenadeniya	do.	do.	4	2 5
		Preliminary plan 2,307.			
3475	Ranahingodahena	Morumba	Chena	2	0 14
3476	Obbipitiyanne or Dewagodahena	do.	do.	13	3 30
		Preliminary plan 1,089.			
8521	Garamagatolabedda	Warakapitiya	Jungle	10	0 12
8522	Nidangalahena	do.	do.	9	1 24
		Preliminary plan 1,864.			
4388	Polinduwalakada	Malimada	Low jungle	1	3 8
		Preliminary plan 1,865.			
4391	Kirimetihena-atmage	Malimada	do.	2	0 32
		Preliminary plan 1,985.			
1958	Marambaralagehena	Sulitanagoda	do.	7	3 38
		Preliminary plan 1,964.			
1901	Delabokkahena	Hallala	do.	1	0 22
		Preliminary plan 1,905.			
4508	Upasakagodabedda	Kiyandna	do.	3	0 36
4509	Do.	do.	Citronella	0	1 28
4510	Do.	do.	Low jungle	2	0 15
		Preliminary plan 2,712.			
5212	Araliyahena	Wahalakananke	Chena	4	3 2
		Preliminary plan 2,671.			
5062	Wewagoda-atmage	Asmagoda	Chena	2	3 9
5063	Do. or Kandagoda	do.	do.	4	3 33
5064	Muttetuahena	do.	do.	4	1 8
5066	Pattegoda	do.	do.	0	3 10
		Preliminary plan 1,207.			
9478	Kodagodagewatta-adderaheua	Malimada	Jungle	1	1 33
		Preliminary plan 685.			
5718	Murkandolagoda	Gorakewela	Chena	4	1 34
5715	Do.	Pitabeddara	Swamp	1	3 34
5719	Do.	Gorakawela	Chena	3	3 28
		Preliminary plan 2,844.			
5691	Pandeniya	Illuppella	Deniya	3	1 3
		Preliminary plan 2,757.			
5427	Ettambagahakanatta	Akuressa	Citronella	0	0 22
		Preliminary plan 2,646.			
4961	Yakdagodadiya	Porambakananke	Deniya	0	0 10
4962	Peelaliadda	do.	do.	0	0 9
K 258	Ambagahawatta	do.	Chena	0	1 14
		Preliminary plan 833.			
C 341	Kadalana	Kamburugamuwa	Wet land	8	0 15
		Preliminary plan 3,065.			
6780	Denuwayakumbura-atmage	Horagoda	Jungle	3	0 18
6782	Do.	do.	Garden	1	0 33
		Preliminary plan 2,643.			
4944	Pujamadudeniya	Kotawila	Low jungle	3	2 39
4947	Kitulgahawattapitakoratuwa	do.	Citronella and jak, &c.	1	1 28
J 258	Delgahawattapitakoratuwa or Barawakoratuwa	do.	Chena	2	0 12
4952	Heendeniyagodabedda	do.	Jungle	4	2 17

Lot.	Name of Land.	Village.	Description.	Extent. A. R. P.
		Preliminary plan 3,320.		
7696	Malapalaliyadda	Lenama	Paddy field	0 1 5
7697	Kanameyagaladeniya	do.	Land suitable for paddy	2 1 27
		Preliminary plan 3,339.		
7761	Kodipiligewatta or Udamullahena	Maliduwa	Jungle	4 1 12
7762	Udamullahena	do.	do.	3 2 27
7763	Pallemathatatakumbura	Bopitiya	Paddy field	1 1 29
		Preliminary plan 2,978.		
6436	Meegahawila	Marambe	Paddy land	1 1 28
6438	Heramittibeanlawela	Peddapitiya	do.	2 3 5
6439	Leanagewela	Marambe	do.	3 0 39
6440	Wakmulladeniya	Peddapitiya	do.	0 2 31
6441	Medaduwa	Marambe	do.	0 3 38

Upset price,—Rs. 10 per acre.

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Assistant Government Agent, Mátara.

By His Excellency the Governor's command,  
J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 818, s. P.

වම් 1892 ක්‍රිස්තු මස 17 වෙනි දින කොළඹ

මහසෙනෙට්ටා විසින් උත්තරාණයේ කන්තෝරුවේදී.

මහර දිසාවේ උපදේශනා කළුමනා ක්‍රමයේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වන ආණ්ඩුව සත්කම් ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවලට ප්‍රකාරයට වම් 1892 ක්‍රිස්තු අගෝස්තු මස 10 වෙනි දින වදාල සහ පසු දවස්වලදී මාතර කම් මේරියේදී වෙන්දේසිකර පිකුණක්ව යෙදෙනවා ඇත.

මාතර දිසාවේ දකුණු පලාතේ කොට්ඨාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබ්ලි.

සිතියම 2,644. වැලිගමකෝරලේ.

නො.	ඉඩමේ නම.	ගම.	අන්‍යම.	මහත. අ. රු. ප.
4953	මැරිගෙයිදෙකියඅද්දරහේන	මිරිස්ස	කැලාව, ලොකුගස් සමඟ	3 2 10
4954	උඩපදුරවත්තේඔව්ව	එම	ඔව්ව	0 0 24
4955	මැරිගෙයිදෙකියඅද්දරඔව්ව	එම	එම	0 0 26
		සිතියම 1,893.		
4464	කම්මේරියොඩකැලේ	කඹුරුගමුව	බැඳ්ද	19 0 14
		සිතියම 2,626.		
4874	කුඩගල්කන්ද	පෝරඹකනන්තේ	කැලාව	2 2 23
4876	එම	එම	මුකලාන	3 1 17
		සිතියම 1,888.		
4455	පනාගොඩලන්ද	මාරඹ	බැඳ්ද	4 3 16
4456	ලහුල්බොක්කගොඩ	එම	එම	1 3 0
		සිතියම 2,579.		
4638	කොබෙමැල්ලහේන	සුඵනානාගොඩ	එම	5 2 10
4639	ඉඵක්වත්තේගොඩැල්ල	එම	එම	5 0 30
4640	එම	එම	පැහිරි	0 1 22
4641	එම	එම	බැඳ්ද	1 2 5
4643	ආරුවලගොඩැල්ල	එම	එම	1 0 3
4645	එම	එම	පැහිරි	0 0 31
		සිතියම 2,741.		
5323	වලපත්ගොඩහේන නොගොත් කඹුරුමුල්ලේ	නෙරඵව	හේන	19 0 28
5325	එම	එම	බහල	0 0 15
5326	කඹුරුමුල්ලේහේන	දියලපේ	හේන	14 3 7
5327	එම	එම	පැහිරි	0 3 38
		සිතියම 2,619.		
4851	මීමනකොලදෙකියේහේන	වෙරලැලිය	කොස්	0 1 0
4857	පුහුල්ලේහේනපිටිවනිය	එම	බහල	0 2 2
4859	වැලිකඩ නොගොත් සකඩගලහේන නොගොත් කබරගලහේන	එම	හේන	0 0 11
4860	එම	එම	පැහිරි	0 2 22
		සිතියම 2,911.		
6030	වැවහේන	මිදිගම	බැඳ්ද	9 2 23
		සිතියම 2,698.		
5090	ගොරකහගමුල්ලේ න	උඩබත්ගම	හේන	28 1 15



නො.	ඉඩමේ නම.	ගම.	අකුම.	මහත. අ. රු. ප.
5179	මැදවලකන්ද	සිතියම 2,695. වාහලකනන්කේ	සේන	2 3 17
5191 Z 258	එගොඩදෙහියේගොඩ ගලගමලකඳුව	සිතියම 2,700. වාහලකනන්කේ එම	සේන බිඳිට	4 3 9 0 0 33
7172 7173 7174	තනසම්ඉස්සරගොඩ එම ලීදගා වාසේන	සිතියම 3,159. වාහලකනන්කේ එම එම	බැද්ද එම එම	0 2 17 2 3 37 2 3 24
7193	කොටවෙල්ලබඩදෙහිය	සිතියම 3,168. වාහලකනන්කේ	විවලට හොඳ බිම	1 1 38
7201 7202 7203	කිතුරුපත්තලසේනේදෙහිය පිල්ලගා වාදෙහිය මිනුඅත්දෙහිය	සිතියම 3,171. පෝරබකනන්කේ එම එම	එම එම එම	2 0 20 0 1 20 0 2 28
5252	කැකුනගහපිලසේන	සිතියම 2,721. පරදුව	සේන	0 3 29
6412	අම්බලන්ලියද්ද	සිතියම 2,973. මිනිබෝගොඩ	විවලට හොඳ බිම	0 0 13
6315	අඑත්ගෙදර වත්ත	සිතියම 2,951. මිදිගම	පැහිරි	0 1 16
5700	කොටදොලේසේන	සිතියම 2,847. නිමලව	එම	0 1 21
9189	වඩුමුල්ලේවත්තේඅද්දරසේන	සිතියම 1,160. ගහේගම	බැද්ද	1 3 10
4437	ගල්ලියද්දේගොඩකනන්ත	සිතියම 1,884. පේද්දපිටිය	එම	1 0 18
3550	පැලඳුහලසේනේකැල	සිතියම 1,793. සහබන්දුකොත්මාදුව	එම	7 1 24
5358 5359 5360	උඩරුමුල්ලේගොඩසේන කිරිගෙයිදෙහියේගොඩ එම	සිතියම 2,746. එරමුදුගොඩ කැටත්විල එම	සේන බවවැද්ද එලිකරපිඳුබිම	4 0 23 7 3 28 1 0 6
W78 Z 78	ගනිත්සේවත්තේසේන ගොරකහවත්තේසේන	සිතියම 425. මාලිමිබඩ එම	සේන සහ පැහිරි සේන	2 0 5 0 2 10
4792	තත්කොළගොඩසේන	සිතියම 2,597. හිත්ගොඩ	එම	7 0 38
V 130 W130	තරුවලගොඩ සේන එම	සිතියම 1,794. පනේගම එම	සේන එම	0 1 25 0 0 21
4441 4442	රුනගෙයිවත්තේ දෙහිය ගකුරුගෙදර නොගොත් උඩුව කනත්තේ කැලේ	සිතියම 1,384½. පෝරබකනන්කේ එම	විවලටහොඳ ඉඩම බැද්ද	0 0 7 3 2 38
4443 4444	එම ගකුරුගෙදර සේන	එම එම	එම එම	6 0 32 2 3 19
4867 4868	වදකාරගෙයිවත්තේ ඉහල සේන කෙසෙල්වත්තේ සේන	සිතියම 2,624. පෝරබකනන්කේ එම	සේන පැහිරි	1 2 13 0 1 5
7168 7170 7171	පත්සලේසේන දෙහිය එම කිතුරුල්බොක්කේ සේනේ දෙහිය	සිතියම 3,158. ගල්ලල පෝරබකනන්කේ එම	විවලටහොඳ බිම එම එම	2 0 34 0 3 8 4 2 5
3475 3476	රනහිත්ගොඩසේන බිබිපිටියසාලන නොගොත් දේවගොඩසේන	සිතියම 2,307. මාරඹ එම	සේන එම	2 0 14 13 3 30
8521 8522	ගරුම්ගකොල බැද්ද කීදත්තලසේන	සිතියම 1,089. වරකාපිටිය එම	බැද්ද එම	10 0 12 9 1 24

නො.	ඉඩමේ නම.	ගම.	අන්දම.	මහක. අ. රු. ප.
4388	පොලිස් ජවලකඩ	සිතියම 1,864. මාලිමමඩ	බැඳ්ද	1 3 8
4391	කිරිමැව් හේතේ අත්මග	සිතියම 1,865. මාලිමමඩ	එම	2 0 32
1958	මාරම්බරලගෙයි හේන	සිතියම 1,985. සුඵයානාගොඩ	එම	7 3 38
1901	දෙලබොක්කහේන	සිතියම 1,964. හල්ලල	එම	1 0 22
4508	උපාසකගොඩ බැඳ්ද	සිතියම 1,905. කියාන්ඩුව	එම	3 0 36
4509	එම	එම	පැහිරි	0 1 28
4510	එම	එම	බැඳ්ද	2 0 15
5212	අරලියහේන	සිතියම 2,712. වාගලකනක්කේ	හේන	4 3 2
5062	වැවගොඩ අත්මග	සිතියම 2,671. අස්මාගොඩ	හේන	2 3 9
5063	එම නොහොත් කන්දේගොඩ	එම	එම	4 3 33
5064	මුක්කෙට්ටු හේන	එම	එම	4 1 8
5066	පාහේගොඩ	එම	එම	0 3 10
9478	කුඩාගොඩහේ වත්තේ අද්ද හේන	සිතියම 1,207. මාලිමමඩ	බැඳ්ද	1 1 33
5718	මුර්කන්දෙලගොඩ	සිතියම 685. ගොරකවෙල	හේන	4 1 34
5715	එම	පිටබද්දර	හැල	1 3 34
7519	එම	ගොරකවෙල	හේන	3 3 28
5691	පන්දෙතිය	සිතියම 2,844. ඉඵ්පැල්ල	දෙතිය	3 1 3
5427	ඇටඹගහකනක්ක	සිතියම 2,757. අකුරැස්ස	පැහිරි	0 0 22
4961	සක්ඩගොඩදිය	සිතියම 2,646. පෝරඹකනක්කේ	දෙතිය	0 0 10
4962	පිල්ලලියද්ද	එම	එම	0 0 9
K 258	අඹගහවත්ත	එම	හේන	0 1 14
C 341	කඩලන	සිතියම 833. කමුරැගමුව	තෙතබ්ම	8 0 15
6780	දේනුවකුඹුරේ අත්මග	සිතියම 3,065. ගොරගොඩ	බැඳ්ද	3 0 18
6782	එම	එම	වත්ත	1 0 33
4944	දුප්මදුදෙතියේගොඩ	සිතියම 2,643. කොට්ටිල	බැඳ්ද	3 2 39
4947	කිතුල්ගහවත්තේ පිටකොරටුව	එම	පැහිරි සහ කොස්	1 1 28
J 258	දෙල්ගහවත්තේ පිටකොරටුව	එම	හේන	2 0 12
4952	නොහොත් බරවා කොරටුව	එම	බැඳ්ද	4 2 17
7696	ගිත්දෙතියේගොඩබැඳ්ද	සිතියම 3,320. ලේනම	කුඹුර	0 1 5
7697	මලපලාලියද්ද කහමිසාගලදෙතිය	එම	විවලට සැහෙන බිම	2 1 27
7761	කොඬිපිලිහේවත්ත නොහොත් උඩුමුල්ලේ හේන	සිතියම 3,339. මලිදුව	බැඳ්ද	4 1 12
7762	උඩුමුල්ලේහේන	එම	එම	3 2 27
7763	පල්ලේමතයොටේ කුඹුර	බෝපිටිය	කුඹුර	1 1 29
6436	මිගහපිල	සිතියම 2,979. මාරඹ	කුඹුර	1 1 28
6438	හිරිඹකබැටුලේපිල	පේද්දපිටිය	එම	2 3 5
6439	ලිපහගේවෙල	මාරඹ	එම	3 0 39
6440	වක්මුල්ලේදෙතිය	පේද්දපිටිය	එම	0 2 31
6441	මැදදුව	මාරඹ	එම	0 3 38

අක්කරයක මිල රුපියල් 10යි.

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාබ්පති සර්වේසර්ජනරාල් උන්නාත්සේගෙතු, විකිණීමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණා මාතර ආණ්ඩුවේ උපඵ්පත්තඋන්නාත්සේගෙතු දැනගත්ව පුඵවත.

ආණ්ඩුකාර උතුමානත්වහත්සේගේ ආඥාවලෙස,

දේ. ඵ. ස්විට්නැම්,  
වැඩබලන මහසෙත්තුකාරිස් වමිහ.

LAND SALES IN THE EASTERN PROVINCE.

No. 423, E. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 20, 1892.

ON Wednesday, August 10, 1892, at noon, the Assistant Government Agent for the Trincomalee District, Eastern Province, will put up to auction, at his office in Trincomalee, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Seventy-eight allotments of land situated in the Tampalakam division of the Trincomalee District of the Eastern Province.

Preliminary plan 1,660.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Description.	Extent. A. R. P.
4838	Tampalakam	P. Muhamadu Cassim	Jungle cleared for paddy	21 1 8
Preliminary plan 1,661.				
4839	Do.	A. Suppurumaniapulle	New clearing and jungle	0 1 7
4840	Do.	S. Velappillai	Dense rattan jungle	6 3 2
4841	Do.	V. T. Timbimuttu	Open scrub and cane jungle	13 3 3
Preliminary plan 1,663.				
4843	Do.	V. Kanagasaby	Open land suitable for paddy	9 1 12
4844	Do.	—	Open land and mangrove jungle	15 2 32
Preliminary plan 1,664.				
4846	Kantalai	Don David	Jungle	5 1 16
Preliminary plan 1,665.				
4847	Do.	S. Katiravelu	Jungle	6 1 1
Preliminary plan 1,667.				
4850	Tampalakam	S. Appuhami	Jungle and clearing	4 3 10
4851	Do.	do.	Boutique, well, jungle and clearing	1 0 19
Preliminary plan 1,669.				
4854	Do.	R. Eliyatampi and K. Viramuttu	New clearing and jungle	2 3 25

Preliminary plan 1,296. Village—Tampalakam.  
Applicant—The Government Agent, Eastern Province.  
Description—Forest land.

Lot.	Extent. A. R. P.	Lot.	Extent. A. R. P.	Lot.	Extent. A. R. P.	Lot.	Extent. A. R. P.
3045	13 3 25	3061	11 2 5	3076	8 2 4	3091	8 1 7
3046	9 0 12	3062	4 1 24	3077	7 2 18	3092	8 3 5
3047	7 1 10	3063*	8 3 29	3078	8 1 17	3093*	8 1 11
3048	7 0 31	3064*	17 3 13	3079	9 3 39	3094*	18 3 29
3049	9 2 29	3065*	15 3 28	3080	10 0 12	3095*	18 2 17
3050	10 0 0	3066	9 2 7	3081	8 1 9	3096*	4 3 20
3051	8 0 27	3067	5 1 11	3082	8 2 28	3097	10 3 31
3052	6 3 2	3068	8 1 22	3083*	8 0 29	3098	8 0 8
3054	15 2 3	3069	9 3 22	3084*	18 1 9	3099	10 2 12
3055*	15 1 30	3070	10 0 13	3085*	16 3 12	3100	10 2 34
3056*	8 3 10	3071	8 2 11	3086*	4 3 19	3101	8 0 7
3057	5 2 18	3072	6 3 5	3087	11 0 32	3102	20 3 0
3058	9 2 35	3073*	9 3 8	3088	8 0 20	3103	15 3 24
3059	9 3 3	3074*	17 1 25	3089	10 0 33		
3060	10 0 0	3075*	17 0 26	3090	10 1 30		

\* Re-advertised for non-payment of instalments.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Description.	Extent. A. R. P.
Preliminary plan 811.				
9767	Tampalakam	Re-advertised for the non-payment of instalments	Jungle	26 1 39
9767 1/2	Do.		Jungle fit for paddy	10 0 32
9767 1/4	Do.		do.	20 2 39
9767 3/4	Do.		do.	9 0 29
G 338 1/2	Do.		K. Navasivayampillai	Field
Preliminary plan 766.				
9481	Kantalai	U. C. Annamalai Cheddi	Forest land	9 0 13
9482	Do.	do.	do.	11 0 11
9483	Do.	do.	do.	4 2 36
9431	Do.	Re-advertised for non-payment of instalments	High land	1 3 36

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Assistant Government Agent, Trincomalee.

By His Excellency's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 423, E. P.

கொலோனியல் சுககிர்த்தார ஆபீசில்,  
கொழும்பு, 1892 ம் ஆண்டு ஆனிமாசம் 20 உ.

1892 ம் ஆண்டு ஆனிமாசம் 10 ன் தேதி புதன்கிழமை தன் ஆபீசில் கிழக்கு மாகாணத்து கவன்மேற் கு உதவ ஏசனறவர்களால் இதனடியிற் சொல்லப்பட்டிருக்கிற முடிக்கூறிய காணித்துண்டுகளை, அரசாட்சியா ரால் உத்தரவுபண்ணப்பட்டிருக்கும் பொருத்தப்பிரகாரம், ஏலத்திற்கூறி விற்கப்படும்.

78 காணிததுண்டுகள், கிழக்கு மாகாணத்து திருக்கோளுதமலை டிஸ்திரிக்டின் தம்பலகம பஞ்சாயத்தினரது.

பிளான இலக்கம் 1,660.

இல.	குறிச்சி.	கேள்விகாரண.	விவரம்.	விசாலம்.
				அ. நூ. ப.
4838	தம்பலகம	பீ. முகமது ஶாசிம்	நெலவிதைக்க துப்பரவாக்கின காடு	21 1 8

பிளான இலக்கம் 1,661.

4839	தம்பலகம	ஏ. சுப்பிரமணியபிள்ளை	புதுக்க துப்பரவாக்கின காடு	0 1 7
4840	ஓடி	எஃ. வேலுப்பிள்ளை	பிரம்புகாடு	6 3 2
4841	ஓடி	வி. நி. தம்பிமுத்து	பதையும பிரபுக்காடும்	13 3 3

\*பிளான இலக்கம் 1,663.

4843	தம்பலகம	வி. கண்கசபை	நெலவிதைக்கதூந்த வெளித்தரை	9 1 12
4844	ஓடி	—	ஓடி சோலைகாடும்	15 2 32

பிளான இலக்கம் 1,664.

4846	கண்தளாய்	டொன டேவிட்	காடு	5 1 16
------	----------	------------	------	--------

பிளான இலக்கம் 1,665.

4847	கண்தளாய்	எஃ. கதிரவேலு	காடு	6 1 1
------	----------	--------------	------	-------

பிளான இலக்கம் 1,667.

4850	தம்பலகம	எஃ. அப்புகாமி	காடும் துப்பரவாக்கப்பட்டதும்	4 3 10
4851	ஓடி	ஓடி	கடை, கிணறு, காடும் துப்பரவாக்கப்பட்டதரையும்	1 0 19

பிளான இலக்கம் 1,669.

4854	தம்பலகம	ஆர். இலையதம்பியும் செ. வயிரமுத்தும்	துப்பரவாக்கப்பட்டதும் காடும்	2 3 25
------	---------	-------------------------------------	------------------------------	--------

பிளான இலக்கம் 1,296.

குறிச்சி—தம்பலகம.

கேள்விகாரண—கீழமாகாணத்து அரசாட்சிஞ்சனறு.

விவரம்—காட்டுத்தரை.

இல.	விசாலம்.	இல.	விசாலம்.	இல.	விசாலம்.	இல.	விசாலம்.
	அ. நூ. ப.		அ. நூ. ப.		அ. நூ. ப.		அ. நூ. ப.
3045	13 3 25	3061	11 2 5	3076	8 2 4	3090	10 1 30
3046	9 0 12	3062	4 1 24	3077	7 2 18	3091	9 1 7
3047	7 1 10	3063*	8 3 29	3078	8 1 17	3092	8 3 5
3048	7 0 31	3064	17 3 13	3079	9 3 39	3093*	8 1 11
3049	9 2 29	3065*	15 3 28	3080	10 0 12	3094	18 3 29
3050	10 0 0	3066	9 2 7	3081	8 1 9	3095	18 2 17
3051	8 0 27	3067	5 1 11	3082	8 2 28	3096	4 3 20
3052	6 3 2	3068	8 1 22	3083*	8 0 29	3097	10 3 31
3054	15 2 3	3069	9 3 22	3084	18 1 9	3098	8 0 8
3055*	15 1 30	3070	10 0 13	3085	16 3 12	3099	10 2 12
3056	8 3 10	3071	8 2 11	3086	4 3 19	3100	10 2 34
3057	5 2 18	3072	6 3 5	3087	11 0 32	3101	8 0 7
3058	9 2 35	3073*	9 3 8	3088	8 0 20	3102	20 3 0
3059	9 3 3	3074	17 1 25	3089	10 0 33	3103*	15 3 24
3060	10 0 0	3075	17 0 26				

பிளான இலக்கம் 811.

இல.	குறிச்சி.	கேள்விகாரண பெயர்.	விவரம்.	விசாலம்.
				அ. நூ. ப.
9767	தம்பலகம	ஒடுக்குப்பணங்கட்டதவறியபடி யால ஶ்ரீமபவ் ற்பனவுக்கு ப்போடப்பட்டது கெ. நவசிவாயப்பிள்ளை	காடு	26 1 39
9767 1/2	ஓடி		நெலவிதைக்க தூந்த காடு	10 0 32
9767 1/2	ஓடி		ஓடி	20 2 39
9767 1/2	ஓடி		ஓடி	9 0 29
G 338 1/2	ஓடி		வயல	8 2 21

பிளான இலக்கம் 766.

9481	கண்தளாய்	யு. சி. அனாமலைசெட்டி	காட்டுத்தரை	9 0 13
9482	ஓடி	ஓடி	ஓடி	11 0 11
9483	ஓடி	ஓடி	ஓடி	4 2 36
9481*	ஓடி	—	திடலபூமி	1 3 36

\*ஒடுக்குப்பணங்கட்டதவறியபடியால ஶ்ரீமபவ் ற்பனவுக்குப்போடப்பட்டது.

இக்காணிகளைப்பற்றிய மேலதிகமாயறியவேண்டியவைகளை சங்கைபோர்த்த சாவேயா சென்றலை தரையிடத்திலும் விற்றனவுகொண்டு கொந்திசைப்பற்றி திருக்கோளுதமலை உதவி ஶ்சனறுத்தரையிடத்திலும் அறிந்துகொள்ளலாம்.

அகியுத்தம தேசாஜியியவர்களினது கட்டளையின்படி,

ஜெ. ஏ. சுவெற்றினஹம்,

இராசாங்க் விதிதரின் வேலைபாராய்வர்.

LAND SALES IN THE NORTH-WESTERN PROVINCE

No. 975, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 9, 1892.

ON Friday, August 5 next, at 1 o'clock P.M., the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunégala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Two allotments of land situated in the Wendawili hatpattu of the Kurunégala District of the North-Western Province.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Description.	Extent. A. R. P.
8779	Niyangama	Preliminary plan-1,731. Upset price,—Rs. 15 an acre. Messrs. A. J. & R. J. Farquharson	Chena	1 2 26
8795	Malandeniya	Preliminary plan 1,740. Upset price,—Rs. 15 an acre. P. Aruma	Deniya	2 1 13

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,  
J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 975, N.-W. P.

වම් 1892 ක්වු ජුනි මස 9 වෙනි දින කොළඹ  
මහසෙක්කුකාරිස්ථානයේ කන්තෝරුවේදීය.

වසඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තලන්තානේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වම් 1892 ක්වු අගෝස්තු මස 5 වෙනි දිනවූ සිකුරුදු දවල් 10 කුරුනෑගල කව්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණනට යෙදෙනවා ඇත.

වසඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ වැට්ටිවිලිනත්තන්තුවේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි 2ක්.  
සිතියම 1,731. නියමකරණලද මුදල අක්කරයකට රුපියල් 15යි.

නො.	ගම.	ඉල්ලුම්කාරයාගේ නම.	අන්දම.	අ. රු. ප.
8779	නියන්ගම	ඒ. ජේ. සහ ආර්. ජේ. පර්කිනර්සන් මහතන්	ඡෙන	1 2 26
8795	මලන්දෙනිය	පී. අරුමා	දෙනිය	2 1 13

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාධිපති සර්වේසර්පනරුල්ලන්තානේගෙන්, විකිනීමේ කොන්දේසිය ගැණ කාරණා කුරුනෑගල ආණ්ඩුවේ ඒජන්තලන්තානේගෙන් දැනගන්නට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානන්තන්තේගේ ආඥාවලට,  
ජේ. ඒ. ස්විට්නම්,  
වැඩබලන මහසෙක්කුකාරිස් වම්ත.

No. 976, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 8, 1892.

ON Tuesday, August 16 next, at 1 o'clock P.M., the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunegala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Two allotments of land situated in the Dewamedhi hatpattu of the Kurunégala District of the North-Western Province.

Lot.	Village.	Name of Land.	Description.	Extent. A. R. P.
8772	Bogoda	Preliminary plan 1,726. Ganagodakele	Jungle	23 0 0
8785	Gonawa	Preliminary plan 1,734. Weralugolla	do.	5 0 0

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,  
J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 976, N.-W. P.

වම් 1892 ක්වු ජුනි මස 8 වෙනි දින කොළඹ  
මහසෙක්කුකාරිස්ථානයේ කන්තෝරුවේදීය.

වසඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්තලන්තානේ විසින් මෙහි පහත සඳහන්වන ආණ්ඩුව සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වම් 1892 ක්වු අගෝස්තු මස 16 වෙනි දිනවූ අඟහරුවාදු දවල් 10 කුරුනෑගල කව්වේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණනට යෙදෙනවා ඇත.

වයඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ දේවමැදිහත්පත්තුවේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි දෙකක්.  
සිතියම 1,726.

නො.	ගම.	ඉඩමේ නම.	අයිතියකම් කියවන්නා.	අකුම.	මහත. අ. රු. ප.
8772	බෝගොඩ	ගන්ගොඩේකැලේ	රුජසත්තක	කැලේ	23 0 0
සිතියම 1,734.					
8785	ගොන්නව	වෙරළගොල්ල	රුජසත්තක	කැලේ	5 0 0

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාබිපති සර්වේසර් ජනරාල් උත්තාන්තේශෙන්ද, විකිනීමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණා කුරුනෑගල ආණ්ඩුවේ මහඒජන්ත උත්තාන්තේශෙන්ද දැනගන්නට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානත්වහන්තේශෙන්ද ආඥාව ලෙස,  
ජේ. ඒ. ස්විට්ටන්හැම්.  
වැඩබලන මහසෙක්‍රතාරීස් වම්හ.

No. 977, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 9, 1892.

ON Wednesday, August 17 next, at 1 o'clock P.M., the Government Agent for the North-Western Province will put up to auction, at his office in Kurunégala, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Six allotments of land situated in the Katugampola hatpattu of the Kurunégala District of the North-Western Province.

Preliminary plan 1,741. Upset price,—Rs. 20 per acre.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Description.	Extent. A. B. P.
8796	Henamulla	Hetuhami Arachehi	Paddy land	11 0 25
Preliminary plan 1,707. Upset price,—Rs. 10 per acre.				
8638	Dalupatmulla	Keriya Maru Duraya	Chena	2 3 23
Preliminary plan 1,737. Upset price,—Rs. 12.50 per acre.				
8790	Madakumburamulla	Ranhami	High jungle	13 0 33
Preliminary plan 1,729. Upset price,—Rs. 12.50 per acre.				
8775	Handapanwela	P. D. Baiyiya	Paddy land	1 3 3
8776	Do.	do.	do.	3 0 27
8777	Do.	do.	do.	4 2 1

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, North-Western Province.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 977, N.-W. P.

වම් 7892 ක්‍රි. පූ. ති මස 9 වෙනි දින කොළඹ  
මහසෙක්‍රතාරීස් උත්තාන්තේශෙන්ද කන්තෝරුවේදීය.

වයඹ දිසාවේ ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත උත්තාන්තේශෙන්ද විසින් මෙහි පහත සඳහන්වන ආණ්ඩුවසත්තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වම් 1892 ක්‍රි. පූ. අගෝස්තු මස 17 වෙනි දින වූ බදාදා දවල් 1 ව කුරුනෑගල කවිවේරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණන්නට යෙදෙනවා ඇත.

වයඹ දිසාවේ කුරුනෑගල පලාතේ කවුගම්පොල හත්පත්තුවේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි 6ක්.

සිතියම 1,741.  
නියමකරනලද මුදල අත්කරයකට රුපියල් 20යි.

නො.	ගම.	ඉල්ලුම්කාරයා.	අක්කර.	මහත. අ. රු. ප.
8796	ගේගේමුල්ල	ගේතුහාමිආරච්චි සිතියම 1,707.	කුඹුරුබිම	11 0 25
නියමකරනලද මුදල අත්කරයකට රුපියල් 10යි.				
8638	අඵපත්මුල්ල	කිරියාමාරුදුරයා	හේන	2 3 23
සිතියම 1,737.				
නියමකරනලද මුදල අත්කරයකට රුපියල් 12.50.				
8790	මඩකුඹුරුමුල්ල	රත්නාමි	ලොකුකැලේ	13 0 33
සිතියම 1,729.				
නියමකරනලද මුදල අත්කරයකට රුපියල් 12.50.				
8775	හඳපාන්වෙල	පී. ඩී. බයිසා	කුඹුරුබිම	1 3 3
8776	එම	එම	එම	3 0 27
8777	එම	එම	එම	4 2 1

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාබිපති සර්වේසර් ජනරාල් උත්තාන්තේශෙන්ද, විකිනීමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණා කුරුනෑගල ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත උත්තාන්තේශෙන්ද දැනගන්නට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානත්වහන්තේශෙන්ද ආඥාව ලෙස,  
ජේ. ඒ. ස්විට්ටන්හැම්,  
වැඩබලන මහසෙක්‍රතාරීස් වම්හ.

No. 978, N.-W. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 20, 1892.

ON Monday, August 22, 1892, at 1 o'clock P.M., the Assistant Government Agent for the Chilaw District will put up for sale or settlement, at his office in Chilaw Kachcheri, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Forty-two allotments of land situated in the Pitigal koralé south division of the Chilaw District of the North-Western Province.

Preliminary plan 1,179. Applicant—Jerome Gunatilleke.

Lot.	Village.	Name of Claimant.	Description.	Extent.		
				A.	R.	P.
6263	Bingiriya	The Crown	Forest	32	2	14
K 503	Do.	R. Hetuhami	Deniya	0	0	26
U 503	Do.	R. Appurala and others	Tobacco land	0	0	34
Z 503	Do.	R. Jayatuhami and others	Cocoanut garden	0	1	30
F 504	Do.	Sobita Unnanse	Jungle	0	2	3
Q 504	Do.	R. Guruhami	Cocoanut garden	1	0	16
B 505	Medagama	R. Punchirala	Jungle	0	1	24
C 505	Do.	do.	Cocoanut garden	0	1	19
K 505	Do.	R. Ranhami	do.	1	1	34
L 505	Do.	do.	do.	0	1	0
X 505	Do.	R. Punchirala	Jungle	0	0	12
D 506	Do.	R. Herathami and another	Old cocoanut garden	2	3	20
T 506	Do.	Luku Etana	Jungle	0	2	17
J 506	Do.	Mudalihami Arachchi and others	Tobacco land	1	1	9
Q 506	Do.	do.	Jungle	0	1	19
Y 506	Do.	The villagers	Field	34	1	17
B 507	Do.	Mudalihami Arachchi and others	Cocoanut garden	2	3	31
H 507	Uraliya	Mudalihami Webadde-arachchi	Tobacco land	0	3	19
I 507	Do.	R. Singappu and others	Jungle	0	2	37
K 507	Do.	Mudalihami Wibadde-arachchi	Tobacco land	0	2	4
Z 507	Do.	R. Wannihami	Jungle	0	1	15
A 508	Hinagara	Hinagara Dewale	do.	0	2	5
B 508	Do.	Kirimenik Etana	do.	0	1	12
R 508	Do.	R. Punchappu	Owita	0	1	12
V 508	Do.	R. Jayatuhami and another	Cocoanut garden	0	1	20
O 509	Do.	R. Singappu and others	Owita	0	1	21
Q 509	Do.	R. Mudalihami	do.	0	0	23
R 509	Do.	R. Mudalihami and others	Chena	0	3	23
Z 509	Do.	Hamine Etana and others	Jungle	0	1	13
G 510	Do.	R. Mudalihami	Cocoanut garden	0	0	29
K 510	Do.	Silinduhami	Jungle	0	1	3
J 511	Uraliya	R. Elandahami and others	do.	1	3	2
M 511	Do.	R. Ranhami and two others	do.	1	1	24
R 511	Do.	R. Selenchihami	do.	0	1	15
G 512	Do.	R. Ranhami	Owita	1	2	6
K 512	Do.	R. Ausadahami	Jungle	1	1	20
J 513	Do.	Uraliya Dewale	do.	0	3	10
N 513	Do.	Ausadahami Vedarala	Tobacco land	0	0	33
T 514	Do.	R. Punchappu	Owita	1	0	8
Q 514	Do.	R. Mudalihami	Jungle	0	3	0

Preliminary plan 221.

2176	Horakele	The Crown	Jungle	13	0	23
------	----------	-----------	--------	----	---	----

Preliminary plan 350.

M 27	Walhapitiya	J. A. Punchi Naide	Cocoanut garden	0	3	33
------	-------------	--------------------	-----------------	---	---	----

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Assistant Government Agent, Chilaw.

By His Excellency the Governor's command,

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 978, N.-W. P.

වර්ෂ 1892 ක්වූ ජූනි මස 20 වෙනි දින කොළඹ

මහසෙනෙකාරයාණ් උන්කාන්තේසේ කන්තෝරුවේදී.

වෙළඳ දිසාවේ හලාවත දිස්ත්‍රික්කයේ උපද්විජ්ජනලාභයාණ් පිසින් මෙහි පහත සඳහන්වෙහ ආණ්ඩුව සන් තක ඉඩම් ආණ්ඩුවේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වර්ෂ 1892 ක්වූ අගෝස්තු මස 22 වෙනි දිනකදී හඳුන් දවල් 10 ව හලාවත කවේරියේදී බේරීමට නොහොත් විකුනනට යෙහෙවා ඇත.

වෙළඳ දිසාවේ හලාවත පලාතේ දකුණුපිටිගල්කෝරලේ කොට්ඨාසේ පිහිටා තිබෙන බිම්කැබලි 42ක්.

සිතියම 1,179. ඉල්ළුම්කාරයා—පෙරෙස් ගුනතිලක.

නො.	ගම.	අයිතිකම නියන්තා.	අන්දම.	මහක.	
				අ.	රු. ප.
6263	බිත්තිරිය	ඔවුන්තසන්තක	කැලේ	32	2 14
K 503	එම	ආර්. හේතුහාමි	දෙතිස	0	0 26
U 503	එම	ආර්. අප්පුරුල සහ තවත්	දුන්නාල	0	0 34
Z 503	එම	ආර්. ජයතුහාමි සහ තවත්	පොල්වත්ත	0	1 30
F 504	එම	සොබිතා උන්තාන්සේ	කැලේ	0	2 3
Q 504	එම	ආර්. ගුරුහාමි	පොල්වත්ත	1	0 16
B 505	මැදගම	ආර්. පුන්තිරුල	කැලේ	0	1 24
C 505		එම	පොල්වත්ත	0	1 19
K 505	එම	ආර්. රත්හාමි	එම	1	1 34
L 505	එම	එම	එම	0	1 0
X 505	එම	ආර්. පුන්තිරුල	කැලේ	0	0 12
D 506	එම	ආර්. ගෙරත්හාමි සහ තවත්	පරතපොල්වත්ත	2	3 20
F 506	එම	ලොකුඑතනා	කැලේ	0	2 17
J 506	එම	මුදලිහාමි ආරච්චි සහ තවත්	දුන්නාල	1	1 9
Q 506	එම	එම	කැලේ	0	1 19
Y 506	එම	ගන්කාරගෝ	කුඹුර	34	1 17
B 507	එම	මුදලිහාමි ආරච්චි සහ තවත්	පොල්වත්ත	2	3 31
H 507	උෆරලිය	මුදලිහාමි විබද්දආරච්චි	දුන්නාල	0	3 19
I 507		එම	ආර්. සිත්ගප්පු සහ තවත්	කැලේ	0
K 507	එම	මුදලිහාමි විබද්දආරච්චි	දුන්නාල	0	2 4
Z 507	එම	ආර්. රත්හාමි	කැලේ	0	1 15
A 508	සීන්ආගාර	සීන්ආගාර දේවාල	එම	0	2 5
B 508		එම	කිරිමැතික්ඵතනා	එම	0
R 508	එම	ආර්. පුන්වජපු	බිච්ච	0	1 12.
V 508	එම	ආර්. ජයතුහාමි සහ තවත්	පොල්වත්ත	0	1 20
O 509	එම	ආර්. සිත්ගප්පු සහ තවත්	බිච්ච	0	1 21
Q 509	එම	ආර්. මුදලිහාමි	එම	0	0 23
R 509	එම	ආර්. මුදලිහාමි සහ තවත්	හේන	0	3 23
Z 509	එම	හාමිකේඵතනා සහ තවත්	කැලේ	0	1 13
G 510	එම	ආර්. මුදලිහාමි	පොල්වත්ත	0	0 29
K 510	එම	සිලිදුහාමි	කැලේ	0	1 3
J 511	උෆරලිය	ආර්. එලදහාමි සහ තවත්	එම	1	3 2
M 511		එම	ආර්. රත්හාමි සහ තවත්	එම	1
R 511	එම	ආර්. සෙලෙන්නිහාමි	එම	0	1 15
G 512	එම	ආර්. රත්හාමි	බිච්ච	1	2 6
K 512	එම	ආර්. අවුසදහාමි	කැලේ	1	1 20
J 513	එම	උෆරලියදේවාල	එම	0	3 10
N 513	එම	අවුසදහාමි වෙදරුල	දුන්නාල	0	0 33
F 514	එම	ආර්. පුන්වජපු	බිච්ච	1	0 8
Q 514	එම	ආර්. මුදලිහාමි	කැලේ	0	3 0
2176	ගොරකැලේ	සිතියම 221. ඔවුන්තසන්තක	කැලේ	13	0 23
M 27	වලහපිටිය	සිතියම 350. ජේ. ඒ. පුන්තිනසිදෙ	පොල්වත්ත	0	3 33

මෙම ඉඩම් ගැණ වැඩිදුර කාරණා වංශාධිපති සර්වේසර්ජන්තුල් උන්තාන්සේගෙන, විකිනීමේ කොන් දේසිය ගැණ කාරණා වසඹදිසාවේ හලාවත උපඵ්ජන්තඋන්තාන්සේගෙන දැනගන්ට පුළුවන.

ආණ්ඩුකාර උතුමානන්වතන්සේගේ ආඥාවලෙස,

ජේ. ඒ. ස්චිට්නැම්,  
වැඩබලන මහසෙක්‍රයාරිස් චම්භ.





No. 822, N.-C. P.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 13, 1892.

ON Wednesday, July 27, 1892, and following days, at noon, the Government Agent for the North-Central Province will put up to auction, at his office in Anuradhapura, the under-mentioned portions of Crown Land, on the terms authorised by Government.

Twenty allotments of land situated in the Nuwaragampalata Division of the Nuwarakalawiya District of the North-Central Province.

Lot.	Village.	Name of Applicant.	Description.	Extent.		
				A.	R.	P.
2661	Kelediwulwewa	Nambirale Neketrala	Jungle	1	0	9
2662	Do.	do.	do.	0	0	12
Preliminary plan 865.—Eppawala korale.						
2903	Ratmale	Mudalihami Vel Vidane	Jungle fit for paddy	4	2	35
2904	Do.	Menikrala Gamarala	New field	0	3	11
Preliminary plan 1,017.—Kende korale.						
2958	Ikiriya	Appuwage Kandappuwa	Jungle	10	1	13
Preliminary plan 1,048.—Eppawala korale.						
1479	Timbirikadawala	—	Jungle	15	0	35
1481	Do.	—	do.	7	1	0
1482	Do.	—	do.	13	2	25
1484	Do.	—	do.	16	1	16
1486	Alankulama	—	do.	16	2	9
1487	Do.	—	do.	9	3	3
1488	Do.	—	do.	18	0	33
1489	Do.	—	do.	4	1	3
1490	Do.	—	do.	16	3	0
Preliminary plan 379.—Nuwaragam korale.						
1050	Anuradhapura	S. Sittampalam	Building lot	0	0	4.50
1051	Do.	do.	do.	0	0	5.37
Preliminary plan 286.—Nuwaragam korale.						
991	Abayagirikele	—	Jungle	5	2	17
995	Do.	—	do.	3	0	37
Preliminary plan 282.—Nuwaragam korale.						
1307	Tisawewa	—	Jungle	16	0	3
Preliminary plan 373.—Nuwaragam korale.						
2919	Kendewa	Kapurilage Panchirala	Jungle fit for paddy	4	0	0

Further information respecting these lands may be obtained from the Hon. the Surveyor-General, and respecting the conditions of sale from the Government Agent, Anuradhapura.

By His Excellency the Governor's command,  
J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

No. 822, N.-C. P.

වෙළුම් 865 ක්වූ ජූනි මස 13 වෙනි දින කොළඹ

මහසෙනෙවුකාරියේ උත්තරානන්දයේ කන්දෝරුවේදීය.

උතුරු මැද දිසාවේ ඒජන්ත උත්තරානන්දයේ විසින් මෙහි පහත සඳහන් වෛන ආණ්ඩු සන්තක ඉඩම් ආණ්ඩු මේ නියෝගවල ප්‍රකාරයට වෙළුම් 1892 ක්වූ ජූලි මස 27 වෙනි දින වූ බදාදා සහ ඊට පසු දිනක් අහුරුවීමට කඩවෙරියේදී වෙන්දේසිකර විකුණනුට යෙදෙනවා ඇත.

උතුරු මැද දිසාවේ නුවරකලාවිය පලාතේ නුවරගම් පලාත කොට්ඨාසයේ පිහිටා තිබෙන බිම් කැබලි 20 ක්. සිතියම 865. එජපාවල කෝරලේ.

නො.	ගම.	ඉල්ලුම්කාරයාගේ නම.	අකුම.	මහස.
			අ. රු. ප.	
2661	කැලේදිවුල්වැව	නම්බිරල නාකුකුන්	කැලේ	1 0 9
2662	එම	එම	එම	0 0 12
සිතියම 1,017. කැදැකෝරලේ.				
2903	රත්මලේ	මුදලිහාමි වෙල්විදානේ	වියවසැලෙන කැලේ	4 2 35
2904	එම	මැනිකරල ගමරල	අළුත්කුඹුර	0 3 11
සිතියම 1,048. එජපාවල කෝරලේ.				
2958	ඉකිරියාව	අජපුවාගේ කන්දජපුවා	කැලේ	10 1 13
සිතියම 379. නුවරගම්කෝරලේ.				
1479	තිබිරිකඩවල	—	කැලේ	15 0 35
1481	එම	—	එම	7 1 0
1482	එම	—	එම	13 2 25
1484	එම	—	එම	16 1 16
1486	ආලන්කුලම	—	එම	16 2 9
1487	එම	—	එම	9 3 3
1488	එම	—	එම	18 0 33
1489	එම	—	එම	4 1 3
1490	එම	—	එම	16 3 0



LAND ACQUISITION NOTICES.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following lands, to wit:—

Preliminary plan 4,373, dated May 28, 1892. Situated at Gangaihala korale of Udapalata.

Lot.	Name of Land.	Description.	Village.	Name of Applicant.	Extent A. R. P.
C 763	Denmark estate	Tea	Ulapone	Proprietor of Denmark estate	0 0 32
D 763	Dumbaragammada	Chena	do.	Juanis Perera	0 0 23

All persons interested in the aforesaid lands are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on July 11, 1892, at 2 o'clock P.M., and to state the nature of their respective interests in the lands, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri,  
June 14, 1892.

P. A. TEMPLER,  
Government Agent.

විෂි 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොමර 3 වේ ආඥාවලින් හත්වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට මෙහි සහන සඳහා හත්වෙන ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා ක්‍රියාකරණ පිණිස වෂි 1876 දේ ඉඩම් ලබාගැනීමේ ආඥාවලින් හත්වෙන කාණ්ඩේ කරතිබෙන පහාර්තු වල ප්‍රකාර ආණ්ඩුකාරක මන්ත්‍රණසභාවේ මන්ත්‍රණය ඇතුළු උතුමා හත්වගන්තියේ විසින් මට අනකරවට ලෙසට වග මෙයින් දැනුම් දුන්වා ඇත. එනම්:—

1892 නොමර 4,373 සිතියම. පිහිටා තිබෙන්නේ—උඩපලාන ගඟඉලකෝරලේ.

නො.	වග.	අඤාම.	වග.	අයිතිකම් කියන්නා.	අ. රු. ප.
C 763	වැන්මාර්ක්වත්ත	වේ	උලපවේ	වැන්මාර්ක්වත්ත අයිතිකාරයා	0 0 32
D 763	දුඩරගමමඩ	සේන	එම	ප්‍රවානිස් පෙරු	0 0 23

ඉහත කී ඉඩම්වලට තමනමුත්ව ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් තමුත්ව නොහොත් තමුත් වෙනුවට ක්‍රියා කරණ අය විසින් වෂි 1892 ක්වූ ජූලි මස 11 වෙනි දින දවල් 2 වේ කතිසමට මහනුවර කවිවේරියේදී මාදුර පිටව පැමිණ කියාපිටින්නට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම් වෙනුවට ලැබෙන මුදල ගැන ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකමේ අඤාම සහ කොරතුරුත් කියා හිටින්නට ඕනෑවට මෙම ඉඩම් අයිතිවාසිකම් ඇති සියළුදෙනාගෙන්ම මෙයින් ඕනෑ කලා ඇත.

පී. ඒ. වැම්ප්ලර්,  
ආණ්ඩුවේ ඒජන්තයා.

වෂි 1892 ක්වූ ජූනි මස 14 වෙනි දින මහනුවර කවිවේරියේදී.

இதற்கீழ் சொல்லப்படுகிற காணிகளைப் பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு 1876 ம் ஆண்டின் காணிபெற்றுக் கொள்வதைப்பற்றிய கட்டளைச்சட்டத்தின் 6 ம் பிரிவின் பிரகாரம் தேசாதிபதியவர்கள் பிரமாண விதிச்சம த்தாருடைய ஆலோசனை ஆணுமதியுடன் எனக்குக கட்டளைசெய்திருப்பதை இதனால் அறியப்பண்ணுகிறேன் அதாகிறது:—

பிளான இலக்கம் 4,373.

1892 ம ஆண்டு வைகாசிவாசம் 28 ந் தேதி, கங்கஇசலகோறளை உட்பளாததையி்ருக்கிற இடம்.

ஊர்—உளபொன.

இல.	காணியின் பெயர்,	விவரம்.	உருத்துப்பேசுவோன.	விசாலம். அ. றா. ப.
C 763	டனமாறகதோட்டம்	தே	டனமாறகதோட்டமுடையோர்	0 0 32
D 763	தும்பறகமட	சேனை	சுவாணிஸபேரோர்	0 0 23

மேற்கூறியத காணிகளுக்கு உரித்த ஆபேசுகின்ற சகலபேரும் தானாகவல்லது அவரவருடைய காரியகாரரால் 1892 ம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 11 ந் தேதி யகல 2 மணிக்கு எனமுதகதாவ்ல வெளிப்பட்டு சொலவீ ககொள்ளவேண்டுமதுமல்லாமல அந்தககாணிகளுக்குப் பெற்றுக்கொள்ளப்படும யணத்தையும் அசைப் பெற்றுக்கொள்வதற்குண்டான உரித்தையுஞ் சொல்லவேண்டியது.

கனாடி கச்சேரி  
1892 ம் மூப் ஆனி 14 ந் உ.

பீ. ஏ. மெம்பிளர்,  
அரசாட்சி ஏசனறு.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit :-

Preliminary plan 4,372, dated May 28, 1892. Situated in Pasbage koralé of Uda Bulatgama.

Lot.	Name of Land.	Description.	Village.	Name of Claimant.	Extent.
					A. R. P.
B 763	Gondanava	Tea	Pallegama	Somarisa de Silva	0 1 3

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on July 11, 1892, at 2 o'clock P.M., and to state the nature of their respective interests in the land and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri,  
June 14, 1892.

P. A. TEMPLER,  
Government Agent.

වි 1876 ක්වු අවුරුද්දේ නොමර 3නේ ආඥාපත්‍රයේ හත්වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට මෙහි පහත සඳහන් වෙන ඉඩම ලබාගැනීම සඳහා ක්‍රියාකරණ පිණිස වි 1876යේ ඉඩම් ලබාගැනීමේ ආඥාපත්‍රයේ හවෙනි කාණ්ඩේ කරතිබෙන පංචාර්තුවල ප්‍රකාර ආණ්ඩුකාරක මන්ත්‍රණසභාවේ මන්ත්‍රණය ඇතුළු උතුමාහන්වගන්තියේ විසින් මට අනකරන්ව යෙදුනවම මෙයින් දැනුම්දුන්නා ඇත. එනම් :-

1892 මැයි 28 දින නොමර 4,372 සිතියම. පිහිටා තිබෙන්නේ—උඩවුලන්ගම පස්බාගේ කෝරළේ.

නො.	නම.	අන්දම.	ගම.	අයිතිකාරයා.	මහත. අ. ර. ප.
B 763	ගොන්දෙනාව	නේ	පල්ලේගම	සොමාරිස්ද සිල්වා	0 1 3

ඉහතකී ඉඩමට තමනවුන්ට ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් තවුන්ම නොකොන් තවුන් වෙනුවට ක්‍රියාකරණ අය විසින් වි 1892 ක්වු ජූලි මස 11 වෙනි දින දවල් 2නේ කනියමට මහනුවර කවිවේරියේදී මා ඉදිරිපිටට පැමිණ කියාසිටින්නට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම වෙනුවට ලැබෙන මුදලගැන ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් අන්දම සහ තොරතුරු කියාසිටින්නට ඕනෑවම මෙම ඉඩම අයිතිවාසිකම් ඇති සියළුදෙනාගෙන්ම මෙයින් ඕනෑ කලා ඇත.

පී. ඒ. වැම්ප්ලර්,  
ආණ්ඩුවේ ජ්‍යෙෂ්ඨ මහත.

වි 1892 ක්වු ජූනි මස 14 වෙනි දින මහනුවර කවිවේරියේදී.

இதிகீழ் சொல்லப்படுகிற காணியைப் பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு 1876 ம ஆண்டின் காணிபெற்று கல்கொள்வதைப்பற்றிய கட்டளைச்சட்டத்தின் 6 ம பிரிவின பிரகாரம் தேசாதிபதியவர்கள் பிரமாயா விதிச்சங் கத்தாருடைய ஆலோசனை அனுமதியுடன், எனக்கு கட்டளைசெய்திருப்பதை இதனால் அறியப்பண்ணுகிறேன். அதாகிறது :-

பிள்ளை இலக்கம் 4,372. 1892 ம் ஆண்டு வைகாசிமாதம் 23 ந் உ, பஸ்பாககோற்றி உட புலதகமை யி லிருக்கிற இடம்.

இல.	காணியின் பெயர்.	விவரம்.	குறிச்சி.	உரித்துப்பேசுவோன்.	விசாலம். அ. மு. ப.
B 763	கொண்டேனாவு	தே	பாளேகம்	சொமாரிஸ் டி சிலவா	0 1 3

மேற்கூறிய காணிக்கு உரித்துப்பேசுகின்ற சகலபேரும் தானாகவல்லது அவரவருடைய காரியகாரரால் 1892 ஆண்டு ஆடிமாதம் 11 தேதி பகல் 2 மணிகளுக்கு எனக்குகதாவிட வெளிப்படும் சொல்லிபொருளள வேண்டிய துமலலாமல அந்தக்காணிக்குப் பெற்றுக்கொள்ளப்படும் பணத்தையும், அதைப்பெற்றுக்கொள்வதற்குண்டான உரித்தையுஞ் சொல்லவேண்டியது.

கண்டி கச்சேரி,  
1892 ம் (வரு) ஆனிமீ 14 ந் உ.

பி. ஏ. வெம்பிளர்,  
அரசாட்சி ஏசன்று.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit :-

Preliminary plan 4,368, dated May 24, 1892. Situated in Ambagamuwa koralé of Uda Bulatgama.

Lot.	Name of Land.	Description.	Village.	Name of Claimant.	Extent.
					A. R. P.
Y 762	Batagala estate	Tea and metal quarry	Dikoya	Proprietor of Batagala estate	0 0 22

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on July 11, 1892, at 2 o'clock P.M., and to state the nature of their respective interests in the land, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri,  
June 14, 1892.

P. A. TEMPLER,  
Government Agent.

විෂි 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොම්මර 3වේ ආඥාපත්‍රයේ හත්වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට මෙහි පහත සඳහන් වෙන ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා ක්‍රියාකරණ පිණිස වෂි 1876යේ ඉඩම් ලබාගැනීමේ ආඥාපත්‍රයේ හත්වෙනි කාර්තියේ කරතිබෙන පහාර්තුවල ප්‍රකාර ආණ්ඩුකාරක මන්ත්‍රණ සභාවේ මන්ත්‍රණය ඇතුළු උතුමානත්වයන් සේ විසින් මට අනකරන්ට යෙදුනව මෙයින් දැනුම් දුන්නා ඇත. ඒනම් :—

1892 ක්වූ මැයි මස 24 දින දරණ සිතියම. පිහිටා තිබෙන්නේ—උඩවුලන්ගම අඹගවුකෝරලේ.

නො.	නම.	අඤම.	ගම.	අයිතිකාරයා.	මහත.
Y 762	බටගලවත්ත	තේ සහ ගල්වල	දික්බස	බටගලවත්ත අයිතිකාරයා	0 0 22

ඉහතකී ඉඩමට තමනවුන්ට ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් තවුන්ට නොහොත් තවුන් වෙනුවට ක්‍රියාකරණ අය විසින් වෂි 1892 ක්වූ ජූලි මස 11 වෙනි දින දවල් 2කේ කතිසමට මහනුවර කවිචේරියේදී මාඉදිරිපිටට පැමිණ කියාසිටින්නට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම වෙනුවට ලැබෙන මුදල ගැන ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකමේ අන්දම සහ තොරතුරුත් කියාසිටින්නට ඕනෑව මෙම ඉඩම අයිතිවාසිකම් ඇති සියළුදෙනාගෙන්ම මෙයින් ඕනෑකලා ඇත.

පී. ඒ. වැම්ප්ලර්,  
ආණ්ඩුවේ ඒජන්ත වහන.

වෂි 1892 ක්වූ ජූනි මස 14 වෙනි දින මහනුවර කවිචේරියේදීය.

இனன்கீழ்சொல்லப்படுகிற காணியைப் பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு 1876 ம ஆண்டின் காணிபெற்றுக்கொள்வதைப்பற்றிய கட்டளைச்சட்டத்தினால் 6 ம் பிரிவில் பிரகாரம் தேசாதிபதியவர்கள் பிரமாண விதிக்கங்கத்தாருடைய ஆலோசனை அனுமதியுடனான எனக்குக் கட்டளைசெய்திருப்பதை இதனால் அறியப்பண்ணுகிறேன். அதாகிறது :—

பிரானின் இலக்கம் 4,368. 1892 ம ஆண்டு வைகாசிமாதம் 24 தேதி, உட்புளங்கமையைச்சேர்ந்த அம்பகமுடிகோறையிலிருக்கிற இடம்.  
விவரம்—தேயும் கல்குளியும்.

இல.	காணியின் பெயர்.	ஊர்.	உரிததுபேசுவோன்.	விசாசம்.
Y 762	பட்டகளதோட்டம்	கிககோகி	பட்டறகளதோட்டமுடையோர்	0 0 22

மேற்குறித்த காணிக்கு உரிததுபேசுகின்ற சகலபேரும் தானாகவல்லது அவரவருடைய காரியகாரரால் 1892 ம ஆண்டு ஆடிமாதம் 11 ந் தேதி பகல 2 மணிக்கு எனமுக்காவில் வெளிப்படட்டு சொல்லிக்கொள்ள வேண்டுவதுமல்லாமல் அந்தக்காணிகளுக்கு பெற்றுக்கொள்ளப்படும் பணத்தையும் அதைப்பெற்றுக்கொள்வதற்குண்டான உரிததையுஞ் சொல்லவேண்டியது.

கண்டி சச்சேரி, 1892 ம ஆ ஆணிமீ 14 ந் தேதி. பீ. ஏ. நெம்பீளா, அரசாட்சி ஏசனறு.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit :—

Preliminary plan 4,369, dated May 24, 1892. Situated in Ambagamuwa koralé of Uda Bulatgama.

Lot.	Name of Land.	Description.	Village.	Name of Claimant.	Extent.
Z 762	Batagala estate	Tea and metal quarry	Dikoya	The proprietor of Batagala estate	0 0 26

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Kandy Kachcheri on July 11, 1892, at 2 o'clock P.M., and to state the nature of their respective interests in the land, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Kandy Kachcheri, June 14, 1892. P. A. Temple, Government Agent.

විෂි 1876 ක්වූ අවුරුද්දේ නොම්මර 3වේ ආඥාපත්‍රයේ හත්වෙනි වගන්තියේ ප්‍රකාරයට මෙහි පහත සඳහන් වෙන ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා ක්‍රියාකරණ පිණිස වෂි 1876යේ ඉඩම් ලබාගැනීමේ ආඥාපත්‍රයේ හත්වෙනි කාර්තියේ කරතිබෙන පහාර්තුවල ප්‍රකාර ආණ්ඩුකාරක මන්ත්‍රණ සභාවේ මන්ත්‍රණය ඇතුළු උතුමානත්වයන් සේ විසින් මට අනකරන්ට යෙදුනව මෙයින් දැනුම් දුන්නා ඇත. ඒනම් :—

1892 ක්වූ මැයි මස 24 වෙනි දින නොම්මර 4,369 සිතියම.

පිහිටා තිබෙන්නේ—උඩවුලන්ගම අඹගවුකෝරලේ.

නො.	නම.	අඤම.	ගම.	අයිතිකාරයා.	මහත.
Z 762	බටගලවත්ත	තේ සහ ගල්වල	දික්බස	බටගලවත්ත අයිතිකාරයා	0 0 26

ඉහතකී ඉඩමට තම නවුන්ට ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් තවුන්ට නොහොත් තවුන් වෙනුවට ක්‍රියාකරණ අය විසින් වෂි 1892 ක්වූ ජූලි මස 11 වෙනි දින දවල් 2කේ කතිසමට මහනුවර කවිචේරියේදී මාඉදිරිපිටට පැමිණ කියාසිටින්නට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම වෙනුවට ලැබෙන මුදල ගැන ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකමේ අන්දම සහ තොරතුරුත් කියාසිටින්නට ඕනෑව මෙම ඉඩම අයිතිවාසිකම් ඇති සියළුදෙනාගෙන්ම මෙයින් ඕනෑකලා ඇත.

වෂි 1892 ක්වූ ජූනි මස 11 වෙනි දින මහනුවර කවිචේරියේදීය. පී. ඒ වැම්ප්ලර්, ආණ්ඩුවේ ඒජන්තවහන.



HEREBY give notice that the acquisition of lands fixed for the 27th instant at the Hikkaduwa Resthouse is postponed for July 15, 1892.

Government Agent's Office, Galle, June 21, 1892.

K. MACLEOD, for Government Agent.

1876 ක්වු අවුරුද්දේ කොමර තුනේ ආඥාපත්‍රයේ හඬවෙති වනන්තියේ ප්‍රකාරයට ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා මෙම මස 27 වෙනිදාට සිද්ධවුවේ තාකායමේදී නියමකර තිබුන කොට්ඨාස පත්‍රය ලබන ජූලි මස 15 වෙනි දිනට කල්දමන්ට යෙදුනබව මෙයින් දැනුම්දුන්නා ඇත.

මේ 1892 ක්වු ජූනි මස 21 වේ දින ගාල්ලේ එජන්තකැනගේ කන්තෝරුවේදීය.

කේ. මැක්ලියොඩ්, ආණ්ඩුවේ ඒජන්තකැන වෙනුවට.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit :-

Section XIII.

Preliminary plan 3,565. Situation--Nambimulla of Ambalangoda in Wellaboda pattu.

Table with columns: Lot, Name of Land, Description, Claimants, Extent (A, R, P). Rows include Wannigasekarawatta, Kottambagahawatta, Tembiligahawatta, Rukattanagahawatta, Hirrewatta, Napinne or Urawatta, Walakadawatta, Muttuahandiawatta.

Section XIV.

Preliminary plan 3,569. Situation--Wellaboda of Madampe division.

Table with columns: Lot, Name of Land, Description, Claimants, Extent (A, R, P). Rows include Elabodawatta, Wellawatta, Tanigabawatta, Emisewagekerawatta, Patiyawatta, Ramminipitiyawatta.

Section XV.

Preliminary plan 3,571. Situation--Akurala of Madampe division in Wellaboda pattu.

Table with columns: Lot, Name of Land, Description, Claimants, Extent (A, R, P). Rows include Ramminipitiyawatta, Wellabodabandarawatta, Kapukorotuwawatta, Mabawatta, Bandarawatta, Talindewatta, Lenunnewatta.

All persons interested in the aforesaid lands are hereby required to appear personally or by agent before me at Ambalangoda on July 11, 1892, at noon, and the following days, and to state the nature of their respective interests in the lands, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Galle Kachcheri, June 14, 1892.

E. ELLIOTT, Government Agent.

මේ 1876 ක්වු අවුරුද්දේ කොමර 3වනේ ආඥාපත්‍රයේ හඬවෙති වනන්තියේ ප්‍රකාරයට මෙහි පහත සඳහන් වෙන ඉඩම් ලබාගැනීම සඳහා ක්‍රියාකරණ පිණිස මේ 1876වේ ඉඩම් ලබාගැනීමේ ආඥාපත්‍රයේ හඬවෙති කාන්තේ කරතිවන ප්‍රකාර ආණ්ඩුකාරය මන්ත්‍රණයවේ මන්ත්‍රණය ඇතුළු ලබාගැනවනවන්තේ මෙයින් මට අනුකරන්ව යෙදුනබව මෙයින් දැනුම්දුන්නා ඇත. එනම් :- කාන්තා XIII. සියලුම 3,565. පිහිටා තිබෙන්නේ - වැල්ලබඩපත්තුවේ අම්බලන්ගොඩ නම්බුල්ලේ.



නො.	ඉඩමේ නම.	අකුම.	අයිතිකම් කිසිත්තා	මහත. අ. රු. ප.
T 337	වනිතසේකරවත්ත	මුඩුබිම, පුවක්	කේ. ඇස්. ඒ. ද සිල්වා සහ තවත්	0 0 2
U 337	එම	පොල් සහ කිතුල්	ආර්. ඇම්. ඇන්. බස්නිසන් සහ තවත්	0 0 12
V 337	කොට්ඨාසගහවත්ත	මුඩුබිම, දෙල්, පොල් සනාදිය	එම	0 0 36.75
W 337	එම	කරෝන්තපාර, පොල් සනාදිය	එම	0 0 5
X 337	තැම්බලිගහවත්ත	පොල් සනාදිය	ඇම්. කේ. කරෝලිස් සහ තවත්	0 0 26.25
B 338	රුකත්තගහවත්ත	එම	ආර්. එච්චෙරිස් සහ තවත්	0 1 26.75
C 338	හිරේවත්ත	එම	ඒ. ඇල්. අමාරිස් අප්පු සහ තවත්	0 0 7.50
C 338½	එම	එම	ඒ. ඇල්. ජන්සිකේස්සෙ, සහ තවත්	0 0 7.50
C 338¾	එම	එම	ඒ. ඇල්. ජේදිරිස් ද සිල්වා සහ තවත්	0 0 7.50
D 338	එම හේ බිම	ගොඩනැගිල්ලෙන් කොටසක් සහ පොල්පැල	ඇල්. ඒ. උමාරිස් සහ තවත්	0 0 22
E 338	එම	මුඩුබිම	ඩී. ඇස්. පී. කෝවිස් ද සිල්වා සහ තවත්	0 0 6
F 338	එම	කරෝන්තපාර	ඇම්. ඩී. හෙන්දිරිස් සහ තවත්	0 0 2.50
G 338	එම	කොටසක් නනාපු හරක් මුඩුව සනාදිය	—	0 0 1.75
			ඇම්. ඩී. හෙන්දිරිස් සහ තවත්	0 0 13
පිහිටා තිබෙන්නේ—අම්බලන්ගොඩ ලාභවත්තේ.				
Q 338	නාපිත්තෙ නොහොත් ලාභවත්ත	පොල් සනාදිය	කේ. ඒ. ඒ. ද සිල්වා සහ තවත්	0 2 34
T 338	වලකඩවත්ත	එම	එම්. ඒ. මැන්දිස් සහ තවත්	0 0 31
V 338	මුත්තුවාහන්දි වත්ත	එම	ඩබ්ලිවු. ඩී. ඒ. ද සිල්වා සහ තවත්	0 0 13.75
කාන්ඩස. XIV.				
සියයම් 3,569. පිහිටා තිබෙන්නේ—වැල්ලඹවසන්තුවේ මාදම්පෙ.				
N 340	ඇලබඩවත්ත	රටදෙල් සනාදිය	කේ. ජේදිරිස් සහ තවත්	0 1 14
පිහිටා තිබෙන්නේ—මාදම්පෙ වනමුල්ලේ.				
G 341	වෙලවත්ත	පොල්	ඇස්. සමන්අගා සහ තවත්	0 0 1.50
H 341	නතිගහවත්ත	එම	එම්. පෙන්නෙරිස් සහ තවත්	0 0 32.50
I 341	ඇම්පිසිවාගෙකැරෙවත්ත	එම	ඇස්. බොයිසො	0 0 10.50
J 341	පාහිසේ වත්ත	එම	එම්. පෙන්නෙරිස්	0 1 24.50
K 341	එම	එම	ඇස්. සමන්අගා	0 0 7
L 341	එම	එම	ඇම්. වයි. සෙදියා සහ තවත්	0 0 7
M 341	එම	පොල්සනාදිය	ඇම්. සන්දෙ සහ තවත්	0 0 32
8609½	කරෝන්තපාර	පාර	—	0 0 2.25
O 341	රම්බිපිටියේ වත්ත	පොල්සනාදිය	එම්. සර්දිගෙල් සහ තවත්	0 0 20.75
F 341	එම	එම	එම	0 0 38.50
කාන්ඩස XV. සියයම් 3,571. පිහිටා තිබෙන්නේ—වැල්ලඹවසන්තුවේ මාදම්පේ අකුරල.				
K 342	රම්බිපිටියේවත්ත	පොල්සනාදි	ඇල්. ඩී. ඇම්. ජේමස් සහ තවත්	0 1 9
Z 342	වෙලබඩබණ්ඩර වත්ත	එම	එම්. ඇස්. ද සිල්වා සහ තවත්	0 1 27
A 344	වෙලබඩවත්ත	එම	කේ. සන්ගෝරිස්	0 0 33
පිහිටා තිබෙන්නේ—උඩුවෙරගොඩ.				
X 344	කපුරුකොරවුමේ වත්ත	පොල්සනාදිය	ඩබ්ලිවු. දෙව් අන්දිරිස් සහ තවත්	0 0 4
Y 344	මහවත්ත	එම	බී. කොත්නොහාමි සහ තවත්	0 0 36
පිහිටා තිබෙන්නේ—කහවේ.				
Z 344	බන්ඩරවත්ත	පොල්	නැසිහිස බී. ඇම්. විරසිංහ මුදි සන්සේ රුලහාමිගේ උරුමක්	0 0 2
A 345	තලිදෙවන	එම	කාරයෝ සහ තවත්	0 0 19.50
B 345	එම	එම	කේ. අන්දිරිස් අප්පු සහ තවත්	0 0 19.50
C 345	ලේනුත්තේ වහන	පොල්සනාදිය	ඒ. ඩී. සුවරිත රත්න පොලිස් විදුගේ	0 0 22
			ඇම්. උමාතිස් සහ තවත්	0 0 32

ඉහත කී ඉඩම්වලට කමතමුත්ට ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් තමුත්තේ නොහොත් තමුත්තේ වෙනුවට ක්‍රියාකරණ අංශ විසින් ඩිසී 1892 ක්වූ ජූලි මස 11 වෙනි දින දවාලට සහ ඒ එක්ක දවස්වලදීත් අඹලන්ගොඩදී මාදුදිරිපිටට පැමිණ කියාසිටින්නට ඕනෑවා සහ මෙම ඉඩම් වෙනුවට ලැබෙන මුදල ගැන ඇත්තාවූ අයිතිවාසිකම් අන්දම



இல.	காணியின பெயர்.	விவரம்.	உரித்தாளர்.	விசாலம். அ. மூ. ப.
இருக்குமிடம்—உடுவேற்கொடையில.				
X 344	கபடிகொறட்டுவளவத்தை	தெனையு மறவைகளும	டபிளியு. தொன அந்திரி சு மறறவாகளும	0 0 4
Y 344	மகவத்தை	டுடி	பி. தொனதோகாமியு மற றவாகளும	0 0 36
இருக்குமிடம்.—காவையில.				
Z 344	வண்டாறவத்தை	தெனன	பி. எம். வீசிங்கமுதலி யாருடைய பூதலுக்கு உரித்தாளிகளு மறற வாகளும	0 0 2
A 345	தாளிநதவத்தை	டுடி	கே. அந்திரிஸ் அப்புகரு மறறவாகளுக்கும்	0 0 19.50
B 345	டுடி	டுடி	ஜே. டி. சுசானிதறதன பொலிஸ விதான	0 0 22
C 345	யெலுனனவத்தை	தெனன மறறவைகளும	அம். உமானிகு மறறவா களும	0 0 32

மேற்கூறியத காணிகளுக்கு உரிததுப்பேசுகின்ற சகலபேரும தானுவலலது அவரவருடைய காரியகாரரால 1892 ம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 11 ந்தேதி 12 மணிகளுக்கு எனமுதலாவல் வெளிப்பட்டு சொலலிக்கொள்ள வேண்டுவதுமலாமல் அந்தக்காணிகளுப் பெற்றுக்கொள்ளப்படும பணத்தையும், அதைப்பெற்றுக்கொள்வ சற்குண்டான உரிததையுஞ் சொலலவேண்டியது.

காலி கச்சேரி,  
1892 ம் ஆண்டு ஆனிமாதம் 14 ந்து.

கே. மெகலியோந்,  
சு. எலியற்றுக்காக,  
அரசாட்சி ஏசன்று.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit:—

Preliminary plan 289.

Situation—Balangoda, Helaudapalata of Meda korale, Province of Sabaragamuwa.

Lot.	Name of Land.	Description.	Name of Claimant.	Extent. A. R. P.
K 53	Mahakumbura-egoda	Lantana jungle now cleared	Heirs of Andris Perera Disanayaka, Mudaliyar	0 0 17.25

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Ratnapura Kachcheri on July 19, 1892, at 12 o'clock, and to state the nature of their respective interests in the land and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Ratnapura Kachcheri,  
June 17, 1892.

A. M. ASHMORE,  
Acting Government Agent.

வகீ 1876 க்வி அபுரிடேஜே நொமெர் 3னே அடிபதுளே கவ்வெதி வகவீகிளே புகாரகவி மெகி பகவ கடிகவ்  
வென ஓவில லுமியுளே கடிசு கிசுகரன் பிளிகி வகீ 1876ளே ஓவில லுமியுளே அடிபதுளே  
கவெதி காகளே கர் கிவென பகார்டுவில புகார அளேபுகாரக வந்துன் கலாவே வந்துன் கடிபு லுமியு  
கவ்வகவ்ளே பிசின வடு அளகர்வடு மெடின விவ மெகிளே டுபுவி டுவினா டுவி. பீகலி:—

பிசின 289. பிசினி ஸாபக—கவ்விலபுகாரவெ வடிக்கெர்ளே கெலுவிபுகாரவெ வடுவெகி.

கொ.	ஓவிலே கவி.	அடிப.	அபிசினக விசினா.	கலக. அ. ரு. ப.
K 53	மககும்புரேபுகாரவெ	பிலிகர் புகாரவெ	அபிசினிளே புகர் டிசுகாரக புகாரவெளே டுவி மகாரகவெ	0 0 17.25

ஓகககி ஓவில வடுவிலவடு அபிசினிளே கவ்விலவடு கலககவ் வடுவிலவடு கிசுகரன் அடி  
பிசின வகீ 1892 க்வி புகாரவெ 19 வெகிடின டுவிளே 12ளே கவ்விலவடு ரவ்நபுகார கவ்விலவடு  
கிசுகரவடு கிசுகாரவடு கலககவ் ஓவிலவடு லுமியு புகார அடிபதுளே அபிசினிளே அபிசினிளே  
கலககவ்ளே கிசுகாரவடு கலககவ் ஓவிலவடு அபிசினிளே அபிசினிளே கலககவ்ளே கிசுகாரவடு

வகீ 1892 க்வி புகாரவெ 17 வெகி  
டின ரவ்நபுகார கவ்விலவடு

பி. அபி. அபிசினிளே,  
அளேபுகாரவெ பீசினிளே



மேற்கூறித்த காணிகளுக்கு உரிததுப்பேசுகின்ற சகலபேரும் தானாகவல்லது அவரவருடைய காரியகாரரால் 1892 ம ஆண்டு ஆடிமாசம் 19 ந தேதி பகல 12 மணிகளுக்கு எனமுகதாவில வெளிப்பட்டு சொல்லிக்கொள்ள வேண்டுவதுமல்லாமல் அந்தக்காணிகளுக்குப் பெற்றுக்கொள்ளப்படும் பணத்தையும் அதைப்பெற்றுக்கொள்வதற்குண்டான உரிததையுஞ் சொல்லவேண்டியது.

றெட்டனபுரி கச்சேரி,  
1892 ம ஆண்டு ஆனிமாசம் 17 ந் தேதி.

ஏ. எம். அஸ்மோர்,  
வகில அரசாட்சி ஏசனறு.

I DO hereby give public notice that I have been duly directed by the Governor, with the advice of the Executive Council, acting under the provisions of "The Land Acquisition Ordinance of 1876," section sixth, to take order for the acquisition of the following land, to wit :—

Preliminary plan 290.

Situation—Rakwana, Medapattu, Atakalan korale, Province of Sabaragamuwa.

Lot.	Name of Land.	Description.	Name of Claimant.	Extent. A. R. P.
L 53	Kohilawagurehena	Jungle, now cleared	Philip Nicholas	0 0 20·37

All persons interested in the aforesaid land are hereby required to appear personally or by agent before me at the Ratnapura Kachcheri on July 19, 1892, at 12 o'clock noon, and to state the nature of their respective interests in the land, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interests.

Ratnapura Kachcheri,  
June 17, 1892.

A. M. ASHMORE,  
Acting Government Agent.

வகி 1876 க்வி புரூடேடே கைலெர் 3கே ழக்பதுகே கன்லெகி வகன்லிகே புகாரகடு லெகி பகக கபகன் லெக ஓவில லுலாகுணில கபகா க்ரியகரகன் பிக்லி வகி 1876கே ஓவில லுலாகுணிலே ழக்பதுகே கன்லெகி கானலே கரகிலெக பககாரகடு புகார ழக்பதுகாரக லெகுககககாலே லெகுககக ழகடு லுலாகன்லெகன் லெகி லெக ழககரன்லெகுகககலெகி லெகி ழக்பதுகன் ழக. லீகலி :—

கிகில 290. கிகிலி கபகக—ககிலகடுபுரூடே ழககலெகன்லெகர்லெ லுடகன்லெகி ரகன்லெகன்.

கை.	ஓவிலெ கல.	ழன்லெ.	ழகிலிகல கிகன்லெ.	ஓகக.
L 53	கைகிலெலகடுகேகன்	பிலிகரபு ககலெ	பிலிக கிககலெ	0 0 20·37

ஓகககி ஓவிலெ கலகடுபுரூடே ழக்பதுக ழகிலிகலகிகலெ கடுபுரூடே கைகலெகன் கடுபுரூடே லெகடுபுரூடே க்ரியகரகன் ழக லெகி வகி 1892 க்வி புகல 19 லெகி ழக லெகல 12கே ககிகலெக ரன்லெகடு ககிலெகடுகே லெக ஓடுகிலெக புகலெக கிககிலெகன் லெகலெக ஓவில லெகடுபுரூடே லுலெக லுடகலெக ழக்பதுக ழகிலிகலகிகலெக ழன்லெக கக கைகலெக ழககிலெகன் லெகலெக ஓவில லெகடுபுரூடே ழகிலிகலகிகலெக ழகி கிகபடுககாலெகன் லெகி லெகலெக ழக.

வகி 1892 க்வி புகல 17 லெகி ழக  
ரன்லெகடு ககிலெகடுகேக.

ழ. ழகி. ழகலெகர்,  
ழகிலெக லீகலெக லெகலெக.

இகினகடுபுகால லபடுகிற காணிகையப்பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு 1876 ம ஆண்டுகள காணிக்பெற்றுக்கொள்வதப்பற்றிய கடுகலெகடுககலெககின 6 ம புகிலெக புகாரகடு தேகாடுபுகிலெககன் புகாலெக லெகிலெக ககககாலெக ஆலெகலெக அலெககிலெக, எனகடுககலெகலெகலெகடுககலெக லெகலெக அறியப்பண்ணுகிறேன. அதககிறகடு :—

புகாலெக இலககடு 290.

இருப்படுக—கபககடுககில அடுகலெககோறுக மகபகடுக லெகலெக.

இல.	காணிகயெ லெகல.	கிலெக.	உரிததுப்பேசுகலெக.	வகாலெக.
L 53	கககிலெலெகடுகேகன்	கெடகுககடு	பிலெக லெகலெக	0 0 20·37

மேற்கூறித்த காணிகளுக்கு உரிததுப்பேசுகின்ற சகலபேரும் தானாகவல்லது அவரவருடைய காரியகாரரால் 1892 ம ஆண்டு ஆடிமாசம் 19 ந தேதி பகல 12 மணிகளுக்கு எனமுகதாவில வெளிப்பட்டு சொல்லிக்கொள்ள வேண்டுவதுமல்லாமல் அந்தக்காணிகளுக்குப் பெற்றுக்கொள்ளப்படும் பணத்தையும் அதைப்பெற்றுக்கொள்வதற்குண்டான உரிததையுஞ் சொல்லவேண்டியது.

றெட்டனபுரி கச்சேரி,  
1892 ம ஆண்டு ஆனிமாசம் 17 ந் தேதி.

ஏ. எம். அஸ்மோர்,  
வகில அரசாட்சி ஏசனறு.

## MISCELLANEOUS DEPARTMENTAL NOTICES.

THE "Kew Bulletin" of miscellaneous information is issued as an occasional publication from the Royal Gardens at Kew.

It contains notes on the economic products of plants which have been made the subject of particular study and investigation at Kew, and it is intended to be a means of communication to persons interested in Botanical subjects and products in India and the Colonies.

The "Bulletin" is published by Messrs. Eyre and Spottiswoode, East Harding street, London, E.C., and may be obtained directly from them or through any bookseller. Price 2d. per copy; by post, United Kingdom, 2½d.; Foreign Countries and Colonies, 3d. per copy.

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, April 22, 1892:

### LIST of Publications for Sale at the Government Record Office, Colombo:—

	Rs.	c.
Special Editions of the Penal and Criminal Procedure Codes, the Courts Ordinance, and Civil Procedure Code, with Tables of Sections and Indices, stitched in paper covers, are obtainable as follows:—		
The Penal Code (2 of 1883) ... each	2	0
The Criminal Procedure Code (3 of 1883) ...	3	0
The Courts Ordinance (1 of 1889) ...	0	50
The Civil Procedure Code (2 of 1889) ...	5	0
The Penal Code, in Sinhalese or Tamil ...	1	0
The Criminal Procedure Code, in Sinhalese or Tamil ...	1	50
Single copies of Ordinances in English (and, where translations have been published, in Sinhalese and Tamil) may be obtained for 5 cents for every 8 pages octavo or portion thereof.		
Administration Reports, bound volumes ...	7	50
Do. single copies each 4 pp.	0	5
Ceylon Blue Books, from 1880 to 1890 ... each	10	0
Sessional Papers, bound volumes ...	10	0
Do. single copies each 4 pp.	0	5
Colonial Office Lists ... each	4	0
Ceylon Civil Lists ...	1	0
Report of the Executive Commissioner for the Ceylon Section of the Colonial and Indian Exhibition, 1886 ...	0	50
Reports of the Temple Lands Commissioners, 1857 to 1865 ...	0	50
Papers relating to Buddhist Temporalities, 1876 ...	1	0
Report on the Administration of the Police, &c., by A. H. Giles ...	1	45
Report of a Select Committee on the working of the Grain Tax Ordinance ...	3	10
Customs Annual Returns ...	1	0
Customs Tariff ...	0	10
Census of Ceylon, 1881 ...	20	0
Vincent's Forest Report ...	2	50
Epitome of Government Minutes, Circulars, and Notifications, 1849-71 ...	1	0
Do. do. 1872-87 ...	1	0
Report on Brown Scale, or Bug, on Coffee ...	1	0
Tables for calculating Pensions under the Widows' and Orphans' Pension Fund Ord. ...	0	25
The Green-Scale Bug in connection with the Cultivation of Coffee.—Observations by Mr. E. Ernest Green (illustrated) ...	1	0
Report on Anæmia, or Beri-Beri, of Ceylon.—By W. R. Kynsey, F.R.C.P., C.M.C., Principal Civil Medical Officer, &c., Ceylon ...	2	0

	Rs.	c.
Pybus's Mission to Kandy ...	each	0 50
The Mahāvagga:—		
Original Pali Text, Part I. ...	7	50
Do. Part II. ...	7	50
Wijesinha's English Translation of Part II. with Turnour's Translation of Part I. prefixed ...	7	50
Sinhalese Translation, Part I. ...	5	0
Do. Part II. ...	5	0
Nitinighanduwa, English ...	1	0
Do. Sinhalese ...	1	0
Rāmanāthan's Reports ...	22	0
Saddharmalankaraya ...	2	0
Dravidian Comparative Grammar ...	13	0
Governors' Addresses, 1833-77, 2 vols. ...	10	0
Mannār: a Monograph.—By the late W. J. S. Boake, c.c.s. ...	1	0
Itinerary of Ceylon Roads:—		
Part I.—Principal Roads, Second Edition (1881), without Map ...	2	0
Part II.—Minor Roads, Second Edition (1888), with Map ...	8	0
Do. do. without Map ...	3	0
Register of Books Printed in Ceylon and Registered under Ordinance No. 1 of 1885: Part I., 1885-88 ...	1	25
Return of Architectural and Archæological Remains and other Antiquities existing in Ceylon ...	1	20
The Tesawalamai ...	0	50

Application for any publication in the above List should be made to the *Government Record Keeper*, at the Colonial Secretary's Office, Colombo, and should be accompanied by payment in advance, which should be made by Post Office Order, Government Draft, or uncrossed Cheque on a Colombo Bank. *Stamps are not received in payment.*

H. L. CRAWFORD,  
Record Keeper.

### PUBLICATIONS for Sale at the Government Printing Office:—

The *Ceylon Government Gazette*, published on Fridays.

	Rs.	c.
Subscription, payable in advance, per quarter ...	3	0
Single copies ...	0	25

#### Charges for Advertisements.

A column ...	7	50
Two-thirds of a column ...	5	0
Half a column ...	4	0
For small notices not exceeding 20 lines ...	2	50

Second and third insertions (consecutive), two-thirds and one-half, respectively, of the above rates.

Volumes of the *Supreme Court Circular* (publication discontinued on December 31, 1891) are obtainable as follows:—

	Rs.	c.
Volume I. ...	3	5
Volumes II. to IX., each ...	6	50

G. J. A. SKEEN,  
Government Printer.

Ceylon Government Railways.—Comparative Statement of Traffic for the Week ended June 5, 1892.

EARNINGS FROM	Seven days ended June 8, 1890.			Seven days ended June 7, 1891.			Seven days ended June 5, 1892.			Increase— 1892 over 1891.			Decrease— 1892 below 1891.			
	No.	Rs.	c.	No.	Rs.	c.	No.	Rs.	c.	No.	Rs.	c.	No.	Rs.	c.	
Passengers, Ordinary	61,775	23,903	20	53,317	20,715	7	81,951	32,094	81	28,634	11,379	74	—	—	—	
Coolies	933	502	55	1,411	912	4	3,668	2,709	2	2,257	1,796	98	—	—	—	
Season Tickets	292	1,047	92	325	1,134	76	272	997	16	—	—	—	53	137	60	
<b>Total Passengers</b>	<b>63,000</b>	<b>25,453</b>	<b>67</b>	<b>55,053</b>	<b>22,761</b>	<b>87</b>	<b>85,891</b>	<b>35,800</b>	<b>99</b>	<b>30,838</b>	<b>13,039</b>	<b>12</b>	—	—	—	
Parcels	3,619	1,218	14	3,552	1,125	77	4,207	1,195	33	655	69	56	—	—	—	
Horses	34	233	53	38	267	81	42	273	63	4	5	82	—	—	—	
Carriages	13	97	3	14	200	22	7	83	39	—	—	—	7	116	83	
Dogs	53	45	0	54	46	25	75	47	75	21	1	50	—	—	—	
Other small Animals	6	3	50	18	14	50	54	38	17	36	23	67	—	—	—	
Neat Cattle	—	—	—	—	—	—	1	17	50	1	17	50	—	—	—	
Mails	—	439	75	—	439	68	—	450	15	—	10	47	—	—	—	
Miscellaneous Coaching	—	74	22	—	44	10	—	29	30	—	—	—	—	—	14	80
Goods (Tons)	4,110	52,296	45	5,114	59,406	38	5,544	65,473	45	430	6,067	7	—	—	—	
Miscellaneous Goods	—	60	60	—	79	76	—	99	40	—	19	64	—	—	—	
Live Stock	711	101	50	102	109	50	395	125	75	293	16	25	—	—	—	
General Miscellaneous	—	676	45	—	761	33	—	535	17	—	—	—	—	—	226	16
<b>Total for the Week</b>	<b>—</b>	<b>80,699</b>	<b>84</b>	<b>—</b>	<b>85,257</b>	<b>17</b>	<b>—</b>	<b>104,169</b>	<b>98</b>	<b>—</b>	<b>18,912</b>	<b>81</b>	—	—	—	
<b>Total, Jan. 1 to June 5</b>	<b>—</b>	<b>1638020</b>	<b>93</b>	<b>—</b>	<b>1909343</b>	<b>74</b>	<b>—</b>	<b>2021483</b>	<b>26</b>	<b>—</b>	<b>112144</b>	<b>52</b>	—	—	—	
Increase compared with previous year	—	88,044	51	—	271,312	81	—	112,144	52	—	—	—	—	—	—	
Decrease do. do.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Traffic Train Mileage this week	12,834	—	—	13,444	—	—	15,440	—	—	1,996	—	—	—	—	—	
<b>Total, Jan. 1 to June 5</b>	<b>271946</b>	—	—	<b>295739</b>	—	—	<b>316211</b>	—	—	<b>20,472</b>	—	—	—	—	—	
Increase compared with previous year	19,223	—	—	23,793	—	—	20,472	—	—	—	—	—	—	—	—	
Decrease do. do.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

PARTICULARS OF GOODS CONVEYED.	Seven days ended June 5, 1892.			January 1 to June 5, 1892.			January 1 to June 7, 1891.			Increase in 1892.			Decrease in 1892.		
	Tons	cwt.	qr.	Tons	cwt.	qr.	Tons	cwt.	qr.	Tons	cwt.	qr.	Tons	cwt.	qr.
First class Goods	3	2	2·8	119	17	3·1	2,603	5	2·1	310	12	2·12	—	—	—
Second class Goods	164	3	3·16	2,794	0	1·12	2,603	5	2·1	310	12	2·12	—	—	—
Rice	1,471	2	0·0	29,290	18	1·17	29,897	19	2·25	—	—	—	607	1	1·8
Tea	719	15	2·13	15,343	5	1·14	14,354	5	0·19	989	0	0·23	—	—	—
Tea Leaf	28	2	3·12	736	7	0·16	747	14	3·10	—	—	—	11	7	2·22
Arrack	54	16	3·21	605	11	0·25	462	13	0	142	18	0·25	—	—	—
Salt	103	11	3·21	1,808	13	3·24	1,142	15	0·11	665	18	3·13	—	—	—
Cinnamon	1	1	2·0	20	14	0·10	17	4	3·20	3	9	0·18	—	—	—
Cacao	51	4	3·25	438	16	3·26	411	0	0·7	27	16	3·19	—	—	—
Cardamoms	3	3	1·26	102	4	1·19	75	6	1·1	26	18	0·18	—	—	—
Tobacco	14	2	2·12	267	11	1·15	240	0	2·16	27	10	2·27	—	—	—
Beer, 3rd class	0	17	2·25	81	5	0·25	25	0	3·15	56	4	1·10	—	—	—
Tea Lead and Shooks, 3rd class	31	3	3·13	726	3	1·3	1,062	6	2·7	—	—	—	336	3	1·4
Manure, 3rd class	1	14	2·2	74	14	3·18	7	11	3·11	67	3	0·7	—	—	—
Plumbago, 3rd class	5	5	2·8	25	17	1·23	25	8	1·14	0	9	0·9	—	—	—
Other 3rd class Goods	547	0	1·4	11,924	10	0·1	15,305	15	1·27	1,717	0	2·1	—	—	—
Other 4th class Goods	144	12	1·1	3,288	14	2·4	15,305	15	1·27	1,717	0	2·1	—	—	—
Other 5th class Goods	78	3	1·24	1,809	11	1·23	1,809	11	1·23	—	—	—	—	—	—
Cinchona	28	18	2·24	735	17	0·25	819	17	2·12	—	—	—	84	0	1·15
Coffee	51	2	3·24	946	19	1·20	1,561	18	1·15	—	—	—	614	18	3·23
Cotton	3	6	1·15	5	7	3·21	100	2	2·0	—	—	—	94	14	2·7
Cocoanuts	138	3	0·8	2,268	17	3·22	1,774	10	1·18	494	7	2·4	—	—	—
Cocoanut Oil	39	17	1·18	761	4	1·7	605	11	3·2	155	12	2·5	—	—	—
Copperah	58	12	0·6	610	17	0·18	502	6	0·20	108	10	3·26	—	—	—
Poonac	132	7	3·2	2,115	5	2·3	1,934	17	3·13	180	7	2·18	—	—	—
Staves	1	17	0·21	165	3	3·18	142	18	2·23	22	5	0·23	—	—	—
Timber, wrought	20	9	1·27	489	8	0·27	593	9	1·15	—	—	—	104	1	0·16
Timber at 5th class	15	10	0·9	519	6	3·16	203	3	0·7	316	3	3·9	—	—	—
Timber at 6th class	—	—	—	134	16	0·25	235	8	0·10	—	—	—	100	11	3·13
Tea Lead and Shooks, 6th class	185	6	2·11	2,782	6	2·2	2,390	15	2·3	391	10	3·27	—	—	—
Manure, 6th class	13	17	3·20	769	10	2·23	1,073	9	3·24	—	—	—	303	19	1·1
Plumbago, 6th class	362	5	3·21	4,790	7	3·13	5,310	5	1·20	—	—	—	519	17	2·7
Beer, 6th class	—	—	—	—	—	—	58	17	0·17	—	—	—	58	17	0·17
Staves, 6th class	—	—	—	1	6	0·4	7	12	0	—	—	—	6	5	3·24
Barley, 3rd class	—	—	—	—	—	—	36	16	0	—	—	—	36	16	0
Bulky articles	—	—	—	33	5	1·0	—	—	—	33	5	1·0	—	—	—
Other 6th class Goods	163	19	0·6	4,643	1	2·19	6,114	7	2·11	—	—	—	1,471	5	3·20
Railway Material	339	18	3·23	15,962	16	3·26	10,490	17	1·26	5,471	19	2·0	—	—	—
Public Works Material	565	9	0·0	971	14	0	9,056	10	0	—	—	—	8,084	16	0
Prison Dept. Material	—	—	—	5,296	13	0	9,653	11	0	—	—	—	4,356	18	0
Breakwater Material	—	—	—	1,665	16	0	—	—	—	1,665	16	0	—	—	—
Royal Engineer Material	—	—	—	—	—	—	620	5	0	—	—	—	620	5	0
<b>Total</b>	<b>5,544</b>	<b>8</b>	<b>2·18</b>	<b>115,129</b>	<b>0</b>	<b>3·5</b>	<b>119,665</b>	<b>19</b>	<b>2·0</b>	<b>12,875</b>	<b>1</b>	<b>1·14</b>	<b>17,412</b>	<b>0</b>	<b>0·9</b>

Colombo, June 16, 1892.

F. J. WARING, Acting General Manager.

**Total Quantities of the following Articles Exported from the Ports of Colombo and Galle during the under-mentioned Periods.**

Vessels.	Date of Clearing.	For what Port.	Plantation Coffee.	Native Coffee.	Tea.	Cacao.	Trunk, Cinchona.	Branch, Cinchona.	Cinchona Chips.	Cocoanuts.	Copperah.	Cocanut Oil.	Cocanut Poonac.	Cinnamon.	Cinnamon Oil.	Citronella Oil.	Cardamoms.	Ebony.	Plumbago.	Coir Rope.	Coir Junk.	Coir Yarn.	Coir Fibre.	Sapan-wood.	Orchilla.	Kitool Fibre.	Deer Horns.
			cwt.	cwt.	lb.	cwt.	lb.	lb.	lb.	No.	cwt.	cwt.	cwt.	lb.	oz.	oz.	lb.	cwt.	cwt.	cwt.	cwt.	cwt.	cwt.	lb.	lb.	cwt.	cwt.
<b>COLOMBO.</b>			1892.																								
ss. Bayern	16/6	Bremen	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Golconda	16/6	London	—	—	221649	125	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Ophir	16/6	do.	—	—	414148	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2448	—	—	—	—	—	—	95	—	—	—	—	10
ss. Ameer	16/6	do.	—	—	474786	401	17966	—	—	62715	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Oroya	16/6	Australia	105	107	136547	—	—	—	—	—	—	—	—	1111*	—	—	—	—	109	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Chemnitz	16/6	Hamburg	—	—	410	—	—	—	—	—	1101	8680	25000†	—	—	—	—	—	2391	—	—	117	—	—	—	—	—
ship Khyber	16/6	London	—	—	—	—	—	—	—	—	9522	—	—	—	—	—	—	—	5128	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Baghdad	16/6	Bombay	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	470	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Rajpootana	20/6	Calcutta	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	160	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Coromandel	20/6	do.	—	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	906	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Surat	20/6	Bombay	—	—	197	—	7899	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Henzada	20/6	do.	—	—	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ss. Nerbudda	20/6	Mauritius	—	—	—	—	4062	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>GALLE.</b>																											
ss. Rajpootana	16/6	Bombay	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	150	—	—	—	—	—
ss. Nadir	21/6	Calcutta	—	—	—	—	—	—	—	—	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

\* And Chips 1,120 lb. † And Chips 22,400 lb.

**Importation of Rice from Indian Ports during the Week.**

**TO COLOMBO:—**

From Calcutta	... Bags	17,093
Rangoon	... "	5,172
Poree	... "	780
Southern India	... "	11,261
<b>Total</b>	<b>... Bags</b>	<b>34,306</b>

**TO GALLE:—**

From Calcutta	... Bags	4,531
Southern India	... "	2,114
<b>Total</b>	<b>... Bags</b>	<b>6,645</b>

Customs, Colombo, June 22, 1892.

R. REID,  
Principal Collector.



**Memorandum of Arrivals and Departures of Coolies for the Month of May, 1892.**

Ports.	Arrivals.	Departures.	During the commencement of the year.	
			Arrivals.	Departures.
<i>Colombo.</i>				
Men	... 5,977	... 3,413	... 19,199	... 21,200
Women	... 1,527	... 30	... 4,417	... 2,002
Children	... 1,198	... 99	... 3,547	... 340
<i>Negombo.</i>				
Men	... —	... —	... 224	... 321
Women	... —	... —	... 56	... 53
Children	... —	... —	... 16	... 12
<i>Kalpitiya.</i>				
Men	... —	... —	... —	... —
Women	... —	... —	... —	... —
Children	... —	... —	... —	... —
<i>Vankalai.</i>				
Men	... —	... —	... 4,887	... 4,338
Women	... —	... —	... 1,635	... 856
Children	... —	... —	... 456	... 176
<i>Pesalai.</i>				
Men	... 8,486	... 1,709	... 14,363	... 3,125
Women	... 3,163	... 323	... 5,267	... 587
Children	... 938	... 69	... 1,572	... 140
<b>Total</b>	<b>... 12,291</b>	<b>... 5,643</b>	<b>... 55,639</b>	<b>... 33,150</b>

Customs, Colombo,  
June 22, 1892.

R. REID,  
Acting Principal Collector.

NOTICE is hereby given that a suit has been instituted in the Court of Requests of Kandy by eight labourers of Bellwood estate, situate at Deltota, against the proprietor thereof, under the Ordinance No. 13 of 1889, for the recovery of their wages amounting to Rs. 69.

This 16th day of June, 1892.

J. L. JANSZE,  
Chief Clerk.

NOTICE is hereby given that an application has been received from the Very Rev. C. Collin of the Roman Catholic Mission for a grant in aid of his Molligoda Girls' Vernacular School. Observations must be forwarded to the Director of Public Instruction before July 10, 1892.

J. B. CULL,  
Director.

Office of the Director of Public Instruction,  
Colombo, June 21, 1892.

**Reduction in Telegraph Rates.**

ON and after the 1st of July Deferred Messages will be abolished, and the following rates will be charged for the transmission of Urgent and Ordinary Telegrams:—

*Urgent.*—80 cents for eight words, exclusive of address, and 10 cents for each additional word.

*Ordinary.*—40 cents for eight words, and 5 cents for each additional word.

PRESS TELEGRAMS will be charged as heretofore:—

*Urgent.*

For a group of 30 words or less Re. 1.

For every additional group of 10 words or less 50 cents.

A single press telegram must not exceed 100 words.

*Ordinary.*

Between 6 A.M. and 6 P.M.

For a group of 80 words or less Re. 1.

For every additional group of 40 words or less 40 cents.

Between 6 P.M. and 6 A.M.

For a group of 120 words or less Re. 1.

For every additional 60 words or less 50 cents.

General Post Office,  
Colombo, June 20, 1892.

T. SKINNER,  
Postmaster-General.

**SALES OF UNSERVICEABLE ARTICLES.**

NOTICE is hereby given that at 1 P.M. on Monday, the 25th proximo, will be sold by public auction the following articles lying at Dodanduwa:—

- |                     |                  |
|---------------------|------------------|
| 120 bridge planks   | 1 heap of iron   |
| 155 do. of sorts    | 4 pieces iron    |
| 4 empty tar barrels | 128 do. of sorts |

A. W. TAFFS,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 17, 1892.

NOTICE is hereby given that on Tuesday, the 26th proximo, will be sold by public auction the following articles lying at the Public Works Department Store, Kalmunai:—

- |                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| 4 augers of sorts          | 15 hammers, sledge, iron |
| 4 barrels, packing         | 4 do. sledge, half       |
| 8 barrels, powder, empty   | 3 do. miners'            |
| 4 barrels, tar, empty      | 2 handles for pit saws   |
| 13 bill-hooks              | 50 mamoties              |
| 1 bradawl                  | 1 plane jack             |
| 19 buckets iron galvanised | 1 quart measure          |
| 1 case, packing            | 1 rake                   |
| 5 chisels, carpenters'     | 8 hammers, copper-tipped |
| 26 files of sorts          | 2 saws, pit              |
| 2 files, large, rubber     | 6 tins, fuse, empty      |
| 1 grass cut knife          | 1 tub, water             |
| 4 hammers, hand            | 3 trowels, masons'       |

A. W. TAFFS,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 21, 1892.

NOTICE is hereby given that at 2.30 P.M. on Saturday, the 30th proximo, will be sold by public auction the following articles lying at the Public Works Department Store, Pussellawa:—

- |                               |                          |
|-------------------------------|--------------------------|
| 11 buckets, water, galvanised | 171 pickaxes             |
| 131 hammers, hand             | 17 rakes                 |
| 7 hammers, sledge, steel      | 9 hammers, copper-tipped |
| 40 hammers, half              | 1 tape, measuring, 50'   |
| 15 hammers, miners'           | 2 hand-carts             |
| 219 mamoties                  | 1 roller                 |

A. W. TAFFS,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 21, 1892.

NOTICE is hereby given that on Wednesday, the 27th proximo, will be sold by public auction the

following articles lying at the Public Works Department Store, Pelmadulla :—

1 auger	28 hammers, sledge, half
13 barrels, tar, empty	26 do. miners'
3 bill-hooks and coytas	1 mason's spirit level
12 bits for braces	50 mamoties
1 boiler, iron (collu)	6 powder canisters, tin
30 buckets, iron, galvanised	4 porowas
1 caliper	50 pickaxes
20 cans, tin	24 rammers, copper-tipped
10 cans, iron	1 rasp
3 chisels	1 saw frame
10 crowbars, jumpers	1 tub, water
1 file, large rubber	3 trowels, masons'
15 files of sorts	6 wooden boxes
2 gouges	9 paint kegs
160 hammers, hand	2 bullock carts
6 do. sledge, iron'	4 hand-carts
50 do. do. steel	

A. W. TAFES,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 21, 1892.

NOTICE is hereby given that at 2.30 P.M. on Wednesday, August 3 next, will be sold by public auction the following articles now lying at the Public Works Department Store, Mátara :—

4 adzes of sorts	28 hammers, sledge, half
8 augers of sorts	26 do. miners'
9 barrels, tar, empty	1 lantern, hurricane
6 bill-hooks and coytas	177 mamoties
1 brace, ratchet	2 metal sifters
2 bushel measures, wooden for metal	1 oilstone
3 buckets, water, wooden	128 pickaxes
23 do. galva-	1 pincer
nised, iron	3 rammers, copper-tipped
5 brushes, paint	3 saws, cross-cut
3 do. tar	8 stampers, wooden
17 cans, tin	1 shovel and spade
6 do. iron	1 tong, smith's
3 chisels of sorts	6 tubs, water
2 crowbars	7 trowels, masons'
1 file, large, rubber	1 lot old iron
5 do. of sorts	4 iron hand-carts
7 kegs, tin	4 rollers, stone, not iron sheathed
110 hammers, hand	1 inkstand, pewter
27 do. sledge	

A. W. TAFES,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 21, 1892.

NOTICE is hereby given that on Tuesday, August 2 next, will be sold by public auction the following articles now lying at the Public Works Department Store, Kolonná koralé :—

4 augers of sorts	173 mamoties
3 bill-hooks and coytas	2 masons' spirit levels
17 buckets, water, galvanised	73 pickaxes
5 cans, tin	4 porowas
3 crowbars, jumper	3 rammers, copper
1 drum, iron	1 rule, 2 ft.
3 files, large, rubber	1 tub, water
7 files of sorts	2 trowels, masons'
1 forge, portable	1 hand-cart
9 hammers, sledge, iron	1 measuring tape, 66'
8 do. do. half	1 cambly
8 do. miners'	1 ankerka

A. W. TAFES,  
for Director of Public Works.

Public Works Department,  
Colombo, June 21, 1892.

NOTICE is hereby given that at 2.30 P.M. on Monday, August 1, 1892, will be sold by public auction the following articles lying in the Provincial Road Committee's Store, Ratnapura :—

1 adze	5 hammers, miners'
8 axes, felling	6 hammers, sledge
18 axes, pick	2 hammers, half-sledge
2 buckets, carrying	148 mamoties
3 buckets, hand	2 masons' trowels
18 coytas	3 rammers
149 hammers, hand	

Provincial Road Committee,  
Ratnapura, June 22, 1892.

C. S. VAUGHAN,  
for Chairman.

NOTICE is hereby given that the under-mentioned unserviceable articles will be sold by public auction at 12 noon on Wednesday, June 29, 1892, at the Fiscal's Office, Colombo :—

2 English whitewashing brushes	3 pairs handcuffs
1 enamelled cup	2 patent syphon inkstands
2 enamelled plates	1 spade
6 iron galvanised latrine round tubs	1 tin night pan
2 kitchen knives	50 tin plates
1 metal table spoon	50 tin pints
	2 zinc buckets

Hulftsdorp Jail,  
Colombo, June 16, 1892.

J. S. DRIEBERG,  
Assistant Superintendent.

## ROAD COMMITTEE NOTICES

NOTICE is hereby given that in terms of "The Branch Roads Ordinance, 1874," a meeting of the proprietors or resident managers of estates in the district of Lower Dikoya will be held at Hardenhuish Store on July 2, 1892, at 3 o'clock P.M., to determine the assessment of estates to meet the estimate for the construction of cart road from Carolina estate (11th mile, Ambagamuwa) to Norton bridge.

JOHN FRASER,  
Chairman, Local Committee,  
Norton Road.

Aberdeen, June 11, 1892.

NOTICE is hereby given that under the 26th clause of the Ordinance No. 10 of 1861, all persons intending to offer themselves as candidates for the office of European Member of the District Committee of Colombo are hereby required to signify their intention in writing to the Chairman of the Provincial Road Committee for the Western Province at least ten days before the day of election. The election will be held on July 15, 1892, at the Colombo Kacheheri, at noon.

Provincial Road Committee,  
Colombo, June 15, 1892.

THOS. M. TWIGA,  
Secretary.

NOTICE is hereby given that the Governor, with the advice and consent of the Legislative Council, having agreed to grant the under-mentioned sum for the construction of the under-mentioned cart road, the Provincial Road Committee, acting under the provisions of the "Branch Roads Ordinance, 1874," have assessed the the proportion due by each estate in the district interested in the construction of the said road, as follows :-

**BROWNLOW-LUCCOMBE ROAD.**

Government moiety ... Rs. 28,850  
Private contributions ... " 28,850

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
1st to 2nd section.			
Acreage, 3,145—Moiety of cost, Rs. 2,900—			
Rate, '9222c.—Total rate, 9222c.			
H. D. Dean	... Kintyre	288	... 265 59
C. E. Bond	... Bittern	169	... 155 85
1st to 3rd section.			
Acreage, 2,688—Moiety of cost, Rs. 5,025—			
Rate, 1'8694c.—Total rate 2'7916c.			
D. Edwards	... Rickarton and Leaston	596	... 1,663 79
1st to 4th section.			
Acreage, 2,092—Moiety of cost, Rs. 3,700—			
Rate, 1'7686c.—Total rate 4'5642c.			
T. C. Hayes	... Gangawatta	186	... 848 19
1st to 6th section.			
Acreage, 1,906—Moiety of cost, Rs. 7,675—			
Rate, 4'0268c.—Total rate 8'5870c.			
H. A. Webb	... Mausakelle	278	... 2,387 18
1st to 7th section.			
Acreage, 1,628—Moiety of cost, Rs. 4,950—			
Rate, 3'0405c.—Total rate 11'6275c.			
W. Saunders	... Eklsund	310	... 3,604 52
1st to 8th section.			
Acreage, 1,318—Moiety of cost, Rs. 2,700—			
Rate, 2'0485c.—Total rate 13'6760c.			
F. R. Chapman	... Nyanza	397	... 5,429 37
1st to 9th section.			
Acreage, 921—Moiety of cost, Rs. 1,900—			
Rate, 2'0629c.—Total rate, 15'7389c.			
Whittall & Co.	... Elstree	167	... 2,628 39
Do.	... Rutherford	276	... 4,343 98
Do.	... Luccombe	227	... 3,572 73
Do.	... Heathfield	251	... 3,950 46
			28,850 0

Which sums the proprietors, managers, or agents of the several estates are hereby required to pay into the Colonial Treasury, Colombo, on or before June 30, 1892.

J. J. THORBURN,  
for Chairman.

Provincial Road Committee's Office,  
Kandy, June 9, 1892

NOTICE is hereby given that the Governor, with the advice and consent of the Legislative Council, having agreed to grant the under-mentioned sum for the upkeep of the under-mentioned road for 1892, the Provincial Road Committee, acting under the provisions of "The Branch Roads Ordinance, 1874," have assessed the proportion due by each estate in the district interested in the repairs of the said road, as follows :-

**BROWNLOW-LAXAPANA ROAD (between Brownlow and Laxapana)—1 mile.**

Government moiety ... Rs. 175  
Private contributions ... " 175

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
Acreage, 7,110—Moiety of cost, Rs. 153'28—			
Rate, '0216c.			
Geo. Steuart & Co., for executor of the late R.			
A. Crabbe	... Brownlow	268	... 5 77
G. O. Poulter	... Bitterne	169	... 3 65

Proprietors or Agents. Estates. Acreage. Amount.  
Rs. c.

T. N. Christie	... Blantyre	243	... 5 24
Geo. Steuart & Co. (C. Agar)	... Forres	196	... 4 22
S. Agar and T. G. Hayes	... Gangawatta	186	... 4 1
G. Greig	... Johnsland	90	... 1 94
H. D. Deane	... Kintyre	282	... 6 9
G. Grieg	... Laxapana	536	... 11 56
A. Ross (J. M. Murdoch)	... Rickarton and Leaston	596	... 12 85
H. M. Husey (C. H. Hood)	... Mousakele	278	... 6 0
G. H. Green	... Dalhousie	284	... 6 13
T. N. Christie	... St. Andrew's	319	... 6 88
F. G. A. Lane	... Situluganga	272	... 5 86
Geo. Steuart & Co.	... Warburton	193	... 4 16
G. Greig	... York	236	... 5 9
W. G. Lang (J. N. Campbell)	... Geddes	198	... 4 27
T. N. Christie	... Corfu	257	... 5 54
Whittall & Co.	... Rutherford	276	... 5 96
W. B. Seton	... Ekolsund	310	... 6 68
F. R. Chapman	... Nyanza	439	... 9 48
Whittall & Co.	... Luccombe	478	... 10 32
Do.	... Elstrie	167	... 3 60
T. Scovell (Mackwood & Co.)	... Larchfield	161	... 3 46
J. N. Campbell	... Frogmore	208	... 4 48
Do.	... Moray and Valladolid	468	... 10 4
			153 28

Which sums the proprietors, managers, or agents of the several estates are hereby required to pay into the Colonial Treasury, Colombo, on or before June 30, 1892

	Rs. c.	Rs. c.
N.B.—Private contribution	...	175 0
Deduct balance on estimate,		
1890	... 5 36	
Do. 1891	... 16 36	
		21 72
		153 28

J. J. THORBURN,  
for Chairman.

Provincial Road Committee's Office,  
Kandy, June 6, 1892.

NOTICE is hereby given that the Governor, with the advice and consent of the Legislative Council, having agreed to grant the under-mentioned sum for the upkeep of the under-mentioned road for 1892, the Provincial Road Committee, acting under the provisions of "The Branch Roads Ordinance, 1874," have assessed the proportion due by each estate in the district interested in the repairs of the said road, as follows :-

**KINTYRE-LAXAPANA ROAD.**

Government moiety ... Rs. 187  
Private contributions ... " 187

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
1st section, 40 lines.			
Total acreage, 4,714—Moiety of cost, Rs. 25'50—			
Rate, '0055c.—Total rate, '0055c.			
H. D. Deane	... Kintyre	288	... 1 55
G. O. Poulter	... Bitterne	170	... 0 90
J. M. Murdoch	... Rickarton & Leaston	597	... 3 25
1st and 2nd sections, 83 lines.			
Total acreage, 3,659—Moiety of cost, Rs. 30'26—			
Rate, '0083c.—Total rate, '00138.			
Geo. Greig	... Laxapana, in- cluding York & Johnsland	862	... 11 86
C. S. Agar	... Forres	196	... 2 67
Do.	... Warburton	193	... 2 63

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
J. N. Campbell	... Moray	... 228	... 3 11
W. G. Lang	... Geddes	... 196	... 2 67
T. N. Christie	... Corfu	... 257	... 3 51
Do.	... Blantyre	... 243	... 3 32
Do.	... St. Andrew's	... 319	... 4 37
G. H. Green	... Dalhousie	... 284	... 3 89
J. N. Campbell	... Valladolid	... 240	... 3 28
F. G. A. Lane	... Situluganga	... 272	... 3 72
T. Scovell (Mackwood & Co)	... Larchfield	... 161	... 2 19
J. N. Campbell	... Frogmore	... 208	... 2 84
			55 76

Which sums the proprietors, managers, or agents of the several estates are hereby required to pay into the Colonial Treasury, Colombo, on or before June 30, 1892.

	Rs. c.	Rs. c.
N.B.—Private contribution	...	187 0
Deduct balance on estimate, 1890	36 59	
Do. do. 1891	94 65	
		131 24
		55 76

J. J. THORBURN,  
for Chairman.

Provincial Road Committee's Office,  
Kandy June 6, 1892.

NOTICE is hereby given that the Governor, with the advice and consent of the Legislative Council, having agreed to grant the under-mentioned sum for the construction of the under-mentioned road, the Provincial Road Committee, acting under the provisions of "The Branch Roads Ordinance, 1874," have assessed the proportion due by each estate interested in the construction of the said road, as follows:—

#### NORWOOD-UPCOT ROAD.

Government moiety	... Rs. 47,232
Private contribution	... „ 47,232

1st section from Norwood to Stockholm boundary, 4·23 lines.

Acreage, 5,321—Moiety of cost, Rs. 18,054·50—  
Rate, 3·3931c.—Total rate, 3·3931c.

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
R. Cotesworth	... Stockholm	... 284	... 963 64

2nd section from Stockholm boundary to Mahagalla, 5·15 lines.

Acreage, 5,037—Moiety of cost, Rs. 5,184—  
Rate, 1·0291c.—Total rate, 4·4222c.

W. Agar	... Mahagalla	... 290	... 1,282 44
---------	---------------	---------	--------------

3rd section from Mahagalla boundary to Mahanillu, 6·08 lines.

Acreage, 4,747—Moiety of cost, Rs. 7,100—  
Rate, 1·4957c.—Total rate, 5·9179c.

C. P. Hayes	... Mahanillu	... 290	... 1,716 26
-------------	---------------	---------	--------------

4th section from Mahanillu boundary to Kahagalla, 6·14 lines.

Acreage, 4,457—Moiety of cost, Rs. 1,106·50—  
Rate, 0·2482c.—Total rate, 6·1661c.

C. Mortimer	... Kahagalla	... 245	... 1,510 80
-------------	---------------	---------	--------------

5th section from Kahagalla boundary to Gauravella, 7·0 lines.

Acreage, 4,212—Moiety of cost, Rs. 4,972·50—  
Rate, 1·1806c.—Total rate, 7·3467c.

Proprietors or Agents.	Estates.	Acreage.	Amount.
			Rs. c.
C. S. Agar	... Gauravella	... 506	... 3,717 43

6th section from Gauravella boundary to the end of bridge, 7·07 lines.

Acreage, 3,706—Moiety of cost, Rs. 3,737·50—  
Rate, 1·0085c.—Total rate, 8·3552c.

C. E. Welldon	... Alton	... 225	... 1,879 92
Do.	... Beaconsfield	... 168	... 1,403 70
W. D. Blair Brown	... Blairavon	... 177	... 1,478 90
T. P. Williams	... Minna	... 268	... 2,239 20

7th section from the end of the bridge to Upcot boundary, 7·49 lines.

Acreage, 2,868—Moiety of cost, Rs. 5,430—  
Rate, 1·8933c.—Total rate, 10·2485c.

Captain Toller	... Scarborough	... 276	... 2,828 60
J. G. Macfarlane	... Ormidale	... 350	... 3,586 97
D. J. Macgregor	... Ladbroke	... 208	... 2,131 69
E. Mortimer	... Cleveland	... 184	... 1,885 75
Captain Toller	... Anandale	... 285	... 2,920 82

8th section from Upcot boundary to the end of the road, 8·07 lines.

Acreage, 1,565—Moiety of cost, Rs. 1,645—  
Rate, 1·0511c.—Total rate, 11·2996c.

R. Collinson	... Caledonia & Mariacotta	... 409	... 4,621 54
Do.	... Suriakanda	... 221	... 2,497 21
F. G. A. Lane	... Fairlawn	... 297	... 3,355 98
J. Clarke	... Glencoe	... 208	... 2,350 32
D. G. Macgregor	... Mincinglane	... 198	... 2,237 32
C. E. Welldon	... Upcot	... 232	... 2,621 51
			47,230 0

Which sums the proprietors, managers, or agents of the several estates are hereby required to pay into the Colonial Treasury, Colombo, on or before July 30, 1892.

J. J. THORBURN,  
for Chairman.

Provincial Road Committee's Office,  
Kandy, June 17, 1892.

NOTICE is hereby given that in terms of the 18th clause of "The Branch Roads Ordinance, 1874," a meeting of the proprietors or resident managers of estates in the districts of Dolosbage and Yakdessa will be held at Hillside Factory on Saturday, July 16, 1892, at 2 o'clock p.m., to determine the assessment of estates to meet the estimate for the upkeep of the Dolosbage road for 1892, and at the same time and place the Committee will take evidence, if necessary, and receive and consider objections and suggestions.

J. GORDON WHITE,  
Chairman, Local Committee, Dolosbage.

Hillside, Nāwalapitiya,  
June 16, 1892.

MUNICIPAL COUNCIL NOTICES.

MUNICIPALITY OF COLOMBO.

Minutes of Proceedings of a General Meeting of the Municipal Council of Colombo held in the Town Hall on Friday, April 22, 1892.

The Council met this day at 3 P.M., pursuant to notice dated April 14, 1892.

*Present*:—Mr. H. H. Cameron, Mayor and Chairman; Dr. W. R. Kynsey, C.M.G.; Mr. F. R. Ellis; Mr. E. Walker; Mr. C. S. Hay; Mr. R. K. MacBride, C.M.G.; Hon. A. de A. Senaviratne; Mr. M. I. M. Haniffa; Mr. C. Perera; Mr. P. Coomaraswamy; Mr. C. P. Dias; Mr. Walter Pereira; and Mr. R. H. Morgan.

The Minutes of March 11, 1892, having been printed and a copy sent to each Member of the Council, were taken as read.

Resolved,—That the Minutes of March 11, 1892, be confirmed.

1. Pursuant to notice, Mr. F. R. Ellis moved “that the Chairman’s name be added to the Special Committee appointed on March 11, 1892, to report on letter No. 31 of March 5, from the Hon. the Colonial Secretary, on the question of the Municipal contribution for Police.”

Mr. Coomaraswamy considered that such a motion was out of order.

The Chairman ruled that the motion was in order.

Dr. Kynsey thereupon seconded the motion, which was carried.

2. A Supplemental Budget No. 1 for 1892, prepared in accordance with section 113 of the Ordinance No. 7 of 1887, and approved by the Standing Committee, was submitted for sanction.

Resolved,—That the Council do go into Committee on the Supplemental Budget.

Resolved,—That the item of Rs. 3,798-20 appearing on the revenue side of the Supplemental Budget under the head “Saving on Vote for Scavenging” be omitted, as the contract, on the execution of which the prospect of the saving was based, has not yet been completed by the tenderer.

Mr. Coomaraswamy submitted that it would be illegal to use any portion of the balance of Rs. 34,029-08 shown in the assessment account, as brought forward from December 31, 1891, for the purposes specified in general account in the Supplemental Budget.

The Council then resumed to consider a motion on the subject, and Mr. Coomaraswamy moved “that the assessment balance, Rs. 34,029-08, shown in Supplemental Budget No. 1, be set apart for the extension of water and lights, and that the Standing Committee be requested to apportion it accordingly.”

Mr. Walter Pereira seconded.

Mr. Ellis moved as an amendment “that the amount due from the general account to the assessment account be paid off in regular annual instalments of Rs. 21,000.”

The Chairman seconded.

Mr. C. Perera urged that Mr. Ellis’ amendment was out of order, as being inconsistent with the resolution of Council of October 9, 1891.

The Chairman ruled that the amendment was not repugnant to the resolution of October 9 in so far as it related to those items in the Supplemental Budget which had been voted in 1891, and which it was now proposed to revoke, and that therefore the amendment was in order.

The Council divided on the amendment:—

*Ayes.*

1. Mr. C. S. Hay.
2. Mr. E. Walker.
3. Mr. F. R. Ellis.
4. Dr. W. R. Kynsey.
5. The Chairman.

*Noes.*

1. Mr. R. H. Morgan.
2. Mr. Walter Pereira.
3. Mr. C. P. Dias.
4. Mr. P. Coomaraswamy.
5. Mr. C. Perera.
6. Mr. M. I. M. Haniffa.
7. Hon. A. de A. Senaviratne.
8. Mr. R. K. MacBride.

Whereupon the amendment was lost.

The original motion was then put:—

*Ayes.*

1. Mr. R. H. Morgan.
2. Mr. Walter Pereira.
3. Mr. C. P. Dias.
4. Mr. P. Coomaraswamy.
5. Mr. C. Perera.
6. Mr. M. I. M. Haniffa.
7. Hon. A. de A. Senaviratne.
8. Mr. R. K. MacBride.

*Noes.*

1. Mr. C. S. Hay.
2. Mr. E. Walker.
3. Mr. F. R. Ellis.
4. Dr. W. R. Kynsey.
5. The Chairman.

Whereupon the motion was carried.

The Chairman asked leave, on the ground of urgency, to read a letter not in the Agenda, No. 65 of April 18, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, with reference to the drainage of Chatham street, and also a letter No. 57 of April 20, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, transmitting a copy of one from His Excellency the General Officer Commanding the Troops, on the insanitary condition of Hospital and Chatham streets, with a view to take the Council’s advice in the matter and to consider a motion thereon in connection with the Supplemental Budget.

Resolved, on the motion of Mr. Coomaraswamy, that the sense of the Council be taken as to whether leave should be granted.

*Ayes.*

1. Hon. A. de A. Senaviratne.
2. Mr. R. K. MacBride.
3. Mr. C. S. Hay.
4. Dr. W. R. Kynsey.
5. The Chairman.

*Noes.*

1. Mr. R. H. Morgan.
2. Mr. Walter Pereira.
3. Mr. C. P. Dias.
4. Mr. P. Coomaraswamy.
5. Mr. C. Perera.
6. Mr. M. I. M. Haniffa.
7. Mr. E. Walker.
8. Mr. F. R. Ellis.

The letters were therefore not read.

Hon. A. de A. Senaviratne, by leave of Council, moved "that the Council do take immediate steps for the construction of a latrine at Hettiwatta, near the junction of Skinner's road North with Korteboam street—the site to be selected by the Chairman after consultation with the Sanitary Officer and Superintendent of Works."

Mr. Coomaraswamy seconded.—Carried.

3. The following recommendations of the Standing Committee of March 12, 18, 25, and April 8 and 9, 1892, were submitted :—

[Standing Committee, Saturday, March 12, 1892.]

*Present* :—H. H. Cameron, Esq., Mayor and Chairman ; Dr. W. R. Kynsey, C.M.G.; and D. F. Browne, Esq.

*Business.*

1. To conduct an audit of Municipal receipts and disbursements during the month of January last, and to check the monthly abstract of such receipts and disbursements required to be furnished by the Chairman under section 102 of the said Ordinance. (In accordance with requisition dated February 16, 1892, from Messrs. C. Perera, C. P. Dias, and R. H. Morgan, Members, Municipal Council.)

28. Question of stallage rates, Dean's road market.

*Orders.*

1. Moved by Dr. Kynsey and seconded by Mr. Dodwell Browne "that it is desirable that this Committee should only deal with the Municipal accounts after the Auditor-General's first queries have been answered by the Chairman and transmitted to the Auditor-General."—Carried.

28. Resolved to recommend that the stallage rents of meat stalls, Dean's road be reduced to Rs. 10 each—no person being allowed to hold more than one stall unless he then pays at the rate of Rs. 15, no stall being given except to a licensed butcher ; that the vegetable stall rents be reduced to Rs. 3.50, with the exception of the two corner stalls, which should remain at the present rates ; and that the rates for ground-spaces be reduced to 3 cents for 6 ft. and 2 cents for the smaller size, and that nothing but vegetables be allowed to be sold in the central building.

[Standing Committee, Friday, March 18, 1892.]

*Present* :—H. H. Cameron, Esq., Mayor and Chairman ; Dr. W. R. Kynsey, C.M.G.; C. Perera, Esq.; and C. P. Dias, Esq.

The Standing Committee met this day at 3 P.M. by appointment of the Chairman, when the following matters were considered and disposed of :—

Resolved.—That a statement be prepared of all revenue outstanding on December 31, 1891, and what steps are being taken for recovering the same.

*Business.*

1. Supplemental Budget No. 1 for 1892.

*Orders.*

1. The Chairman submitted Draft Supplemental Budget No. 1 together with a list of items (A) sanctioned in previous Budgets, but not included in the present Draft Supplemental Budget, and also a list (B) of desirable works. In considering Budget, on coming to the item "Compensation to Mr. Siedle Rs. 500," it was resolved, that the item be allowed to stand subject to a protest on the part of Dr. Kynsey, Mr. C. Perera, and Mr. Dias, who purpose to oppose the vote when before the Council.

Resolved that the item Rs. 80, refund of over-payment for latrine service, Government Factory, be omitted

Resolved that the item Rs. 400, drain, Silversmith street, be omitted.

That under tolls, Rs. 60 be added for cost of tell-tale.

Resolved that the Council be recommended to reserve the sum of Rs. 4,000 for new latrine, St. John's pending decision of site for fish market. (*Vide* Colonial Secretary's letter No. 42/01796 of March 15, 1892.)

[Dr. Kynsey here left the meeting.]

With reference to four mud barges—resolved that the sum of Rs. 2,000 be included in the Supplemental Budget, but that Superintendent of Works be requested to give detailed specification of the work for which the sum of Rs. 400 mentioned by him in his letter No. 633 is required. (Resolved that Superintendent of Works be requested to give a schedule of rates of pay to overseers and labourers for the year 1892, as given in Public Works Department.) Chairman will write to Public Works Department to ascertain practice.

Resolved with reference to item Rs. 392, whitewashing public latrines, that this amount be not paid until completion report has been laid before the Committee.

With regard to item Rs. 5,320 for four sheds for fire engines—it was proposed by Mr. C. Perera that the item be reduced by the cost of two sheds, as the sites for Kotahena are not yet available ; seconded by Mr. Dias — Carried. The Chairman dissenting.

*Assessment Account.*—With reference to printing and advertisements resolved that a statement be submitted monthly of expenditure under this head.

Resolved that an item of Rs. 400 be added to defray cost of expenditure in incineration by Sanitary Officer during the space of six months (*vide* his letter No. 234 of the 17th instant).

With reference to Supplemental Estimate, Urugodawatta bridge, recommended by the Chairman, the Members declined to entertain the estimate until they are in possession of a statement of the work already executed under the original estimate.

With reference to item Rs. 1,200 for Chatham street sewer, it was proposed by Mr. C. Perera and seconded by Mr. Dias, that this item be omitted for the present.—Carried. The Chairman dissenting.

Resolved that Rs. 220 for raising Saunders' place be included—also culvert for the same Rs. 320—also Rs. 100 for levels and surveys.

Resolved that the Supplemental Budget be passed with above amendments, the omission of the items shown in list A being approved.

Resolved that Supplemental Estimate Rs. 200 for Dean's road bathing-place to be charged against vote No. 211 of 1890, assessment account, be approved.

Resolved to recommend sanction of assistant to recordkeeper at Rs. 15 per mensem, and that his employment be authorised from 21st instant.

Resolved, with reference to Head Clerk's application for assistance, that the statement of the duties of Head Clerk and of his assistant be circulated.

[Standing Committee, Friday, March 25, 1892.]

*Present*:—H. H. Cameron, Esq., Mayor and Chairman; Dr. W. R. Kynsey, C.M.G.; C. Perera, Esq.; and C. P. Dias, Esq.

*Business.*

7. Supplementary Estimate for abutments, Urugodawatta bridge, Rs. 450.
11. Estimate for culvert and raising road, Fourth Turning, Rs. 310.
27. Application for assistance by Head Clerk.

*Orders.*

7. Estimate approved subject to the intimation by the Chairman to the Superintendent of Works that *he be asked* for a report explaining the circumstances, and desired in future always to report any necessity for deviation from an estimate *immediately* it arises.

11. Resolved to recommend that the estimate Rs. 310 be passed and Superintendent of Works requested to proceed with the work at once; also that Superintendent of Works be requested to state when this culvert was constructed, and to give similar information in similar instances when it is obtainable.

27. The Committee approve the Head Clerk's application for assistance provisionally at Rs. 30 per mensem, pending consideration of No. 14.

[Standing Committee, Friday, April 8, 1892.]

*Present*:—H. H. Cameron, Esq., Mayor and Chairman; C. Perera, Esq.; and C. P. Dias, Esq.

The Chairman then submitted a plan showing certain proposed improvements at the northern end of Malay street, with a memorandum from His Excellency the Major-General respecting the conditions on which he would consent to the boundary of the military premises being set back, and an estimate amounting to Rs. 1,725 for the cost of the wall and fence required.

Resolved to recommend the Council to approve the scheme.

*Business.*

1. Objections to assessment.

*Orders.*

1. The Chairman then submitted certain objections to assessment. Mr. C. Perera objected to the consideration of these objections on the ground that the assessment notices were irregular, in that the formalities required by sections 127, 133, and 139 had not been observed.

(a) The times and proportions in which the rate should be payable not having been correctly specified therein.

(b) The Council not having yet specifically adopted the valuation or assessment contained in the book of the preceding year, as provided by section 139.

Mr. Charles Perera and Mr. Dias do not concur in the Chairman's view that tacit adoption is sufficient, and think therefore that no amended notice can issue as suggested by the Chairman until the Council has specifically adopted the assessment of last year or otherwise.

[Standing Committee, Adjourned Meeting, Saturday, April 9, 1892.]

*Present*:—H. H. Cameron, Esq., Mayor and Chairman; C. Perera, Esq.; and D. F. Browne, Esq.

The Chairman then moved that the Standing Committee do sanction the direction he now proposes to give under section 127, viz., that the consolidated rate for 1892 be payable in four equal instalments: the first on May 30, 1892; second on July 31, 1892; third on September 30, 1892; fourth on December 31, 1892.

The other Members of the Committee present are willing to sanction these dates, but are of opinion that there must first be obtained the adoption by the Municipal Council of the valuation or assessment contained in the book for 1891 with such alterations as have been deemed necessary as the valuation or assessment for 1892, under the requirements of section 139 of Ordinance No. 7 of 1887.

The Chairman's motion was then carried subject to this amendment.

Mr. Charles Perera then moved that a notice be published in the local papers calling for applications for the office of additional division officers—four such officers being required for each ward of the town. These officers to be entrusted with the service of notices for double labour in respect of 1888 and each subsequent year, and also with the execution of warrants after the service of such notice and failure to attend for labour or to pay commutation, and that this Committee do recommend the Council to offer these division officers a commission of 25 per cent. upon their recoveries.—Carried.

Mr. Walker moved the adoption of the foregoing recommendations, except those relating to the Supplemental Budget.

Mr. Ellis seconded.

Mr. C. Perera moved as an amendment the addition of the following words to Mr. Walker's motion, viz., "and that the additional Division Officers be appointed to commence the work of collecting taxes and framing supplemental lists from the 25th instant, and that the Council do adopt the assessment of last year."

Mr. Coomaraswamy seconded.

Mr. Walker having raised no objection, the amendment was duly carried.

Item No. 13 was next taken up, viz.,—Letter No. 48, dated March 28, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, transmitting a copy of a letter from the Consulting Engineer, Sir John Fowler, on the subject of a second main supply pipe to the Maligakanda reservoir, which was submitted after having been previously printed and circulated.

Mr. Walker moved "that the receipt of the letter be acknowledged, and that Government be asked what share of the cost of a second main they would be prepared to bear."

Mr. Morgan seconded.—Carried. Mr. C. Perera and Mr. C. P. Dias dissenting.

The Council here adjourned.

H. HAY CAMERON,  
Mayor and Chairman.

Confirmed on May 31, 1892:

C. E. D. PENNYCUICK,  
Acting Mayor and Chairman.

The Municipal Office,  
Colombo, June 7, 1892.

### Minutes of Proceedings of a Special Meeting of the Municipal Council of Colombo held in the Town Hall on Tuesday, May 3, 1892, at 3 o'clock p.m.

The Council met this day at 3 P.M., pursuant to notice dated April 27, 1892.

*Present*:—Mr. H. H. Cameron, Mayor and Chairman; Mr. C. S. Hay; Hon. A. de A. Senaviratne; Mr. C. Perera; Mr. P. Coomaraswamy; Mr. C. P. Dias; and Mr. E. H. Morgan.

This meeting was convened by the Chairman under section 91 of the Ordinance No. 7 of 1887, to consider a request from the Chairman that the Council will, under section 60 of Ordinance No. 7 of 1887, recommend to His Excellency the Governor in Executive Council his application for twelve months' leave of absence, and the business standing over from the General Meeting of April 22, 1892, and noted in an Order of the Day annexed to the notice convening the Meeting.

1. A letter dated April 27, 1892, from the Mayor and Chairman to the Members of the Municipal Council was read, requesting that they would recommend to His Excellency the Governor in Executive Council his application for twelve months' leave of absence made under medical advice.

Hon. A. de A. Senaviratne moved "that this Council do recommend to His Excellency the Governor the Chairman's application for twelve months' leave of absence."

Mr. C. S. Hay seconded.—Carried.

2. The report of the Special Committee on the revision of the Municipal Councils Ordinance was submitted.

Resolved,—That the Council do go into Committee on the report.

Resolved, in accordance with the recommendation of the Special Committee in their Minutes of October 17, 1891, that the words "or gratuities to their widows" be inserted in section 62 of the Ordinance No. 7 of 1887.

Resolved,—That a suggestion be added to the effect that the Council desire to recommend that the Governor be empowered to appoint the Government Agent of the Western Province as Chairman of the Municipal Council of Colombo, and that in that event it shall not be necessary that his whole time should be given to the Council.

Resolved,—That the schedule D referred to in section 133 of the Ordinance be so altered as to allow the Council the option of recovering taxes at the Municipal Office, or of directing the payment of them to a collector appointed by the Council; and that no "costs" be recovered as provided in section 150, which are not actually incurred.

Resolved,—That in paragraph 12 of the Special Committee's report the words "from the date of such license" be inserted after "six months only" in the second line.

Resolved,—That in the interpretation of "annual value" in section 3 of the Ordinance No. 7 of 1887 the words "or for public rates and taxes" be omitted.

The Council having resumed, Mr. C. P. Dias moved the adoption of the report of the Special Committee as amended by the Council in Committee.

Mr. Coomaraswamy seconded.—Carried.

Resolved,—That a copy of the Special Committee's Report, as amended, be forwarded to the Municipal Councils of Kandy and Galle, and that Government be informed accordingly.

3. A Statement of Receipts and Disbursements from January 1 to March 31, 1892, and a Progress Report of Work done during the same period, were laid on the table.

4. A memorandum dated March 29, 1892, from the Chairman, with reference to the petition presented at the last Meeting from Mrs. Prins, of 14, St. Lucia's street, was submitted.

Resolved,—That the circulation of the memorandum and connected papers be completed.

5. A notice of action dated April 7, 1892, from Mr. J. N. Keith, Proctor, claiming, on behalf of Mr. L. N. Prins the sum of Rs. 603-27 for damages done to his property No. 43, St. Lucia's lane, was submitted.

6. A letter No. 45 of March 18, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, forwarding a copy of a despatch from the Secretary of State in reply to the resolution of condolence on the death of H. R. H. the Duke of Clarence and Avondale, was read.

7. A letter No. 49, dated March 30, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, in reply to the resolution of Council of March 11, with reference to the sewerage of the Fort, was submitted.

The Chairman stated that the Government having adopted Mr. Skelton's scheme for the drainage of Chatham street he had called upon him to furnish an estimate for the drainage of the whole Fort.

8. A letter dated February 26, 1892, from Messrs. Priestman Brothers was read, acknowledging the receipt of the order for a dredger.

The Chairman explained that Messrs. Priestman's terms required payment of "¼ on testing in Hull and balance on presentation of B/L in England"; whereupon it was resolved that Messrs. Walker Sons & Co. be requested to state what it would cost to obtain the report of a competent engineer in England as to the efficiency of the dredger, after he shall have tested the same at Hull; and also whether their correspondents in London would undertake the duty.

9. A letter No. 452, dated February 8, 1892, from the Inspector-General of Police, on the subject of a fire-brigade, was read.

10. A letter No. 50, dated March 30, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, was read, intimating, with reference to the proposed erection of a fire engine shed at Hulftsdorp, that the Governor sees no objection to the use of the site proposed, but would be unwilling to act otherwise than in accordance with the wishes of the Judges in the matter.



11. A letter No. 52, dated April 7, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, was submitted, forwarding a copy of Mr. Chadwick's preliminary report on the sanitary condition of the Colombo Harbour.  
Resolved,—That the papers be printed and circulated.

12. A circular letter No. 27 of April 8, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, on the subject of the prevalence of hydrophobia in Ceylon, was submitted.

Resolved,—That the Council approve the suggestions contained in the above letter generally, and will take them into consideration while revising their by-laws.

13. A letter No. 54/04200, dated April 13, 1892, from the Hon. the Colonial Secretary, with reference to the proposed improvements to Malay street, stating that the Governor greatly regrets the postponement of this work of improvement, was read.

14. A letter dated April 2, 1892, from the Manager, Gas Company, with reference to the proposal to repeat the incinerating experiments at Gasworks street, and also a letter dated April 29, 1892, complaining of the nuisance caused by the incineration of night soil at Gasworks street, and requesting that it be stopped, were submitted.

Resolved,—That the Sanitary Officer be instructed to stop his experiments for the present, and that the Superintendent of Works be requested to furnish a plan and estimate of a furnace suitable to the requirements of the case.

15. A letter dated April 1, 1892, from Messrs. Baker & Hall was read, complaining of not receiving a regular supply of water at Hill House.

Resolved,—That Messrs. Baker & Hall be informed that the matter is receiving consideration.

Resolved further that the Superintendent of Works be requested to report what additional cost will be involved in using lake or well water for roads and drains and watering streets.

16. A letter No. 1,191 of March 30, 1892, from the Inspector-General of Police, was submitted, intimating, in reply to the resolution regarding the placing of a constable on duty at Dean's road market, that he will be glad to meet the wishes of the Council so far as the other duties incumbent on the Police allow.

Resolved,—That the Inspector-General of Police be requested to allow a constable to be on duty at the Dean's road market from 7 A.M. to 10 A.M. and from 2 P.M. to 9 P.M.

17. A letter No. 24/F1531, dated March 7, 1892, from the Hon. the Government Agent, was submitted, requesting payment of Rs. 124-70, being commission due to appraisers of land required for widening Malay street.

Resolved,—That the claim be settled at once.

23. A letter dated February 29, 1892, from the Manager, New Oriental Bank Corporation, a letter No. 50/135, dated February 29, from the Acting Agent, Bank of Madras, and a letter dated March 3, 1892, from the Manager, Chartered Mercantile Bank, and connected papers on the subject of a charge made for the supply of water to the banks, were submitted.

The Chairman moved "that the banks be allowed a pipe for domestic supply to that portion of the bank premises occupied as a dwelling free of charge, leaving the supply to the business premises of the bank only subject to payment by meter."

Mr. C. Perera seconded.

Mr. Hay moved as an amendment "that the banks be allowed a supply of water free of charge in proportion to the assessment paid on the premises"

Mr. Coomaraswamy seconded.

The Council divided on the amendment :—

<i>Ayes.</i>		<i>Noes.</i>
<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mr. C. P. Dias.</li> <li>2. Mr. P. Coomaraswamy.</li> <li>3. Mr. C. S. Hay.</li> </ol>		<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mr. R. H. Morgan.</li> <li>2. Mr. C. Perera.</li> <li>3. The Chairman.</li> </ol>

The Chairman having given his casting vote against the amendment, the amendment was lost.

26. A letter dated March 8, 1892, from the President of the Consistory of the Reformed Dutch Church, requesting permission to complete a retaining wall round the Wolfendahl Church, was submitted, together with the report thereon of the Superintendent of Works.

Mr. Coomaraswamy moved "that on payment of a quit rent of 25 cents per annum, the permission asked for will be granted."

The Chairman seconded.—Carried.

32. A letter dated April 2, 1892, from Mr. A. N. de Silva, with reference to a tender submitted by him for the scavenging of the Municipality, was read.

Resolved,—That Mr. R. Ferdinand's tender of Rs. 38,500 be rejected, in view of his failure to perfect his security; and that the other tenderers be given a week's time each, in the order of the tenders, to furnish cash security in Rs. 5,000, with a view to the acceptance of a tender for which the required security is forthcoming.

35. With reference to the question of the Shroff's security, a letter dated April 9, 1892, from the Hon. the Treasurer, was submitted, intimating that his Shroff's security is given by the Provident Clerks and General Guarantee Association, and that a copy of the form of bond may be obtained from Messrs. Carson & Co.

Resolved,—That if the Council's Shroff is prepared to tender security of the same nature, such security be accepted.

36. Resolved,—That the Chairman be authorised to call for title deeds of premises No. 46, Arab Patch, and Nos. 20 and 21, 2nd Mosque lane.

37. A letter dated February 5, 1892, from the Secretary, Bristol Hotel Company, was submitted, regarding the proposed erection of a portico across the road in front of the entrance to the hotel.

Mr. Coomaraswamy moved "that the application be refused."

Mr. C. Perera seconded.

This motion was, by leave of Council, withdrawn, and the consideration of the application deferred for a fuller Meeting.

H. HAY CAMERON,  
Mayor and Chairman.

Confirmed on May 31, 1892 :

C. E. D. PENNYCUICK,  
Acting Mayor and Chairman.

**Statement of Receipts and Disbursements on account of the Municipal Fund from  
January 1 to April 30, 1892.**

**REVENUE.**

Heads of Service.	Estimated Revenue for 1892.		Receipts to April 30, 1892.		Heads of Service.	Estimated Revenue for 1892.		Receipts to April 30, 1892.	
	Rs.	c.	Rs.	c.		Rs.	c.	Rs.	c.
Commutation tax ...	50,500	0	47,289	8	Gintupitiya street market ...	960	0	320	0
Tax on vehicles and animals (under section 128 of Ord. 7 of 1887) ...	18,500	0	13,784	0	Gintupitiya street market, lighting charges paid by stall-holders ...	96	0	32	0
Do. costs ...	—	—	7	51	<i>Slaughter Houses.</i>				
Dog tax ...	2,300	0	1,007	24	Dematagoda, slaughtering fees ...	9,300	0	2,791	73
Do. costs ...	—	—	0	7	Do. feeding fees ...	9,600	0	2,850	3
<i>Licenses.</i>					Do. sale of manure, &c ...	40	0*	40	0
Carriages for hire ...	5,100	0	5,310	50	Madampitiya, slaughtering fees ...	1,300	0	548	88
Passenger hackeries ...	3,600	0	2,726	50	Do. feeding fees ...	1,500	0	601	0
Cart and coach, issued by Government Agent ...	5,100	0	4,848	0	Do. rent of trees and grass ...	240	0	120	0
Boat, issued by Government Agent ...	65	0	—	—	<i>Miscellaneous.</i>				
Boat, issued by Master Attendant ...	5,000	0	2,530	80	Rent of grass lands ...	1,000	0	556	25
Gun, issued by Government Agent ...	100	0	—	—	Racket court fees, &c. ...	400	0	267	0
To sell intoxicating liquors, do. ...	6,000	0	—	—	Do. New Floral Hall fees ...	300	0	125	0
Butchers ...	110	0	99	75	Galle Face, &c., grazing fees ...	600	0	193	80
Coal depôts, tanneries, &c. ...	340	0	390	0	Victoria park, grazing fees ...	500	0	207	75
To slaughter cattle, sheep, and pigs (special) ...	45	0	33	50	Rent of building at Gasworks street ...	276	0	92	0
To sell meat (special) ...	300	0	90	0	Fees for testing and stamping weights and measures ...	200	0	67	12
To sell fish (do.) ...	1,700	0	850	0	Scavenging account, including conservancy of private latrines ...	522	0	108	0
Opium ...	20,800	0	—	—	Contribution from Turf Club for improvement of Galle Face ...	100	0	100	0
Petroleum ...	1,100	0	47	0	Guides' badges ...	4	50*	4	50
Guides ...	400	0	174	0	Fees from Tennis court, Victoria park ...	0	50*	0	50
Poison ...	40	0	—	—	Interest ...	6	70*	6	70
Auctioneers and brokers ...	1,800	0	1,760	0	Miscellaneous ...	—	—	57	45
<i>Judicial Fines.</i>					Sale of stores ...	—	—	—	—
By Municipal Magistrate ...	12,000	0	2,696	59	Mulet ...	—	—	85	35
By Police Magistrate ...	300	0	30	0	Town Hall fees ...	500	0	—	—
<i>Tolls.</i>					Overplus at sales ...	—	—	—	—
Bridge-of-boats and canal, Grandpass ...	50,000	0	8,333	40	Sale of tender & specification forms ...	—	—	—	—
Amount payable by rental of toll, Bridge-of-boats, through Govt. Agent, for service of bridge ...	1,191	24	296	49	Sale of scavenging rubbish ...	—	—	—	—
Bambalapitiya ...	31,350	0	5,225	0	Deposits made by tenderers ...	—	—	234	72
Mutwal ferry ...	1,520	0	253	40	Sale of timber ...	—	—	76	57*
Lock-gate ...	660	0	229	10	Deposit account ...	76	57*	76	57
Stamp duty on advocates', proctors', and notaries' certificates and articles of clerkship ...	4,000	0	47	50	Hire of carts to scavenging contr. ...	92	0*	92	0
<i>Markets.</i>					Deposit of value of grazing tickets ...	3	50*	3	50
Edinburgh, Nos. 1 and 2, fruit and vegetables ...	1,209	0	315	0	Security deposits ...	300	0	300	0
Edinburgh, No. 3, meat ...	3,000	0	1,072	0					
Edinburgh No. 3, meat, lighting charges paid by stall-holders ...	500	0	152	8	<i>Assessment Account.</i>				
St. John's fish mart ...	540	0	197	40	Consolidated rate, arrears 1887 ...	2	97*	2	97
Do. market, fruit and vegetables ...	132	0	60	0	Do. do. 1888 ...	3	30*	3	30
Do. boutiques ...	1,200	0	400	0	Consolidated rate under section 12 of Ordinance 7 of 1886, arrears of 1889 ...	1,000	0	1,088	47
Dean's road market ...	3,500	0	1,248	25	Do. do. do. 1890 ...	8,000	0	2,024	16
Grandpass market ...	3,400	0	1,700	0	Do. do. do. 1891 ...	20,000	0	19,083	96
Kollupitiya market ...	380	0	118	0	Do. do. current 1892... 191,000	0	0	44,360	49
Mohammedan meat market, Dhobies' pond ...	360	0	190	0	Costs ...	10,000	0	2,674	50
					Military contribution for lighting ...	—	—	—	—
					Fort ...	1,701	0	850	92
					Sale of water ...	54,000	0	16,822	13
					Costs of recovery of dues for sale of water ...	25	62*	25	62
					Interest ...	1,000	0	975	0
					Balance to be met from General Account ...	21,711	50	—	—
					Miscellaneous account ...	0	74*	0	74
					<b>Total</b> ...	<b>308,445</b>	<b>13</b>	<b>87,912</b>	<b>26</b>

EXPENDITURE.

Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.		Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.	
	Rs.	c.	Rs.	c.		Rs.	c.	Rs.	c.
Salaries ...	36,080	50	11,937	25	Guides' coats ...	250	0	—	—
Office contingencies ...	99	25	31	99	Maintenance of level crossing, Dematagoda ...	250	0	250	0
Allowances ...	2,898	0	906	0	Contribution on account of Volunteer band ...	3,500	0	875	0
Pension account ...	2,400	0	799	96	Refund of fines ...	200	0	0	50
Stationery ...	2,100	0	1,371	0	Refund of cost of guides' badges ...	21	0	1	50
Furniture ...	200	0	133	22	Additional Municipal Magistrate...	250	0	333	32
Audit of accounts ...	2,400	0	1,100	0	Expenses of bookbinding ...	200	0	60	0
Inspectors' uniform and transport allowance ...	360	0	350	0	Subscription to newspapers ...	96	0	96	0
<i>Commutation Account.</i>					Cost of making ten peons' belts ...	35	0	—	—
Commission ...	5,000	0	567	80	Compensation to Mr. L. Siedle ...	—	—	500	0
Refunds ...	100	0	9	50	Advance account ...	—	—	8,287	47
<i>Tax on Vehicles and Animals Account.</i>					Miscellaneous ...	600	0	142	34
Commission ...	450	0	—	—	<i>Public Works.</i>				
Tin plates and painting ...	220	0	—	—	1 General upkeep of roads ...	7,650	0	1,889	3
Refunds ...	50	0	1	25	2 Amount payable by toll renter, Bridge-of-boats, to Superintendent, &c. ...	1,191	24	195	90
<i>Dog Tax Account.</i>					4 Upkeep of Victoria park ...	5,000	0	681	51
Commission ...	90	0	—	—	5 Do. Racket court and Jubilee fountain ...	1,305	0	122	75
For capture and destruction of dogs and for dog collars ...	800	0	162	67	6 Do. Gordon Gardens ...	820	0	113	81
Refunds ...	20	0	—	—	7 Purchase and repair of tools, including tools for markets and slaughter-houses ...	2,577	50	522	95
<i>Palanquin Carriage License Account.</i>					8 Watering streets ...	5,100	0	651	85
Tin plates and painting ...	130	0	—	—	9 Urgent repairs ...	2,550	0	65	46
Badges and fare tables ...	380	0	—	—	10 Upkeep of public buildings ...	2,550	0	44	93
<i>Hackery License Account.</i>					11 Do. Galle Face esplanade ...	295	0	37	64
Tin plates ...	80	0	28	12	12 Scavenging and conservancy of latrines and general conservancy of lake ...	50,000	0	13,296	69
Badges and fare tables ...	400	0	—	—	13 Clearing drains and sewers ...	2,000	0	119	90
<i>Printing Account.</i>					14 Upkeep of St. Sebastian canal ...	2,040	0	366	57
Salary of printers ...	1,980	0	660	0	15 Working of dredger ...	6,000	0	—	—
Printing and advertisements ...	900	0	166	33	16 Construction of new fish market ...	17,500	0	—	—
<i>Market Account.</i>					17 Salary of head overseer ...	1,372	50	453	75
Edinburgh markets, coolies' wages ...	240	0	79	99	18 Repair of metal and gravel roads on special estimates ...	42,500	0	3,739	38
Do. market-keeper's salary ...	300	0	100	0	Payment to assessment account	21,711	50	—	—
Do. lighting ...	1,300	0	352	69	<i>Amounts reserved for—</i>				
St. John's market, cooly's wages...	120	0	40	0	3 Upkeep of bridge-of-boats ...	5,992	0	606	54
Kollupitiya market, cooly's wages...	120	0	39	99	18 Contingencies ...	1,640	0	—	—
Dean's road market, coolies' wages ...	240	0	80	0	Culvert and raising road, 4th Turning	—	—	2	0
Do. market-keeper's salary ...	180	0	60	0	Cooly lines, Madampitiya Slaughter-house ...	—	—	54	54
Do. lighting ...	100	0	17	96	Est. 1891.	—	—	—	—
Grandpass market, cooly's wages...	120	0	—	—	42 Gravelling Mitcho's lane, Front street to Caffre lane ...	—	—	4	42
Gintupitiya street market, lighting	200	0	49	80	43 Gravelling Mosque lane, Old Moor street to Wolfendahl street ...	—	—	14	14
<i>Slaughter House Account.</i>					48 Gravelling Cramer's lane, St. Sebastian street to Saunders' place ...	—	—	22	39
Dematagoda, salary of keeper ...	720	0	240	0	95 Gravelling Thurston's road, 2nd Turning to Buller's road ...	—	—	20	79
Do. coolies' wages ...	480	0	160	0	156 Gravelling Mohandiram's lane, Saunders' place to Marties' lane ...	—	—	3	40
Do. feeding charges, grass and poonac ...	1,350	0	344	77	161 Gravelling Hyde Park lane, Park street to Hyde Park corner ...	—	—	17	12
Do. watchers and coolies ...	540	0	180	0	189 Gravelling Cemetery road, Nagalagam street to Madampitiya road ...	—	—	59	73
Do. oil, carbolic acid, &c. ...	100	0	0	90	193 Metalling Ferguson's road, Nagalagam street to Madampitiya Church road ...	—	—	76	84
Do. removing blood, &c. ...	348	0	29	0	105 Iron arches for Gordon Gardens ...	—	—	38	83
Do. conservancy of latrine ...	36	0	12	0	116 Construction of six wooden carts, watering ...	—	—	29	84
Madampitiya, salary of keeper ...	300	0	100	0					
Do. do. watcher ...	180	0	60	0					
Do. cooly's wages ...	120	0	30	0					
Do. oil and feeding charges	350	0	81	68					
<i>Sanitary Account.</i>									
Expenses of disinfection, &c. ...	4,000	0	1,216	11					
Cost of disinfectants, &c. ...	800	0	148	0					
<i>Miscellaneous.</i>									
Books of reference ...	50	0	2	0					
Expenses incurred by Govt. Agent on account of cart and boat licenses	250	0	—	—					
Remuneration to rent clerk, kachcheri ...	60	0	—	—					
Rent of night soil depôt ...	60	0	—	—					
Contribution to Law Library ...	500	0	—	—					
Costs in legal proceedings ...	500	0	42	0					
Rent of site of Grandpass latrine ...	10	0	—	—					

Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.		Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.	
	Rs.	c.	Rs.	c.		Rs.	c.	Rs.	c.
117 Construction of an urinal ...	—	—	24	12	28 Fifth Cross street, from Main street to Norris road ...	398	75	—	—
194 Cost of renewing 12 meat stalls, Edinburgh markets ...	—	—	52	58	29 Wolfendahl street, from Main street to Wolfendahl ...	777	0	442	19
196 Alterations to Dean's road market ...	—	—	58	52	30 Seabeach road, from St John's road to Kochchikade lane ...	788	72	476	40
201 Reconstruction of abutments, Urugodawatta bridge ...	—	—	1,295	44	31 Skinner's road, from Korteboam street to Armour street ...	1,007	80	—	—
209 Side drain, Korteboam street ...	—	—	15	76	32 Cross road from Sea street to Seabeach road ...	39	82	—	—
210 Do. Gintupitiya street ...	—	—	13	62	33 Blomendahl street ...	1,189	10	—	—
211 Four sheds for fire engines ...	—	—	300	0	34 Kelani-ganga Mill road, from Church road to end ...	112	20	76	60
212 pontoons for dredger ...	—	—	450	71	35 Cross road from Vuystwyk road to Church road ...	217	80	148	50
217 Renewing toll-house, draw-bridge ...	—	—	1	25	36 Alutmawatta road, from Cathedral Gate to Korteboam street ...	340	53	—	—
246 Hindu temple sewer ...	—	—	600	0	37 Vuystwyk road, from Modara street to Farm road ...	424	5	—	—
223 Boundary wall, Municipal stables ...	—	—	20	24	38 Urugodawatte road, from St. Joseph street to toll bar ...	775	62	—	—
			256,008	49 58,323 5	39 Vincent street, from Ferry street to Silversmith street ...	153	45	—	—
Balance ...			—	55,070 96	40 Ferry street, from Hulfisdorp street to canal ...	534	0	—	—
			256,008	49,113,394 1	41 Barber street, from Kuruwe street to Armour street ...	655	17	—	—
<i>Assessment Account.</i>					42 Prince's Gate, from Ferry street to Skinner's road south ...	255	40	—	—
Annuity for Waterworks ...	130,000	0	32,500	0	43 Skinner's road south, from Armour street to Maradana ...	949	30	337	50
Maintenance of police to September 30, 1892 ...	75,000	0	30,000	0	44 Silversmith lane ...	198	0	—	—
Lighting public streets ...	68,124	0	17,126	98	45 Panchikawatte road ...	825	0	—	—
Salaries ...	15,062	50	5,020	82	46 Dematagoda road, Maradana road to Base line ...	1,306	70	—	—
Allowances ...	480	0	160	0	47 Sutherland road, Maradana road to Darley street ...	331	32	—	—
Stationery ...	400	0	41	0	48 Symonds' road, Maradana road to Dean's road ...	231	20	—	—
Furniture ...	50	0	—	—	49 Union place, Rifle street to Turret road ...	1,303	50	300	0
Commission to collectors ...	10,000	0	1,062	9	50 Vauxhall street, Union place to Cross road ...	550	0	—	—
House numbers and street boards ...	150	0	—	—	<i>Gravel Roads.</i>				
Refunds ...	100	0	—	—	51 Galle Face Church road, Bridge street to Kollupitiya road ...	197	26	—	—
Lighting Fort latrine ...	300	0	79	94	52 Hospital street, York street to Chatham street ...	121	27	—	—
Printing and advertisements Est. 1889.	—	—	11	47	53 Chatham street side roads... ..	116	33	—	—
112 Flushing tank and bathing place ...	—	—	2	18	54 Galle Face walk, Galle Face house to Flagstaff street ...	219	96	—	—
Miscellaneous ...	200	0	73	1	55 Main street, footpath opposite Messrs. Walker Sons & Co. ...	16	86	—	—
<i>Amounts reserved for—</i>					56 Prince street footpath ...	15	45	—	—
Extension of street lighting ...	5,000	0	329	55	57 Marties' lane, St. Sebastian, hill to Dhoby's lane ...	23	62	—	—
Contingencies ...	3,546	0	—	—	58 China street, Bankshall street to Main street ...	39	29	—	—
			308,412	50 86,407 4	59 Dhoby's lane, Cramer's lane to Marties' lane ...	39	74	—	—
Balance ...			—	1,505 22	60 Prince street, 4th Cross street to Front street ...	148	48	—	—
			308,412	50 87,912 26	61 Siripina lane, Kuruwe street to Mosque lane ...	30	36	—	—
Credit balance, General Account...	—	—	55,070	96	62 Town Hall road ...	74	84	—	—
Credit balance, Assessment Account	1,505	22	—	—	63 Hyde Park Corner, Park street to Union place ...	184	36	—	—
Balance on December 31, 1891 ...	34,029	8	—	—	64 Park street, Turret road to Braybrooke street ...	306	55	—	—
			35,534	30	65 Turret road, Kollupitiya road to Regent street ...	1,182	82	—	—
Total ...	—	—	90,605	26*	66 Green path, Turret road to Alexandra place ...	473	32	—	—
<i>Metal Roads.</i>					67 St. Michael's road ...	235	69	—	—
19 York street, from Norris road to Prince street ...	891	0	—	—					
20 Norris road, from Front street to Queen street ...	1,517	45	—	—					
21 Chatham street, from York street to Flagstaff street ...	372	90	—	—					
22 Commissariat street, from Church street to Customs Gate ...	343	20	—	—					
23 Bankshall street, from St. John's road to Front street ...	727	65	—	—					
24 Keyzer street, from 4th Cross street to Front street ...	814	0	770	60					
25 Gasworks street, from Main street to Norris road ...	641	41	445	12					
26 Saunders' place, from Dam street to St. Sebastian ...	606	10	—	—					
27 Butchers' street, from Main street to Bankshall street ...	49	50	—	—					

\* Including fixed deposit of Rs. 30,000.

Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.		Heads of Service.	Estimated Expenditure for 1892.		Disbursements to April 30, 1892.	
	Rs.	c.	Rs.	c.		Rs.	c.	Rs.	c.
68 Brassfounder street, Andewall street to Gintupitiya ...	87	65	—	—	87 Church street, Rifle street to Steuart street ...	105	43	—	—
69 Wallstreet, Berawamullestreet to St. Lucia's street ...	217	60	170	0	88 Braybrooke street, Park street to Staples' street ...	55	20	—	—
70 Cemetery street, Korteboom street to Wall street ...	129	33	—	—	89 Wekande lane, Church street, Railway line ...	13	80	—	—
71 Wolfendahl street, from Barber street to junction of lane ...	110	8	—	—	90 Cross road, Vauxhall street to Park street ...	150	14	—	—
72 Church road, Kelani-ganga mill road to Farm road ...	44	15	35	60	91 Ingham street, Bridge street to Convict Establishment wall ...	154	0	—	—
73 Farm road, Vuystwyk road to Church road ...	125	75	—	—	92 Churchyard lane, Rifle street to The Mews ...	48	2	—	—
74 Elie House road to Fishers' Hill ...	159	83	128	87	93 Lane, Churchyard lane to Kew road ...	14	7	—	—
75 Marshall street, Alutmawata road to Cross drain near sea	231	64	—	—	94 The Mews, Malay street to Churchyard lane ...	42	22	—	—
76 Rock House lane, Fishers' Hill to cross drain ...	90	0	—	—	95 Staples' street, Union place to Braybrooke street ...	115	92	—	—
77 Daniel's road, Alutmawata road to Madampitiya road ...	192	0	—	—	96 Vauxhall street, cross road to Hyde Park corner ...	209	76	—	—
78 Smith street, Belmont street to Ferry street ...	26	49	—	—	97 Steuart street, Church street to Wekande road ...	57	40	—	—
79 Goat street, Belmont street to Ferry street ...	36	43	—	—	98 Torrington place, Alexandra place to Butler's road ...	665	28	—	—
80 Mill street, Belmont street to Ferry street ...	45	54	—	—	99 Bambalapitiya road, Buller's road to toll-house ...	538	69	408	10
81 North and South Base line road, Urugodawatta road o Railway line ...	346	38	—	—	100 Third Turning, Kollupitiya road to Guildford crescent	622	31	—	—
82 North and South Base line road, Railway line to Jail road ...	651	36	—	—	101 Second Turning, Kollupitiya road to Flower road ...	306	76	—	—
83 Temple road, Maradana road to Dematagoda road ...	492	76	—	—	102 Triangle, Third Turning ...	42	50	—	—
84 Captain's Garden road, Darley road to Justice Dias' gate	86	70	—	—	103 Kollupitiya lane ...	82	92	—	—
85 Cross road, Dematagoda, near Palm House ...	33	27	—	—	104 MacCarthy place, Ward place to Kotte road ...	447	11	—	—
86 General's Lake road, Union place to Park street ...	473	34	—	—	105 Ward place ...	237	35	—	—
					106 New Hospital road ...	307	73	—	—
					107 Kapatte road, Borella road to Cemetery ...	410	55	—	—
					108 Horton place, Alexandra place to Mackenzie place	207	0	—	—

The Municipal Office,  
Colombo, May 31, 1892.

C. E. D. PENNYCUIK,  
Acting Mayor and Chairman.

Progress Report of Work for April, 1892.

The following is a general statement of work done under the various votes:—

- No. 1. General upkeep of roads : repaired roads, cleared weeds, deepened side drains, cut side grass, lopped overhanging branches, &c.
- No. 3. Upkeep of Bridge-of-boats : ordinary repairs to boats have been effected, &c.
- No. 4. Upkeep of Victoria park : watered and manured flower plants, swept rubbish, cleared weeds, &c.
- No. 5. Upkeep of Racket court, &c. : watered and manured flower plants, swept rubbish, kept garden in order.
- No. 6. Upkeep of Gordon Gardens : watered and manured flower plants and kept garden in order.
- No. 7. Purchase and repair of tools : repaired tools, &c.
- No. 8. Watering streets : streets have been watered during dry days.
- No. 9. Urgent repairs : repaired cross and side drains.
- No. 10. Culvert, Dematagoda slaughter-house : built culvert ; completed.
- No. 10. Repairs to incinerator : completed.
- No. 10. Improvement to workshop : completed.
- No. 10. Repairs to Floral Hall : repaired Floral Hall ; in progress.
- No. 10b. Gas meter box : made new box ; in progress.
- No. 10c. Quarterly whitewashing, Dematagoda slaughter-house ; whitewashed, tarred, &c.
- No. 10d. Quarterly whitewashing, Madampitiya slaughter-house : whitewashed and tarred, &c.
- No. 10e. Conservancy of Town Hall : cleaned and whitewashed Town Hall.
- No. 11. Upkeep of Galle Face esplanade : kept esplanade in order and dug out ant-hills, &c.
- No. 12. Scavenging town : made standposts for time table ; completed.
- No. 12a. Conservancy of lake : cleared lake of floating vegetation.
- No. 12b. Whitewashing latrines : whitewashed latrines.
- No. 13. Clearing drains and sewers : cleared drains and sewers ; in progress.

- No. 14. Upkeep of St. Sebastian canal : removed mud and silt from canal ; in progress.  
 No. 23. Metalling Banksha'l street : in progress.  
 No. 20. Do. Norris road : in progress.  
 No. 30. Do. Seabeach road : in progress.  
 No. 35. Do. Cross road from Vuystwyk : completed.  
 No. 41. Do. Barber street : in progress.  
 No. 43. Do. Skinner's road south : completed.  
 No. 49. Do. Union place : in progress.  
 No. 58. Gravelling Chatham street : completed.  
 No. 65. Do. Turret road : in progress.  
 No. 68. Do. Brassfounder street : in progress.  
 No. 72. Do. Church road : completed.  
 No. 73. Do. Mattacooly Farm road : completed.  
 No. 74. Do. Elie House road : completed.  
 No. 98. Do. Torrington place : in progress.  
 No. 99. Do. Bambalapitiya road : completed.  
 No. 109. Culvert, Fourth Turning : built culvert and raised road ; in progress.  
 No. 111. Culvert, Buller's road : built culvert ; completed.  
 No. 112. Cooly lines, Madampitiya slaughter-house : building cooly lines ; in progress.  
 Advance account—Filling well at No. 33 and 34, Dematagoda Cross road : filled well.  
 Do. Tramway account : taking measurement of roads.  
 Do. Filling a privy at No. 69, Maliban street : completed.  
 Do. Building culvert at Messrs. Vavaseur & Co.'s Mill's : in progress.  
 No. 201 of 1891. Reconstruction of abutments, Urugodawatta bridge : pointed with cement ; in progress.  
 No. 209 of 1891. Side drain, Korteboam street : built drain ; in progress.  
 No. 212 of 1891. Pontoons for dredger : making pontoon ; in progress.  
 No. 217 of 1891. Draw bridge toll-house : building new toll-house ; in progress.  
 No. 219 of 1891. Four fish benches, Kollupitiya market : made four fish benches.

Colombo, May 30, 1892.

R. SKELTON,  
Superintendent of Works.

## MUNICIPALITY OF KANDY.

## Statement of Receipts and Disbursements to April 30, 1892.

	Estimate.		Receipts.			Disbursements.	
	Rs.	c.	Rs.	c.		Rs.	c.
Cash balance from 1891	—	—	11,097	28	Arrears	...	92 50
Arrears	—	—	390	38	Commutation rate, 1892	...	578 65
Commutation rate, 1892	7,500	0	7,392	0	Judicial account—salaries and printing	...	446 17
Interest	125	0	1	28	Lake silt, removal of	...	391 29
Judicial fines	1,050	0	500	0	Licenses—printing	...	12 25
Licenses	1,385	0	1,374	0	Miscellaneous charges	...	143 76
Miscellaneous receipts	140	0	36	48	Office charges—salaries and sundries	...	1,666 9
Public market—rents	10,250	0	2,439	45	Public market—wages, lighting, &c.	...	636 85
Public works—Government contribution	850	0	—	—	Public works	...	3,897 29
Rents	500	0	118	75	Sanitation—salaries	...	1,115 84
Scavenging	300	0	85	0	Rents	...	7 25
Slaughter-houses—fees	3,824	0	1,313	75	Scavenging	...	2,208 2
Stamp duties	3,125	0	—	—	Side drains of Public Works Department roads	...	139 66
Taxes	1,400	0	59	70	Slaughter-houses—wages, feeding cattle, &c.	...	391 61
Tolls	15,820	0	2,671	84	Taxes	...	92 82
Town Hall—rents	400	0	—	—	Stamp duties	...	0 96
Recreation ground—rents	170	0	28	50	Time charges—wages, powder, &c.	...	140 68
Guides' deposits	—	—	10	0	Town Hall—lighting, &c.	...	57 90
Suspense account Rs. 48-52, sundry debtors' account 34-46	—	—	82	98	Recreation ground	...	230 97
Assessment tax—arrears and costs	—	—	1,186	11	Volunteer and public band	...	240 0
Assessment tax for 1892	17,887	45	2,393	65	Manure	...	54 49
Interest	60	0	—	—	Petty cash Re. 1-90 and stores Rs. 466-96...	...	468 86
Sundry debtors' account	—	—	50	30	Suspense Rs. 6 and sundry debtors' account Rs. 267-97	...	273 97
Water-rate—arrears and costs	—	—	1,131	54	Guide's deposits—refund	...	2 0
Do. for 1892	18,533	18	2,526	2	Assessment tax arrears—costs and charges	...	38 35
Interest	63	0	—	—	Do. 1892—salaries and sundries	...	987 84
Sale of grass	650	0	160	98	Street lighting and names, &c.	...	340 54
Sale of bricks and water	—	—	220	47	Overplus by sales of properties	...	53 88
Sundry debtors' account	—	—	89	70	Water-rate arrears—cost and charges	...	38 35
House service—work done	—	—	2,184	1	Do. 1892—salaries and sundries	...	964 8
					Waterworks maintenance	...	839 28
					Clearing reservoir, &c., and supplying water	...	848 94
					House service—materials	...	885 54
							18,286 68
					Balance carried forward	...	19,257 49
							37,544 17
	84,029	63	37,544	17			

Kandy, May 10 1892.

L. VANDERSTRAATEN,  
Accountant.

Report on the Sanitary Condition of the Town of Kandy for the Month of April, 1892.

*Weather and General Health.*—The month was characterised by very dry weather. The days were hot and the nights cool. Fever prevailed in the town and many cases were treated in the outdoor dispensary.

*Slaughter House.*—During the month 268 black cattle and 114 buffaloes were slaughtered, giving an average number of  $8\frac{1}{2}$  of the former and  $3\frac{1}{2}$  of the latter slaughtered daily. There has been a falling off in the number of black cattle slaughtered this month, as compared with the months of February and March, when 333 and 298 were slaughtered during each month respectively. This decrease was mainly owing to the difficulty the butchers had in procuring cattle from the interior where murrain and hoof disease were said to prevail. Owing to the native festivals a large number of buffaloes were slaughtered to satisfy the demands of the Mahomedans and Hindus for buffalo meat. This will explain the increase in the number of buffaloes slaughtered this month as compared with the preceding months. As a rule, however, the slaughter of too many buffaloes is discouraged owing to its meat not being quite so wholesome for human consumption as that of the black cattle.

*Market.*—Only one stall-keeper was prosecuted in the month for neglecting to keep his premises clean. The market-keeper was fined Rs. 2 for neglect of duty.

*Latrines.*—A little more attention to cleanliness and a free use of disinfecting powder will abate the nuisance at the public latrine, near Dr. Loos' house. With a view to secure a more satisfactory working of the dry-earth system I would suggest that a special cooly be told off for duty at this place, which is situated in the midst of many private dwellings. In fact, I would urge on the Council the necessity there exists for employing a separate cooly to each public latrine. Unless particular attention is paid to the details of the dry-earth system, and this can only be done by undivided attention to cleanliness, the working of it must necessarily be a failure.

THEODORE MORGAN,  
Health Officer.

Progress Report of Works brought up to April 30, 1892.

Item of Work.	Amount voted for the year.		Expenditure up to Mar. 31, 1892.		Expenditure in April.		Total.	Balance.
	Rs.	c.	Rs.	c.	Rs.	c.	Rs. c.	Rs. c.
Upkeep of pavement and drains ...	1,200	0	422	56	171	43a	593 99	606 1
Upkeep of town and streets ...	4,500	0	658	22	364	5b	1,022 27	3,477 73
Alutgantota and Lady Anderson's road ...	450	0	35	96	117	16c	153 12	296 88
Uduwattakele roads ...	1,700	0	464	85	90	74d	555 59	1,144 41
Haloluwa, Slaughter-house, Deyanne-wella, Bihewekande, and Small-pox Hospital roads ...	1,000	0	232	5	—	—	232 5	767 95
Municipal Council building ...	1,500	0	280	45	166	6e	446 51	1,053 49
Watering streets ...	300	0	41	80	14	0f	55 80	244 20
Main sewer ...	600	0	58	97	7	95g	66 92	533 8
Market buildings and roads ...	1,200	0	65	11	8	0h	73 11	1,126 89
Miscellaneous works ...	300	0	64	0	—	—	64 0	236 0
Care of and planting ornamental trees	500	0	247	41	78	5j	325 46	174 54
Tools ...	400	0	55	25	12	65k	67 90	332 10
Ferry approach ...	100	0	—	—	—	—	—	100 0
Upkeep of bathing tank ...	250	0	19	80	—	—	19 80	230 20
Lady Gordon's road, Lady Longden's drive, and Lady MacCarthy's road	1,000	0	160	12	36	86l	196 98	803 2
Ferry boats ...	400	0	—	—	—	—	—	400 0
Upkeep of fountain ...	150	0	—	—	—	—	—	150 0
Public privy ...	518	0	—	—	—	—	—	518 0
Pérádeniya road side drains ...	1,000	0	902	89	22	79m	925 68	74 32
Cattle exposing shed ...	257	0	—	—	—	—	—	257 0
Clearing out silt trap and Victoria drive ...	277	0	47	1	28	40n	75 41	201 59
Repairing Lewella ferry boat ...	300	0	—	—	—	—	—	300 0
Repairing Gonawatta ferry boat ...	400	0	—	—	—	—	—	400 0

(a) 180 lineal feet of pavement rebuilt in King street; 120 lineal yards of barrel drain cleared of silt in Colombo street; 25 cubes of gravel transported; 9 lines of pavement gravelled in Hill street; 10 man-hole covers repaired and renewed.

(b) 196 lines of sides of roads weeded and drains cleared of silt, &c.; 31 cubes of metal transported; 68 cubes of gravel transported; 400 squares of roads repaired.

(c) 200 lines of sides of roads weeded and drains cleared of silt.

(d) 140 lines of sides of roads and paths weeded and drains cleared of silt; wages of watcher; proportion of wages of store and latrine coolies.

(e) Whitewashing at Town Hall; door and window frames and doors varnished; ceiling cleaned and varnished; shifting tiles and repairing walls and cementing same at Town Hall; fitting iron sheeting for gutter of store.

(f) Hire of bullocks and wages of coolies employed watering streets, town streets, portion of Pérádeniya road Ward street, Market street, and Railway approach road.

(g) Repairs to invert of main sewer.

(h) Repairs to tats round outer verandah.

(i) Weeding round trees and plants, trimming hedges, repairing fences; cutting holes for new plants along Pérádeniya road and manuring same.

(k) Purchase of whitewashing brush, 3 buckets, 3 pruning knives, and timber for handles of shovels.

(l) 60 lines of sides of roads weeded and drains cleared.

(m) 10 lineal feet of side drain built; invert in cement concrete and cement plaster; 6 cubes of foundation excavated.

(n) 16 cubes of silt cleared out and removed.

Municipal Office,  
Kandy, May 18, 1892.

H. BYRDE,  
Secretary.

**NOTICES IN TESTAMENTARY ACTIONS.**

In the District Court of Colombo.

*Order Nisi.*

Testamentary Jurisdiction. } In the Matter of the Goods and Chattels of the late Sembogey Don Leon Fonseka and Wellawatta Aratchige Rosalina Silva, husband and wife, late of Bambalapitiya in Colombo, deceased.

Sembogey Don Bastian Fonseka, of Bambalapitiya in Colombo.....Petitioner.

1 Emeliano Fonseka ; 2, Andray Fonseka ; 3, Alexander Fonseka ; 4, Marsal Fonseka ; and 5, Catherina Fonseka, all of Bambalapitiya in Colombo ..... Respondents.

**T**HIS matter coming on for disposal before Dodwell F. Browne, Esq., Acting District Judge of Colombo, on the 2nd day of June, 1892, in the presence of P. D. A. Mack, Proctor, on the part of the petitioner Sembogey Don Bastian Fonseka, of Bambalapitiya in Colombo ; and the affidavit of the said Sembogey Don Bastian Fonseka, dated 30th March, 1892, having been read : It is ordered that the said Sembogey Don Bastian Fonseka be and he is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of Sembogey Don Leon Fonseka and Wellawatta Aratchige Rosalina Silva, husband and wife, the above-named deceased, issued to him, as the brother of the deceased Sembogey Don Leon Fonseka, unless the respondents above-named shall, on or before the 14th day of July, 1892, show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

D. F. BROWNE,  
Acting District Judge.

In the District Court of Kandy.

*Order Nisi.*

Testamentary Jurisdiction. } In the Matter of the Estate of A. G. K. Borron, late of Kandy, deceased.

F. M. Mackwood, of Colombo.....Petitioner  
And

1, Mr. Borron, senior ; 2, Mrs. Bisset ; 3, Mrs. Darley ; and 4, Mrs. Stronach..... Respondents.

**T**HIS matter coming on for disposal before Charles Selkrig Hay, Esq., District Judge, Kandy, on the 13th day of June, 1892, in the presence of Mr. H. Creasy

on the part of the petitioner F. M. Mackwood, and the affidavit of the said F. M. Mackwood, dated the 10th day of June, 1892, having been read, on the motion of Mr. H. Creasy :

It is ordered that the said F. M. Mackwood be and he is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of A. G. K. Borron issued to him, unless any person or persons shall, on or before the 1st day of July, 1892, show sufficient cause to the satisfaction of the court to the contrary.

The order nisi to be advertised in the *Government Gazette* and in the *Independent* newspaper.

CHAS. HAY,  
District Judge.

In the District Court of Jaffna.

*Order Nisi.*

Testamentary Jurisdiction. } In the Matter of the Goods and Chattels, Estate and Property of Ramalinga Ayar Visuwanatha Ayar, of Vannarponne, deceased.

Mathara Ayar Muhuntha Ayar, of Vannarponne..... Petitioner.  
Vs.

1, Visuwanatha Ayar Somasunthara Ayar, of Vannarponne ; 2, Visuwanatha Ayar Suparama Ayar, of Vannarponne, now in the Hindu temple called Sivankovil at Kandy... Respondents.

**T**HIS matter coming on for disposal before Lionel F. Lee, Esq., District Judge of Jaffna, on the 10th day of June, 1892, in the presence of Mr. T. M. Tampoo, Proctor, on the part of the petitioner Mathara Ayar Muhuntha Ayar, of Vannarponne ; and the affidavit of the said Mathara Ayar Muhuntha Ayar, dated the 8th day of June, 1892, having been read, it is ordered that the said Mathara Ayar Muhuntha Ayar be, and he is hereby declared entitled, as the creditor of the said intestate, to have letters of administration to the estate of the said late Ramalinga Ayar Visuwanatha Ayar issued to him, unless the above-named respondents or any other person shall, on or before the 20th day of July, 1892, show sufficient cause to the satisfaction of this court, to the contrary.

LIONEL LEE,  
District Judge.

Jaffna, 10th day of June, 1892.

**NOTICES OF INSOLVENCY.**

In the District Court of Colombo.

No. 1,763. In the matter of the insolvency of M. L. Saraye Lebbe, of Colombo.

**N**OTICE is hereby given that an assignee will be appointed in the above matter at the first sitting of this court which will be held on July 21, 1892.

By order of court,

J. B. Misso,  
Secretary.

Colombo, June 21, 1892.

No. 1,763. In the matter of the insolvency of M. L. Saraye Lebbe, of Colombo.

**N**OTICE is hereby given that the first and second sittings of this court in the above matter will be held on July 21 and August 11, 1892.

By order of court,  
J. B. Misso,  
Secretary.

Colombo, June 21, 1892.

No. 1,769. In the the matter of the insolvency of Pana Uduma Lebbe, of Colombo.

**N**OTICE is hereby given that the second sitting of this court in the above matter will be held on July 21, 1892.

By order of court,  
J. B. Misso,  
Secretary.

Colombo, June 21, 1892.



**NOTICES OF FISCALS' SALES.**

**Western Province.**

In the District Court of Colombo.

Frederick Edward de Silva, of Turret road in Kollupitiya ..... Plaintiff.  
No. 97,720. Vs.

1, Nickulas Perera Rupasinha Wickramanayaka; and 2, Salmangomislage Hendrick Gomis, both of Galkissa.....Defendants.

**N**OTICE is hereby given that on July 18, 1892, commencing at 12 o'clock noon, will be sold by public auction at the respective premises the following property, viz. :—

A part of a garden called Godellawatta, with the house constructed thereon, situated and lying in the village Galkissa, under the Pallepattu of the Salpitiakorale; bounded on the north by the other part of Johannes Pinto and Mathes Pinto and now of M. Perera Rupasinha Wickramanayaka Amarakoon, on the east by the garden called Pansalawatta, on the south by the garden of Bolange Punchy Appu and now of Charles Perera Appuhami and another, and on the west by the high road leading to Galle, containing in extent 34.21 square perches.

2. All that part of a garden adjoining the above called Godellawatta, with the buildings standing thereon, situated between the villages Watumulla and Ratmalana and Galkissa in the Pallepattu of the Salpiti korale; bounded on the north by the garden of Kompannage Juan Fonseka Wadu-

rala and Bomerige Juan Gomis, on the east by a part of the same garden belonging to the temple, on the south also by a part of the same garden, and on the west by the Galle main road, containing in extent 38½ square perches.

And on July 19, 1892, commencing at 12 o'clock noon, will be sold by public auction at the respective premises the following property, viz. :—

3. All that two parts of a field called Meegahadeniya, marked letters "A" and "B" (situated and lying at Pannipitiya in the Pallepattu of Salpiti korale). The part marked letter "A" is bounded on the north by the garden of Sinnappuhamilage Abraham Perera and Pannipitiyateleage, on the east by the garden of Sinnappuhamilage Abraham Perera and owita ground of Semmeperume Arachchige, on the south by the main dam of the village Erawwala, and on the west by the garden of Pannipitiya Achchige and Arumaperumage. The part marked letter "B" is bounded on the north by Sinnappuhamilage Abraham Perera's paddy fields, on the east by the garden of Ellewattawellege, on the south by Gokatngahawita and Kahatagahakumbura of Ellewattawellege, and on the west by Iriyagahakumbura; the former containing in extent 7 acres 3 roods and 16.83 square perches, and the latter 8 acres and 18.98 square perches; mortgaged by bond No. 10,401, dated, November 26, 1877; and declared specially bound and executable under the decree in the above case.

Fiscal's Office,  
Colombo, June 21, 1892.

J. S. DRIEBERG,  
Deputy Fiscal

## GOVERNMENT NOTIFICATIONS.

*Continued from page 1409.*

**W**HEREAS by the 10th section of the Ordinance No. 8 of 1866, intituled "An Ordinance to provide against the spread of Contagious Diseases in this Island," it is provided that it shall be lawful for Governor, with the advice of the Executive Council, from time to time to make such regulations or orders as may be necessary and expedient to prevent the introduction or spread of infectious diseases in the Colony :

And whereas cholera is prevailing in the bazaar at Mankulam, on the Mannár-Madawachchi, road, whereby it has become necessary that precautionary measures should be taken for securing the public health of the district :

The following regulations made by His Excellency the Governor, with the advice of the Executive Council, in pursuance of the power and authority vested in him under and by virtue of the said Ordinance No. 8 of 1866, and in pursuance of every other power and authority vested in him in this behalf, are published for general information : and such regulations shall have effect and operation from the date hereof.

By His Excellency's command,

Colonial Secretary's Office,  
Colombo, June 24, 1892.

J. A. SWETTENHAM,  
Acting Colonial Secretary.

REGULATIONS made by His Excellency the Governor, with the advice of the Executive Council, in pursuance of the provisions of the 10th section of the Ordinance No. 8 of 1866, intituled "An Ordinance to provide against the spread of Contagious Diseases in this Island."

1. The following officers shall be deemed "authorised persons" under and for the purposes of carrying out these regulations in their respective towns, places, or districts as hereinafter specified :—

- The Government Agent of the Province.
- The Assistant Government Agent of the District.
- The Police Magistrate.
- The Assistant Superintendent of Police.
- The Chairman of the Board of Health (if any), or, in his absence, the Secretary of the Board of Health (if any).
- Any Colonial Surgeon of the Province.
- Any Government Medical Officer of the District.

2. It shall be lawful for any authorised person to cause persons infected with cholera or other infectious or contagious disease in any house or place hereunder described to be removed to some public hospital or other place provided by Government :—

- (1) In any house or place in which goods are exposed for sale.
- (2) In any house or place of public resort.
- (3) In any building in which there are no means of isolating the patients from the other inmates, or in any building where the retention of the patient is likely to prove a source of danger to others.

Provided that it shall be competent for any such authorised person as aforesaid, in case the removal of any person so infected in any house or place in which goods are exposed for sale is objected to, and the house or place is not otherwise open to objection, to allow the patient to be retained, on condition, however, that the sale of goods shall not be carried on in such house or place during such time as any person shall remain so infected in such house or place.

Provided further, that it shall be lawful for any such authorised person as aforesaid to allow any patient to be removed to any locality which such patient or his or her friends may choose, and to which the Medical authorities of the town or place, if any, do not object, instead of to the public hospital or place provided by Government.

3. Except as provided by these regulations, and except as provided by the said Ordinance No. 8 of 1866, it shall not be lawful for any person to remove or assist in removing any person suffering from cholera or other infectious or contagious disease from the house or place in which such person shall be to any other house or place, without the sanction in writing of some duly authorised person.

4. It shall be lawful for any authorised person to prohibit the removal for interment of the corpses of persons who have died of any contagious disease along any particular thoroughfare, and to prescribe the thoroughfares leading to the place of interment along which such corpses shall be carried. Information of such prohibition shall be given by notice in writing under the hand of some authorised person, which shall be posted in two or more conspicuous places in the prohibited thoroughfare, and by publication in such other way as may be deemed necessary by such authorised person.

5. These regulations shall come into operation on this date, and shall continue in force until September 30, 1892, or to such other time as the Governor, with the advice of the Executive Council shall extend the same.



# POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 5,148.

No. 983—FRIDAY, JUNE 24, 1892.

## THE HUE AND CRY.

*NOTICE.*—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles advertised in the "Hue and Cry" is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

### OFFENDERS.

#### WANTED BY THE POLICE.

**A** **NAGIRALA**; charged with escape on June 15, 1892, from a working party at Tissawewa, Anurádhapura; was convicted of theft and sentenced to four years' rigorous imprisonment on March 24, 1891; is a Sinhalese of the Goygama caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 46 years; height, 5 ft. 5 in.; is well made; complexion, dark brown; teeth, regular; eyes, brown; hair on head and face, cut short, partly gray; bears vaccine marks on right arm; birthplace and general residence, Aladeniya or Ahadeniya on the Kuruñégala-Galagedara road; occasional residence, Ganoruwa or General Barnes' estate; haunts Kuruñégala; is married, and has children; cousins, Kiritalagola Mudiyanse and

Ganoruwe Arachchi; sister, Doilmenika; is known to Aladeniya Arachchi.

Glatumbage Babiah, prisoner No. 9,623; charged with escape at the Supreme Court, Má tara; was in jail awaiting trial; is a Sinhalese of the Berawaya caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 30 years; height, 5 ft. 3½ in.; complexion, dark brown; eyes hazel; hair, long, tied in a knot; wears full beard; has a scar below right knee, arms vaccinated; birthplace, Taraperiya; is known to the officers of the Má tara Jail. A reward of Rs. 20 is offered by the Inspector-General of Prisons for the recapture of this prisoner.

### PROPERTY LOST, STOLEN, &c.

#### STOLEN.

**I****N** May, 1892, at Darawella estate, Dikoya: some certificates, a pruning knife, and an "Al Koran" bearing name "N. A. Salim." Owner, Ardin Rasdin.

On the night of June 11, 1892, at Glenie street, Slave Island: 7 fern plants in pots. Owner, Miss M. Beard.

On June 15, 1892, at Park estate, Lunugala: 8 mamoties, 3 pickaxes, &c. Owner, Mr. J. H. Robinson.

#### LOST.

**O****N** June 6, 1892, between the Kandy Railway Station and Pérádeniya: a bunch of 23 iron keys. Mr. William Mendis, of Cross street, Kandy, offers a reward for the recovery of the same.

#### STRAYED.

**O****N** June 14, 1892, at Malay street, Slave Island: a black and white pointer; answers to the name "Bobby"; has ash-coloured spots on body. Mr. Paul Perera, of Slave Island, offers Rs. 5 as a reward for the recovery of the animal.

#### STOLEN OR STRAYED.

**O****N** June 12, 1892, at Suriagabapatana, Kégalla: a black he-goat. Owner, Miskin.

#### FOUND.

**A****T** Haldummulla: 5 cows and 3 bulls of different colours bearing brandmarks  $\omega$ ,  $\otimes$ ,  $\ast$ ,  $\omega$  &  $\times$ ,  $\text{ඪ}$ ,  $\text{ඈ}$  &  $\text{ඹ}$ ,  $\text{ඵ}$ ,  $\text{බ}$ ,  $\text{භ}$ , and  $\text{ඹ}$  respectively. Apply to the Haldummulla Police.

# ගොරුන් අල්ලන අණ බෙරේ.

දන්වීමයි.—අපරාධකාරයන් අල්ලාගැනීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයා හැක්කට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ දන්වීමක් කරණ අයෙකුට පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල් තැන කිසන හැවිසකට නාභි දෙයට සෙදෙනවා ඇත.

මෙහි සඳහන්වෙන සම් හොරබඩුවක් සමෙක්වෙන නිව් සම්හවුනොන් බහුව විරුවට පැමිණි හන්ට සෙදෙනවා ඇත.

සැහවිසිය හිරකාරයින් ඇල්ලීමට නැගී පොලීසියේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල් තැනගෙන් ඉල්විය යුතුයි.

## පොලීසියට බිහැකරණ අයවල්.

නම, අනගිතල; මොහු හොරකමගැණ වරදකාර යාහි වෂ් 1891 ක්වු මාර්තුමස 24 වෙනි දිනදී බරපතල වැඩඇතුළු හතර අවුරුද්දක් හිරේ සිටීමට නියමවී සිට, වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 15 වෙනි දින, අහු රබ්බරේ නිසාවැවලග වෙන හිරකාරයින් 11 දෙනෙකුත් සමග දර එකතුකරමින් සිට, හිරඇඳුනුත් සමග, කැත්තකුත් ගෙණ පැහලා ගියාය කියා දෝෂාරෝපණය කරනිමේ; ජාතිග, සිංහල; කුලය, ගොසිගම; ආගම, බුඩාගම; රක්ෂාව, ගොසිතැන; වයස, අවුරුදු 46ක් පමණ ඇත; උස, අඩි 5යි අහල් 5යි; ශරීරප්‍රමාණය, සම්පුණ්‍යයි; පාට, කලුඵලුයි; නාසය, සාමාන්‍යයි; කට, සාමාන්‍යයි; දත්, හොදට්තීමේ; ඇස්, වටකුරුයි, දුඹුරුපාටයි; ඉසකෙස්, කෙටිවෙන්ට කපාලයි; රැවුල, කලුයි, කොටකර කපාලයි, පැහිලාය; දකුණු අතේ විදපු කැලල්ඇත; උපන්සාහනය, හැදෙනිය නොහොත් අලදෙනිය; බොහෝසෙයින් පදිවිසාහනය, හැදෙනිය නොහොත් අලදෙනිය; සමහරවිට පදිවිසාහනය, මහනුවර; නොසෙස්විට ගැවසෙනතැන්, හැදෙනිය බොහොත් අලදෙනිය; කසාදබැඳලයි; සත්‍රි හැදෙනියේ ඉන්නවා; පිරිමිලමයි දෙන්නෙක්ද

ඉන්නවා; හැදෙනියේ නොහොත් අලදෙනියේ පදිවිසාහනය; මෙම ගම පදිවිසාහනය බොසිල් මැති කා සහෝදරිය; ගත්තොරුවේ අප්පුනාමි ආරච්චිල මහුගේ මස්සියාය; අලදෙනියේ ආරච්චිල මොහු අදිනනවාය; මොහු මීට ඉහතදීත් හිරේවැටී සිටියාය.

ගලතුම්බගේ බිබියා, නොමිමර 9,623 නේ හිරකාරයා, මොහුගේ නවුට විහාගකරනතුරු හිරේසිට මාතර ශ්‍රේණියකරණ සාලාවේදී සැහවිසියායකියා දෝෂාරෝපනය කරනුලැබ සිටිත්; බෙරවාංගුවේ සිංහලමනියා; බුඩාගම; ගොසියා; වයස, අවුරුදු 30යි, උස, අඩි 5යි අහල් 3 1/2යි; පාට, කලුඵලුයි; ඇස් බලල්ඇස්මෙහි; ඉසකෙසා, දිගයි කොන්තේබැඳලයි; මුහුණ රැවුල ඇත; දකුණු දතඉහට පහලින් කැලලක් ඇත; අත්විදලාය; උපන්සාහනය, තාරච්චිය; මාතර හිරගෙයි මුලාදුනි මොහුව අදුනනවා; මෙම හිරකාරයා නැවත අල්ලාදුන් කෙනෙකුට හිරගෙවල් බාර ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරල්තැන විසින් රුපියල් 20ක් කැනිදෙනුලැබේ.

## සොරකම්කලාවූ, නැතිවූනාවූ බඩු ආදිය.

සොරකම් කරන්ට සෙදනා.

වෂ් 1892 ක්වු මැයි මාසේදී දික්බයේ දරවෙල වත් පුළුන්දී; සහතිකපත්‍රවගාන්ද, ගස් කප්පාදකරණ පිටිකරණ “N. A. Salim.” කියා සලකුණකරණලද කෝච්චන් ජොගන්ද. අසනිකාරයා, ආරභින් රජවිත්.

වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 11 වෙනි දින රාහුගේ කොම්පස්සුච්චියේ ශ්‍රීලැනිවිදියේදී පෝච්චිවල වවාපු මේදුරු නොහොත් “පර්න්” කියන පැල 7ක්ද. අයිතිකාරී, ඇම්. බිකර්ඩ් පුත්විනෝනා.

වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 15 වෙනිදින එහුගල පාර්ක් වත්සේදී; උද්ඵභ, ගල්කඩු 3ද සනාදිය. අයිතිකාරියා, ජේ. එම්. රෙබින්සොන් උත්තැගේ.

නැතිවූන්ට සෙදනා.

වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 6 වෙනි දින මහනුවර රේල් මේ ස්ටේෂන්පලටත් දෝරදෙනියටත් අතරේදී; සකබ් 23කින් පුළුන්වූ සතුරුකැරැල්ලක්. මෙම සතුරුකැරැල්ල සොයාදෙන කෙනෙකුට මහනුවර වි විලියම් මැක්සිස් උත්තැගේ විසින් ත්‍යාග්ගත් ලැබේ.

දඩාවගේ සනලදී.

වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 14 වෙනි දින කොම්පස්සු විදියේ හිච්චියේදී; පොසික්ටර් වගේ කප සහ සුදු පාට ඇති “බොබ්” නැමැති බල්ලා, මුගේ ඇඟේ අව්භාව පුල්ලී ඇත. මෙම බල්ලා සොයාදෙන කෙනෙකුට පෝල් ප්‍රෙර් විසින් රුපියල් පහක් ත්‍යාග් දෙනු ලැබේ.

සොරගණ නොහොත් දඩාවගේ සන්ට සෙදනා.

වෂ් 1892 ක්වු ජූනි මස 12 වෙනි දින කැහල්ලේ සුරියගහ පහනේදී කප්පාට එඵවෙක්. අයිතිකාරියා මස්කින්.

සමබ වෙන්ට සෙදනා.

ගල්දුම්මුල්ලේදී; නිවරන ෪, ෂ් ෪, ගා ද X, 10, ෪෦ ෫ 1/2, ෪ ප, ගෙ, සහ ෫ දරන නොසෙක් පාටවල එලදෙනු 5ස් දෙනෙක් සහ ගොන්පාම්බෝ 3ක්. ගල්දුම්මුල්ලේ පොලීසියෙන් ඉල්ඵමකල ප්‍රතුය.

**திருடரைப் பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்.**

அறிவித்தல்.—குற்றவாளியைப் பிடித்தலுக்கான அல்லது திருட்டுடைமைகளை கண்டுபிடித்தலுக்கான அறிவித்தல்கொடுக்கிற எப்பேருக்காவது, பொலீஸ் இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனரலை வரங்களுடைய சிபார்சின் பேரில் நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

“திருடரைப் பிடித்தலுக்கான ஆரம்பம்” கடதாசியில், பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டிருக்கும் திருட்டிடமைகளை வைத்திருக்கிறதாகக் கண்டுபிடிக்கப்படும் எப்பேராவது தொடர்ச்சிபண்ணப்படுவதற்கு ஏதுவாயிருப்பான்.

தப்பிபோன மறியக்காரர்களை பிடித்தலுக்கு வெகுமதிபெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு மறியலீட்டு இன்ஸ்பெக்டர் ஜெனரலுக்கு எழுதி எடுக்கவும்.

**பொலீசுக்குதேள்வையான ஆட்களின் விவரக்குறிப்பு.**

பெயர்-அனக்கிரூளை, கஅகஉ ம் ஹூ ஆனிமீர் சுரு உ, வேலைகாரனாய் ஒரு முதலாளியினகீழ் இருந்து அவனுடைய சாமானைக் களவெடுத்ததென்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டது, தியாக்குளத்து மறியலிலிருந்து ஒழித்தோடினதென்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டது, கஅகஉ ஹூ பைங்குனிமாதம் உச தேதி நாளு வருஷம் கடிமையான ஊழியம் தீர்ப்பு பண்ணப்பட்டது, இன்னும் பத்தொரு மறியகாரருடன் கரத்தைக்கு விற்றகுற்றம்போது மறிய உடுப்போடு கத்தி ஒன்று கொண்டு ஓடினது, சிங்களவன், வெள்ளாளன் பொளத்த சமயம், வெள்ளாண்மை தொழில், வயசு-சசு, உயரம்-ரு அடி ௫ இருசு, நல்லதேகம், நிறம்-செங்கமங்கலான, மூக்கு-பொதுவான, வாய்-பொதுவான, பல்-ஹூ-ஓழுங்கான, கண்கல்-செங்கலான, உலைமயிர்-கத்தரிக்கப்பட்டது, இடைக்கிடை நறைத்த, முகபோமம்-கத்தரிக்கப்பட்டது, இடைக்கிடை நறைத்த, முகச்சாடை-துக்கமான, வலதுகையில்-பால்கட்டி இருக்கிறது, பிறந்த இடம்-அளடெனியா அல்லது கலடெனியா, குறுகுகல் ரோட்டுக் கலகெதற கோட்டிலிருந்து ஏருமையில், பொதுவாகுடியிருக்குமிடம்-அளடெனியா கட்டுகலதொட்டையில், இடையிடையா குடியிருக்குமிடம்-

கன்னொவறு செனறல் பாணசு எஸறேற்றில், ஊசாடுமிடம் - குறுகுகல், அலடெனியாவில் சடங்குலெய்தவன, பிள்ளைகள் இருக்கிறது, மூத்தபிள்ளைக்கு எட்டு வயசு இருக்கும், கிரியாத்தகோட முதியான்சேயும் கன்னொவறை ஆரய்ச்சிக்கும் மச்சானும், கன்னொவறை டொயிலம்ணிக்கி இவன சகோதரி, இவனை நன்றாய் நிந்தவர்கள் அலன்டெனிய ஆரய்ச்சி, அவன் மறியல்கீட்டில் உடுப்போடும் ஒரு கத்தியும்கொண்டு ஓடினது.

பெயர்-கலதம்பகே பயியா, மறியக்காரன், இலக்கம் க,சுஉக, மாத்தறை சுப்பிரீந் கோட்டில் தப்பிப்போனென்று குற்றஞ் சாட்டப்பட்டது, விசாரணைக்கி மறியலிலிருந்தன, சிங்களவன், சாதி-பரையன், பொளத்தன், வெள்ளாண்மைக்காரன், வயது-௩௦ வருடம், உயரம்-௫ அடி, கஇ அங்குலம், நிறம்-கபில இருண்ட, கண்கள்-சபில், முடி-நீண்ட கொண்டை, மீசை-இருக்கின்றன, வலது முட்டின்கீழ்-ஓர் தழுமடி, பிறப்பிடம்-தாராபிரிய, கைகள் பால்கட்டி, மாத்தறை மறியலீட்டு உத்தியோக ஸ்தருக்கு தெரியும். இம்மறியக்காரனை திருமப பிடிப்பவனுக்கு மறியலீட்டு தலைவன் ரூபா ௨0 வெகுமதி கொடுப்பார்.

**திருடப்பட்ட அல்லது கெட்டுப்போன உடமைகள்.**

**திருடப்பட்டது.**

கஅகஉ ஆண்டு வைகாசிமாசம், டிக்கோய தாராவெலதோட்டத்தில்: சில நிச்சய பத்திரிகைகள், க கத்தி, இவைகளில் கொரான் எழுத்துகளால் பெயர்-என். ஏ. சாலிஸ், என்று இருக்கின்றன. உடையவர், ஆர்டினரால்தின்.

கஅகஉ ஆண்டு ஆனிமாசம் கக உ இரவு, கொம்பனித்தெரு கிலனி தெருவில்: எ பூங்கெடிகள். உடையவர், மிஸறர் எம். பிடட்.

கஅகஉ ஆண்டு ஆனிமாசம் சுரு உ, ஹனுக்கை பாக்தோட்டத்தில்: அ மம்மட்டி, ௩ கோடாவி, உடையவர், மிஸறர் ஜே. எச். ரொபின்சன்.

**செட்டுப்போனது.**

கஅகஉ ஆண்டு ஆனிமாசம் சு உ, கண்டி ரெயில்வே ஸறேசன மேலும் பேரதெனிக்கிடையில்: ஒரு கோர்வை இரும்பு சாவி, உக அடங்கிய, இவை கண்டுபிடித்தால் கண்டி குருக்குரெருவிலிருக்கும் மிஸறர் விவியம் மெண்டிஸ் வெகுமதி கொடுப்பார்.

**தப்பிப்போனது.**

கஅகஉ ஆண்டு ஆனிமாசம் கச உ, கொம்பனித்தெரு மெலே தெருவில்: கறுப்பு வெள்ளைநிறமான ஓர்வகை நாய், பெயர்-பொபி, உடம்பில்-சாம்பநிறமுள்ள பொட்டு களிருக்கின்றன. இம்மிருகத்தைக் கண்டுபிடித்தால் மிஸறர் போல்பெரோ ரூபா ௫ வெகுமதி கொடுப்பார்.

**திருடப்பட்டது அல்லது தப்பிப்போனது.**

கஅகஉ ஆண்டு ஆனிமாசம் கஉ உ, கேகாலை சூரிய ஜாஹா பாதனயில்: க கறுப்பு ஆடு. உடையவர், மிஸகின்.

**கண்டுபிடிக்கப்பட்டது.**

அல்தமுல்லையில்: ௫ பசு, ௩ மாடு, பலநிறமுள்ள, சூட்டுக்குறி க, சீ ௫ ௦ ௨ X, மி, சா ஆ கி, க வி, ௦௫, மேலும் ௨. அல்தமுல்லை பொலீசாரிடத்தில் சேட்கவும்.